

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S.L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7 - 1958. Precio: 50 ptas

Martes 14 de junio de 1988
Año LXXXVIII.—Núm. 26.876

FRANCIA

Rocard presenta su dimisión y la de su Gobierno

El primer ministro francés, Michel Rocard, ha presentado su dimisión y la de su Gobierno al presidente François Mitterrand, se informó hoy oficialmente.

El presidente «ha tomado nota» de la iniciativa y ha solicitado al primer ministro que se mantenga en su puesto «hasta la instalación de la nueva Asamblea Nacional el próximo 23 de junio», agrega el comunicado oficial.

Este escueto anuncio ha sido divulgado pasadas las 09,30 de esta mañana, tras un despacho de hora y media de duración de Rocard con el presidente.—Efe

Rafael Vera trata de la lucha contra el narcotráfico con el subsecretario de Exteriores británico

Madrid.— El secretario de Estado para la Seguridad, Rafael Vera, se entrevistó hoy con el subsecretario británico de Asuntos Exteriores, Timothy Eggar, con quien trató sobre la lucha contra el tráfico de drogas en Europa, informaron fuentes del Ministerio del Interior.

El encuentro entre Vera y Eggar tuvo lugar este mediodía en la sede de la Secretaría de Estado para la Seguridad y entre los aspectos que se analizaron figura la cooperación bilateral para combatir el narcotráfico y el intercambio de información en-

tre las policías de ambos países, señalaron las mismas fuentes.

Eggar visitó ayer Benidorm (Alicante), donde se han producido detenciones de turistas británicos que, según la Policía local, «vienen protagonizando actos violentos», y presentó un folleto editado por las autoridades británicas a fin de «mentalizar a los turistas» para que se comporten adecuadamente.

El subsecretario británico y Rafael Vera estudiaron, en su reunión, las posibles formas de impedir la circulación de drogas en Gran Bretaña y España y dificultar el asentamiento de redes de narcotráfico, entre otros asuntos.

Precisamente la delegación británica presentó una propuesta sobre las posibles fórmulas de poder incautar las cuentas bancarias a los traficantes de droga, en la reciente «cumbre» de los doce ministros de Interior de la Comunidad Europea (CE) del Grupo «Trevi», celebrada en Munich (Alemania Federal) el pasado día 3.

Los responsables de la seguridad de los «doce» acordaron que en la próxima reunión, que tendrá lugar en Grecia el próximo diciembre, se abordará la forma de poder plasmar en una jurídica la ocupación de bienes que se demuestre sean producto del negocio del narcotráfico.—Efe

Los Reyes, en Australia

DIA DE ESPAÑA EN LA «EXPO-88» DE BRISBANE



Don Juan Carlos y D.^a Sofía son aclamados por numerosas personas que se concentraron en el aeropuerto de Brisbane para darles la bienvenida.—(Foto Efe)

Brisbane.— Más de cinco mil personas visitaron hoy el pabellón de España en la Feria-Exposición Internacional de la ciudad australiana de Brisbane, en la que el Rey Juan Carlos inauguró el Día de España.

El pabellón español, que ocupa 540 metros cuadrados, pretende ser «un caleidoscopio de la nueva España», según dijo hoy Dámaso de Larios, comisario del pabellón.

El recinto del pabellón es pequeño en comparación con el de otros países europeos, pero es uno de los más visitados y de los que tiene más éxito, a juicio del comisario del mismo.

«Hemos querido presentar una imagen distinta de España, haciendo hincapié en nuestro contenido cultural, algo poco conocido en este país», comentó Dámaso de Larios.

El comisario dijo que ha tratado de ofrecer también la imagen típica de España «pero sin caer en los tópicos clásicos de la corrida de toros y el flamenco».

Uno de los atractivos complementarios del pabellón es la presencia de un restaurante español, con el nombre de «Picasso», que a juicio de muchos es el mejor del recinto ferial y en el que se ofrecen los platos más representativos de la gastronomía española y se promocionan los vinos de España.

En otros sectores del pabellón se exponen y venden artículos de peletería, calzados y joyas españolas, se ofrece una panorámica turística española y de sus fiestas y tradiciones y se proyecta un video con imágenes de España desde el punto de vista paisajístico, arquitectónico y cultural.

El pabellón se montó con un presupuesto de 250 millones de pesetas, una cantidad reducida si se compara con la invertida por otros países europeos ya que sólo Grecia gastó menos dinero que España.

Este reducido presupuesto, asignado por el Ministerio de Asuntos Exteriores (aunque también se ha contado con la ayuda del Instituto para el Comercio Exterior y la compañía Iberia), ha limitado el espacio del pabellón y su contenido, aunque, según La-

rios, «se ha conseguido un buen producto final con impacto popular».

Italia, Francia, Gran Bretaña, la República Federal Alemana, Grecia y la Comunidad Económica Europea en su conjunto figuran entre los 43 países con pabellón en esta exposición mundial.

El pabellón español y el numeroso público congregado hoy en torno a él provocó un comentario esperanzador de la Reina doña Sofía en el que mostró su confianza de que la «Expo 92» de Sevilla sea un gran éxito.

Previamente, en el discurso de la inauguración, el Rey don Juan Carlos dijo que España se está esforzando ya para asegurar que la Exposición Universal de Sevilla sea «atractiva, agradable y divertida».

En los discursos pronunciados durante la jornada de hoy con motivo de la apertura del Día de España se expuso la convicción de que la presencia española en Brisbane será una forma de promocionar la «Expo-92» de Sevilla, que sin duda hará que se desplacen a España australianos en los que se ha despertado la curiosidad por un país poco conocido.—Efe.

Trasladado a París un presunto etarra

Bayona (Francia).— El presunto etarra Imanol Chaverri Lopetegui, de 26 años, ha sido trasladado hoy a París, para declarar ante el juez Michel Legrand, encargado de los casos relacionados con el terrorismo.

El vasco-español fue detenido el viernes pasado en la localidad de Anglet, departamento de Pirineos Atlánticos, por la Gendarmería y la Policía de Aire y Fronteras.

Chaverri Lopetegui era buscado desde hace dos años, cuando recibió una notificación del Ministerio francés del Interior conminándole a abandonar el país en el plazo de un mes.—Efe

SEGOVIA Se busca a una religiosa de 74 años desaparecida el sábado

Llegó con otras hermanas de congregación a la Fuencisla, desde Collado Mediano

(Página 3)

Comienza una campaña de limpieza en la capital

(Página 6)

Mañana, acto literario de la Fundación de los Ferrocarriles Españoles, con asistencia del presidente de Renfe

(Página 3)

La osa panda japonesa embarazada otra vez

Tokio.— La osa panda «Huan huan», del zoológico de Tokio, está embarazada por tercera vez y dará a luz a finales de este mes, informaron hoy los veterinarios que la atienden.

«Huan huan» recibió inseminación artificial el mes de marzo, después de fracasar el intento de apareamiento con su pareja macho «Fei fei».

Shiro Nakagawa, director del zoológico de Tokio, subrayó la importancia del embarazo, pues científicamente es un acontecimiento no corriente que la osa quedara por segunda vez embarazada por métodos artificiales.

El primer cachorro de «Huan huan» murió dos días después de su nacimiento en 1985. El segundo, «Tong tong» nació en junio de 1987 y disfruta de las simpatías de los visitantes del zoo de Tokio.—Efe.

apunte del día

TERMINA EL PLAZO

Los rezagados se están apresurando a terminar los cálculos correspondientes. Hay que echar mano de la maquinilla para que resuelva operaciones, o hay que acercarse hasta la Delegación de Hacienda para que esos ingenios informáticos de que allí se dispone, al recibir los datos pertinentes, le den hechas las operaciones y prácticamente cubierto el impreso con la declaración de la Renta de 1987. Son días ajetreos para muchos, para los que lo han dejado para última hora, por desidia o porque realmente su trabajo les absorbe todo el tiempo y no encuentran hueco muy prolongado para dedicarse a preparar la declaración. Porque, señores, casi es preciso hacer un cursillo —y no vendría mal— a fin de que el profano en la materia pueda tener una idea de por dónde va la cosa. Los técnicos que preparan los impresos se lo saben todo, pero el ciudadano normal, cuya preocupación radica en ver la forma de ganar una pesetilla más para hacer frente mejor a las necesidades de su familia, se encuentra sumido en un mar de confusiones y dudas ante esas hojas llenas de preguntas, casillas, porcentajes, ingresos, gastos, etc. Preparar la declaración de la Renta y rellenar los impresos, lleva un tiempo más considerable del que pareciera normal; y luego, cuando ya sonríes satisfecho por haber finalizado, viene la etapa de ponerlo todo a máquina, procurando no equivocarte. Nueva sonrisa de triunfo... Pero aún faltan las firmas y las etiquetas... Total, que si sumamos minutos y minutos, se llega a la conclusión de que el Ministerio de Hacienda debería pensar en poner una nueva casilla en que se admitiera una pequeña desgravación por el tiempo que se pierde en preparar los documentos. ¡Y mientras no se «pierda» el dinero que se ingresa y se invierte, como dicen los anuncio oficiales, en el bienestar de todos...! (Aunque algo se perderá por las paredes, techos y suelos de la Delegación del Ministerio en Segovia, en esas obras eternas que de tan mal humor tienen a funcionarios y frequentadores de aquellas oficinas.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

XIV SEMANA CULTURAL CINEMATOGRAFICA DE SEGOVIA 1988

CINE SALA MIRO Teléfono 42-95-00
Sesiones de 8 y 11

OJOS NEGROS

Un encuentro magistral: un ruso, Nikita Nkhalkor,
y un italiano, M. Mastroianni

CINE SALA ZULOAGA Teléfono 43-01-87
Sesiones de 7,45 y 10,45

MUJERES AL BORDE

DEL ATAQUE DE NERVIOS

Pedro Almodóvar rompe todas las fronteras con esta
su obra maestra. ¡¡¡Una alta comedia!!!



YIN-YANG, SÍMBOLO DE UNIÓN. PARA DECLARAR
QUE EL AMOR ENTRE DOS FORMA UN TODO.
LOS SÍMBOLOS DE OMEGA. PARA LOS DOS.

AGENTE OFICIAL



Larumbe

JOYERIA - RELOJERIA - REGALOS

Juan Bravo, 52. Tel. 43 18 33. SEGOVIA

IRPF: EL DILUVIO FISCAL QUE VIENE (II) (DESGRAVACIONES 1988)

Fernando VEGA GRANDA, abogado
Evaristo AMAT DE LEON, economista

En pleno periodo de la declaración impositiva de la Renta de las Personas Físicas (IRPF), cuyas dificultades tratamos de allanar aquí, resultan aliviadoras tanto las recientes peticiones de Alianza Popular al Gobierno para que se establezca legalmente la inviolabilidad del domicilio de los contribuyentes, la asistencia letrada a los sospechosos de defraudación y el derecho individual de no declarar fiscalmente contra sí mismo, como el anuncio por los responsables de la Administración Tributaria de que existirá la posibilidad de petición de aplazamiento del pago de la deuda impositiva en el plazo de prescripción (5 años), admitiéndose incluso la dispensa total o parcial de garantías, cuando el sujeto pasivo del impuesto no pueda hacer frente a la obligación tributaria por falta de liquidez.

Bienvenidos sean los alivios del contribuyente español, protagonista de una Reforma tributaria nacional, desde 1977, que le obliga a un esfuerzo fiscal de los más altos en el mundo de los países industrializados. Y bienvenida sea también la noticia, proclamada por Jaime Gaitero, secretario general de Hacienda, en Bayona (Galicia), durante un Seminario para medios de comunicación sobre la «campana de la renta», de que están descendiendo paulatinamente en importancia, en el IRPF, las rentas de trabajo (para el ejercicio de 1986, en la declaración de 1987, los ingresos de Hacienda por este concepto aumentaron un treinta por ciento, mientras que las rentas del capital prácticamente se duplicaron).

RENTAS DE TRABAJO

Es bien sabido que la modernización hacendística española ha venido gravitando mayoritariamente, hasta ahora, sobre las rentas de trabajo, debido a su mayor transparencia. El censo de empresas, en Hacienda, no está depurado aún, ni actualizado, por lo que —son palabras también oficiales de Jaime Gaitero— de las 621.927 entidades que existen tributariamente censadas (sin incluir el País Vasco y Navarra) y respecto de las cuales sólo 434.786 tienen obligación de declarar, únicamente realizaron en 1987 su pago fiscal 194.688; es decir, alrededor de la mitad.

Pero entremos ya en la cuestión práctica de las posibles desgravaciones en la declaración 1988 del IRPF. Unas desgravaciones, hay que decirlo, en absoluta regresión paulatina, año a año.

VIVIENDA

La desgravación mayoritaria del contribuyente español por el IRPF sigue siendo, a estas alturas, la vivienda. Uno de cada seis contribuyentes, en Renta, desgrava por este concepto. Y hay que pensar que las previsiones de Hacienda, para 1988, contemplan 7,4 mi-

llones de declarantes, medio millón menos que en 1987 por la elevación, para este año, del mínimo exento.

En la primavera de 1985, siendo ministro de Hacienda Miguel Boyer, y ante la necesidad de reactivar la economía española, la Administración incentivó fiscalmente la compra de inmuebles. Hasta ese año, la inversión de vivienda de residencia habitual desgravaba al 15 por 100. Desde 1985, esa desgravación, y para toda clase de viviendas (habitual, segunda, tercera...), subió al 17 por 100. Ahora, en cambio, y para el ejercicio de 1987, sólo la inversión en vivienda nueva, sea cual sea, desgravará al 17 por 100, mientras que lo hacen al 15 por 100 los pagos de viviendas no nuevas ni rehabilitadas.

Hay que considerar, además, que los intereses de créditos hipotecarios para la adquisición de viviendas nuevas o para la rehabilitación de viviendas viejas tienen el límite de 800.000 pesetas, para la deducción fiscal como gasto.

¿Y las cuentas-vivienda? Se trata de un producto financiero, con gran diversidad de modalidades, que impulsó el Banco Hipotecario. Las cantidades invertidas en cuentas-vivienda en entidades financieras (Bancos, Cajas de Ahorro) otorgan derecho a desgravación anual como toda inversión en inmuebles. En la declaración de 1987, esa desgravación es del 17 por 100 de la suma invertida para la compra de vivienda nueva, o el 15 por 100 para la adquisición de una de segunda mano.

La cuenta-vivienda tiene, sin embargo, sus limitaciones. El tipo de interés que ofrecen las entidades financieras es del 8 por 100 con el depósito de una cantidad mínima (100.000 pesetas, por ejemplo), que puede llegar al 11 por 100 de interés bruto cuando el depósito inicial alcanza cotas altas (2 millones de ptas. o más). Pero el dinero depositado sufre penalizaciones, por parte de las entidades financieras, si se dispone de él con anterioridad a la compra de la vivienda, y es un dinero, por otra parte, que debe movilizarse antes de los cuatro años, ya que, en caso contrario, hay que devolver a Hacienda las deducciones fiscales efectuadas.

INVERSION MOBILIARIA

En la inversión mobiliaria (acciones y obligaciones bursátiles) Hacienda ha ido proyectando su larga mano, año tras año, sobre la física posibilidad de desgravación. Hasta la declaración 1987 del IRPF, los contribuyentes pudieron desgravar en inversiones en renta fija (obligaciones, bonos, deuda), cosa vetada en la declaración de 1988. Y este año será el último para desgravar (un 10 por 100) en renta variable (acciones), que el año

pasado se podía descargar en un 17 por 100.

Y todo ello, a pesar del derrumbe de las Bolsas en el crash de octubre de 1987, que la Ley de Presupuestos Generales del Estado para 1988, en diciembre pasado, ignoró al completo.

SEGUROS

En el breve abanico de las desgravaciones posibles en el IRPF de 1988 hay que citar, finalmente, los seguros de vida, muerte o invalidez, así como las aportaciones de los Montepíos o Mutualidades voluntarios que cubren el riesgo de muerte o invalidez. La desgravación aquí ha sufrido también un recorte, pasando ahora al 10 por 100 de las cantidades invertidas en el ejercicio de 1987 desde el 15 por 100 en la declaración del IRPF del pasado año.

Todos estos recortes de las deducciones individuales fiscales (vivienda, inversión mobiliaria, seguros), desde 1986, parecen obedecer a una intención de la Administración: conseguir que las inversiones de los contribuyentes españoles se dirijan a los inminentes Planes y Fondos de Pensiones, ante las progresivas dificultades que sufrirá la estatal Seguridad Social para hacer frente al alud creciente de jubilados e inválidos laborales que acumula la población nacional.

PLANES Y FONDOS DE PENSIONES

El Reglamento de los Planes y Fondos de Pensiones, con una atractiva desgravación en ciernes, está a punto de ser legalizado. La desgravación que se contempla en el IRPF de las cantidades invertidas, por este concepto, permitirá aminorar la base imponible del sujeto pasivo del tributo hasta un límite de 500.000 ptas. y hasta otras 250.000 ptas. que podrán ser deducidas fiscalmente al 15 por 100.

Los contribuyentes españoles, no obstante, padecerán en carne propia el retraso de la legalización de los Planes y Fondos de Pensiones. La ley que los regula es de 8 de junio de 1987, pero la aprobación de su Reglamento se ha venido demorando, desde entonces, inexplicablemente, por «razones técnicas», según la Administración. La consecuencia es obvia: no parece fácil que la completa operatividad legal de los Planes y Fondos de Pensiones tenga vía libre total hasta el otoño que viene, con lo que los contribuyentes españoles tendrán que reunir apresuradamente 750.000 ptas. en tres meses (septiembre, octubre y noviembre) para aportarlas necesariamente en el tramo final de 1988 a fin de gozar de una desgravación plena, en es-

(Continúa en la pág. 15)

En la Fuencisla

El sábado desapareció una religiosa de la congregación de la Asunción

Policías y Bomberos rastrean la zona sin éxito



A la hora de cerrar nuestra edición se seguía sin noticias del paradero de la religiosa Benilda Alarcó Bencomo, de 74 años, que desapareció al mediodía del sábado en los alrededores del santuario de la Fuencisla a donde había llegado para oír misa con varias religiosas de la misma congregación.

Benilda Alarcó, que iba vestida con un hábito morado, velo gris y anorak azul, llevaba en la congregación cerca de 50 años y últimamente se encontraba en el convento de Collado Mediano. Fuentes de la comunidad y de los familiares han señalado que se encontraba en tratamiento psiquiátrico por lo que recibía medicación. Por este motivo, se baraja la hipótesis de que sufriera una pérdida de memoria, para a un vehículo y se trasladara a un lugar desconocido.

Coordinados por Protección Civil, efectivos del Cuerpo Nacional de Policía se encontraban esta mañana realizando un rastreo por la zona, incluido el río Eresma con una barca. También los Bomberos recorrieron ayer todo el cauce del río desde la fábrica de borra al puente de la Fuencisla. Los resultados de la operación, hasta el momento, no han dado éxito. Asimismo cola-

boran en la búsqueda miembros de la Policía Municipal y de la Guardia Civil.

La desaparecida participó el sábado en una excursión de varias comunidades de Madrid, de Collado Mediano y de Navas de Riofrio de las religiosas de la Asunción y que se habían trasladado en autocar. Terminada la misa en la Fuencisla, al ir al autobús, se la empezó a echar en falta, y al no aparecer, se denunció el hecho en la Comisaría de Policía. Se ha llamado a los conventos de otras congregaciones en Segovia y Avila pero tampoco se tiene noticias de la religiosa desaparecida.

En la fotografía, efectivos del Cuerpo Nacional de Policía hacen un rastreo por el margen del Eresma en la zona de la alameda de la Fuencisla.

A.M.

(Foto: Aurelio Martín)

ACCIDENTES DE TRAFICO

La Policía Municipal nos da cuenta de los accidentes de tráfico ocurridos ayer en el barrio de San Marcos:

Un Seat 127 chocó con el puente, resultando tres personas heridas que fueron atendi-

das en el Hospital General. El vehículo quedó con diversos desperfectos.

Una furgoneta chocó con el muro de piedra de los jardines del alcázar. No hubo que lamentar desgracias personales, quedando la furgoneta y el muro con desperfectos.

El Subsector de Tráfico de la Guardia Civil nos informa de un accidente de circulación que ocurrió ayer en el punto kilométrico 72 de la N-603 (Madrid-Segovia), en el término de El Espinar: un turismo se salió de la calzada; el conductor, único ocupante, resultó ileso.

Mañana, acto literario de la Fundación de los Ferrocarriles Españoles

Mañana día 15, miércoles, a lo largo de parte del día, se van a desarrollar en nuestra ciudad diversos actos organizados por la Fundación de los Ferrocarriles Españoles, con motivo de la presentación de los diez finalistas del XII Premio de narraciones breves «Antonio Machado». La circunstancia será aprovechada para rendir homenaje

al poeta cuyo nombre lleva la convocatoria del concurso.

Diversas autoridades y personalidades saldrán desde la estación de Chamartín, a las 9,15 de la mañana, en un tren de vapor, con destino a Segovia, donde se tiene prevista la llegada sobre las 12. En autobús se trasladarán a la iglesia de San Quirce, donde a las 12,30 se iniciará el acto de presentación y entrega del libro con las narraciones finalistas en el XII Premio de narraciones breves «Antonio Machado». Intervendrá el director de la Academia de Historia y Arte de San Quirce, Luis Felipe Peñalosa, que hará la presentación; glosa literaria en homenaje a Antonio Machado a

cargo de los alumnos del Instituto «Mariano Quintanilla», centro donde ejerció la docencia el poeta; el presidente de Renfe y de la Fundación de los Ferrocarriles Españoles, Julián García Valverde, hará la presentación de las narraciones finalistas en el concurso, y el alcalde de la ciudad, Luciano Sánchez Reus, clausurará el acto.

A las 2,15, refrigerio en el jardín del Colegio Universitario «Domingo de Soto»; a las 4, visita a la casa-museo de Machado, con intervención del presidente de la Fundación Antonio Machado, Manuel Núñez Encabo; a las 4,30 paseo «machadiano» por Segovia y a las 6,30, salida para Madrid.

Comienzan el jueves

I Jornadas de la Sierra de Segovia

Se va a reflexionar sobre la calidad de vida de los pueblos y sus perspectivas de desarrollo

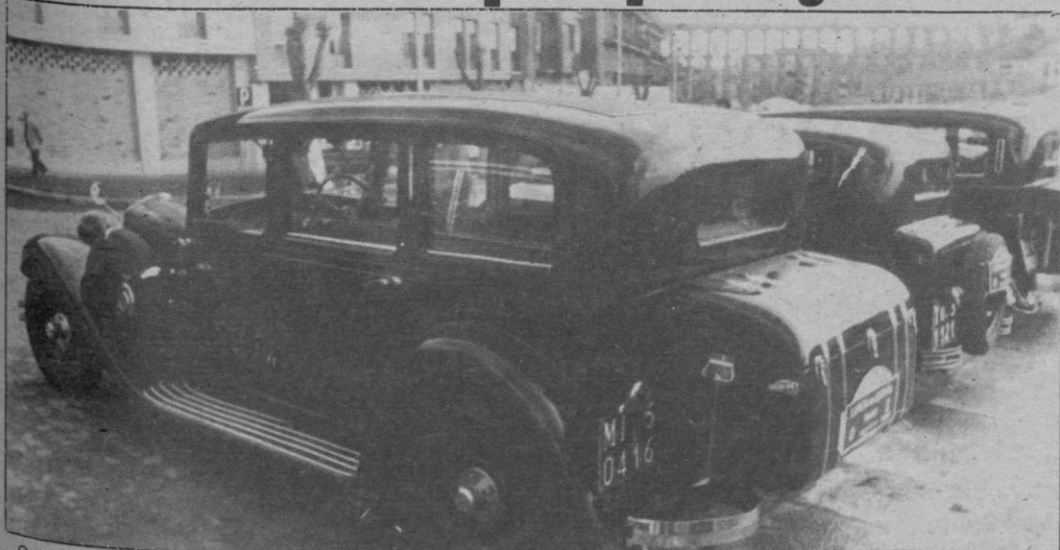
El jueves van a dar comienzo en el Centro San Juan de la Cruz las I Jornadas de la Sierra de Segovia, organizadas por la Asociación (ZAM) «Sierra de Segovia» y en la que van a participar, además de personas relacionadas con el tema, representantes de diversas administraciones.

Se van a tratar aspectos sobre la calidad de vida en la zona, alternativas económicas a la producción agraria y nuevas perspectivas del medio físico en el

desarrollo de la vida en la Sierra de Segovia y el medio ambiente como generación de empleo.

Fuentes de la Asociación han señalado que se pretende reflexionar, principalmente, sobre la calidad de vida de los pueblos y sus perspectivas de desarrollo. También han sido invitados representantes de las asociaciones profesionales agrarias, organizaciones empresariales y otros grupos organizados de la Sierra de Segovia.

«Lancia Club» pasó por Segovia



Segovia ha sido una de las ciudades españolas elegida para ser visitada por el «Lancia Club» durante su estancia de ocho días en España, del 10 al 18 de junio. «Lancia Club» congrega a propietarios, italianos y franceses principalmente, de antiguos modelos de esta veterana marca italiana de coches. Entre otras acti-

vidades todos los años programan una visita turística a un país europeo a bordo de sus clásicos vehículos.

Este año eligieron España y una vez en nuestro país visitar Segovia a donde ayer llegaron sobre la una de la tarde y almorzaron.

Fueron aproximadamente 70

los vehículos que llegaron y para su aparcamiento la Policía Municipal habilitó los existentes en la Avenida del Padre Claret desde el Parque del Cementerio hasta la Plaza Oriental, donde muy pronto se congregaron numerosas personas para contemplar tan singulares automóviles.

(Foto: F. de Aranguren)

AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Miércoles, 15 de junio

Van 167 días; faltan 199
Sol: De 6,44 a 21,47

SANTORAL

Santos: Vito, Modesto y Crescencia.

PENSAMIENTO

«El tigre y el ciervo no van juntos de paseo». Proverbio chino.

FARMACIA DE GUARDIA

Herranz Cano. Puente de San Lorenzo. 5

CUPON NACIONAL DE CIEGOS

83909

El premio mayor es de 2.500.000 de pesetas a un único cupón de cada serie; la terminación de cuatro cifras se paga a 50.000, a los nueve cupones de cada serie; la de tres, a 5.000, a los 90 cupones de cada serie; la de dos, a 500, a los 900 cupones de cada serie; la de una, a 100 pesetas.

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE

DONACION DE SANGRE EN VILLACASTIN

Según estaba anunciado, se desarrolló una extracción de sangre en los locales del Ayuntamiento de Villacastin.

Con asistencia de donantes de la citada localidad se realizó por la Unidad Móvil de Extracciones de esta Hermandad de Donantes de Sangre, consiguiéndose 33 bolsas, de entre los 45 donantes asistentes, bolsas las cuales fueron:

13 del 0 +	2 del 0 —
11 del A +	3 del A —
3 del B +	1 del B —

La Hermandad de Donantes de Sangre aprovecha esta ocasión, a través de este medio informativo, para agradecer de antemano, en nombre propio y en el de todos aquellos que se beneficiarán de la sangre obtenida, la generosidad de todos los donantes que han hecho posible el éxito de la extracción.

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Chillida, gravitaciones, dibujos y grabados hasta el 28 de junio.

EN EL TORREON DE LOZOYA

Exposición antológica de Ignacio Yraola. Hasta el 3 de julio.

EN EL ALGUARIN DE ARTE «ENEBO»

Exposición de múltiples con motivo del IV aniversario de la inauguración de la Galería. Hasta el 15 de junio.

EN LA SALA «UNTURBE» DEL CASINO DE LA UNION

Jaime Montero Manso. Dibujos a plumilla.

CINE

Hoy, 8 y 11. Sala MIRO: «Ojos negros». Sala ZULOAGA, 7,45 y 10,45, «Mujeres al borde de un ataque de nervios».

CONFERENCIAS

CICLO EN EL MONASTERIO DE MONJAS DOMINICAS

Con motivo de la canonización en Roma, el próximo domingo día 19 de sesenta miembros de la familia dominicana, 11 de ellos españoles, se ha preparado en el Monasterio de Sto. Domingo de esta ciudad un ciclo de conferencias, con el siguiente orden:

Jueves día 16 «Santidad y canonización de los Santos» impartida por Angel Galindo, capellan de la comunidad; viernes 17, «Santos con carisma dominicano», y sábado, 18, «La Iglesia y la santidad», ambas a cargo del padre prior del convento de S. Esteban, de Salamanca. La hora será a las 8,30 de la tarde en los locutorios del Monasterio de Sto. Domingo.

El domingo día 19 la celebración de la Eucaristía conventual a las 7,45 de la tarde estará presidida por el obispo de la diócesis.

CONCURSOS

V CONCURSO DE HUMOR GRAFICO «TODOMUNDO»

El próximo 17 de junio finaliza el plazo de admisión de los trabajos que concurren a esta convocatoria de «Todomundo», revista joven de «Diario de Burgos», en el que pueden participar viñetas sueltas o historietas,

con un máximo de cinco viñetas por historieta y un mínimo de una. El tema de los trabajos es libre y estará relacionado con el humor gráfico y su técnica también será libre, si bien se aconsejan materiales de buena reproducción (tinta o rotulador), advirtiéndose que se juzgarán sobre blanco y negro. Los originales deberán enviarse a: «Todomundo». V Concurso de Humor Gráfico. Diario de Burgos. c/S. Pedro Cardeña, 34. 09002, Burgos, adonde se pueden dirigir para más información.

CONCURSO DE PINTURA FESTIVALES DE NAVARRA

Del 13 de junio al 1 de julio está abierto el plazo de admisión de las obras que quieran participar en este VI Premio Internacional de Pintura «Festivales de Navarra» que convoca el Departamento de Educación y Cultura del Gobierno de Navarra, y que está dotado con un millón de pesetas. El concurso está abierto a la participación de los artistas de cualquier nacionalidad y referido a obras de pintura en su más amplio sentido. Cada concursante puede presentar un máximo de dos obras y determinar libremente el tema, procedimiento, tamaño, presentación y demás características de las obras. Para más información pueden dirigirse a: Servicio de Cultura: «Institución Príncipe de Viana», c/ Ansoleaga, n.º 12 — 31001 Pamplona.

AVISOS

VACANTES EN LA CONSEJERIA DE E. Y HACIENDA

Delegación T. de la Junta de C. y L.— «En el Boletín Oficial de Castilla y León, núm. 110, de fecha 9-6-88, se publica orden de 28-5-88, de la Consejería de Economía y Hacienda, por la que se efectúa convocatoria para la provisión de treinta plazas vacantes en dicha Consejería, me-

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

DE INTERES PARA HOTELES, RESTAURANTES Y SIMILARES

La Junta Provincial de Beneficencia nos envía, con ruego de publicación, la siguiente circular:

Para dar cumplimiento al Decreto de 31 de enero de 1936, que prescribía la obligación de los dueños de hoteles, fondas, restaurantes y establecimientos similares, de destinar a la Beneficencia las raciones de vino completas no consumidas por los clientes y sin alteración por ello de los precios del cubierto, y de acuerdo de la circular de 30 de abril del año en curso del jefe del Servicio Nacional de Beneficencia, dispongo:

1.º Que todos los meses, a partir del actual, se ingresen durante los días del 15 al 20, las cuotas concertadas a dicho efecto con la Cámara Hotelera en su domicilio social.

2.º Aquellos establecimientos que no se hallen acogidos a dicho concierto global con la Cámara Hotelera, ingresarán durante los días indicados, mediante declaración jurada, en sus respectivas alcaldías, la cantidad que se calcule por el valor del vino no consumidos en las mesas de los mismos.

.../...Lo que se hace público para general conocimiento y exacto cumplimiento.

Segovia, 13 de junio de 1938. Segundo Año Triunfal.— El gobernador civil, Enrique Rodríguez Lafuente.

dante nombramiento de personal interino, concediéndose un plazo de 15 días naturales, a partir del 10-6-88, para su solicitud. Los requisitos y documentos exigidos a los posibles interesados, así como el procedimiento de selección, figuran expuestos en el tablón de anuncios de la Oficina de Información, Iniciativas y Reclamaciones de la Junta de Castilla y León, sita en c/ Alhóndiga, 4, planta baja.

DEL HOMENAJE AL RESTAURADOR AMADO SANTOS

El conocido restaurador segoviano Amado Santos, al que recientemente le fue ofrecido un homenaje organizado por un grupo de amigos personales, sigue recibiendo muestras de simpatías y adhesión de personas que no pudieron estar presentes en el acto. Los organizadores de éste, plenamente satisfechos de la masiva respuesta de los segovianos ante la convocatoria para el homenaje, nos ruega que transmitamos su agradecimiento más expresivo a todos cuan-

tos estuvieron presentes y a los numerosos que manifestaron su adhesión de palabra o por escrito, ante la imposibilidad de asistir.

REUNION, ESTA TARDE, DE PROFESORES DE EGB, BUP Y FP

El comité de huelga de la Enseñanza Pública de la provincia nos remite nota por la que convoca a todos los profesores de EGB, BUP y FP a una asamblea a celebrar esta tarde, a las 6, en el edificio de Trabajo y centrales sindicales (Av. Fernández Lareda). Se informará de la reunión mantenida el jueves último entre los sindicatos de la Enseñanza y la Comisión interministerial.

\$1 - Silvia

43-05-11
90/810-61-17

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO



PRIMER ANIVERSARIO
EL SEÑOR

D. RAMON MARTIN MARTIN

INDUSTRIAL

Que falleció en Segovia el día 15 de junio de 1987

A los 58 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

El funeral que se oficie mañana día 15, a las 8 de la tarde, en la parroquia del Santo Cristo del Mercado, será aplicado por el eterno descanso del alma del finado.

Su esposa, doña Dionisia Martín Gómez; hijos, María Isabel, Martín, Raquel, Ramón, José Angel y Antinio Martín Martín; hijos políticos, nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.



GALERIAS
Santa Columba

Gran
OFERTA

TELEVISORES • VIDEOS • CAMARAS-VIDEO

Todas las marcas

PRECIOS MUY ESPECIALES HASTA 30 JUNIO

¡No se lo pierda!

XIV Semana Cultural Cinematográfica de Segovia OJOS NEGROS, de Nikita Mikhalkov

Pocas películas, en los últimos tiempos, han encendido los calurosos entusiasmos que esta «Ojos negros» (Oci ciornie, 1987) del soviético Nikita Mikhalkov. Ya en Cannes desató una estruendosa contestación porque el jurado le había negado la «Palma de oro» en beneficio de un filme francés que no reunía ni la mitad de sus méritos. Como consolidación premió a Marcello Mastroianni como mejor actor, pero eran tales los merecimientos de éste que también descreditaba la pretendida justificación. En Valladolid volvió a repetirse la historia adjudicándosele otro premio menor a sus especiales y significados valores, y reconociendo en el acta su evidente superioridad, fue el providente público vallisoletano quien con sus valiosos votos otorgó al filme el premio que tanto merecía.

Aunque producida en Italia y con claros rasgos del mediterráneo Fellini y del aristocrático Visconti, «Ojos negros» es una excelente versión libre pero a la vez muy fiel a los ambientes y al espíritu de Chejov en cuyos relatos se inspira Mikhalkov para

ofrecernos una película de tanta sensibilidad y ternura como las que hasta ahora, por fortuna, se han venido sucediendo en esta XIV Semana Cinematográfica de Segovia.

Algunos pocos, muy pocos ciertamente, tampoco están de acuerdo con tantas alabanzas como recibe este filme, arguyendo con cierta parte de razón que en varios aspectos éste se muestra irregular pero en contrapartida, pienso yo, tiene momentos de rara y magnética intensidad poética, de escalofriante lirismo. Su especial belleza convoca la emoción y la nostalgia se adueña de unas imágenes que por instantes trasciende en un fascinante poema fílmico que desborda calidad a raudales.

«Ojos negros» se estructura en eficaces «flash backs» que combinan admirablemente la sonrisa y las lágrimas, el humor y el más exaltado romanticismo; ante nosotros tiene lugar una hermosa recreación plástica, una bella ensoñación a la que, por momentos, asistimos conmovidos y entusiasmados.

Andrés P. Llorente

El Círculo Gastronómico de España comienza a funcionar en Segovia

Hasta hace poco tiempo, Madrid y Barcelona eran los únicos escenarios del Círculo Gastronómico de España, fundado en 1986, pero ya se ha iniciado su expansión por las demás provincias, y una de las primeras es Segovia. En nuestra provincia ya se han adherido varios establecimientos y se está comenzando la captación de socios. Estos pagan 15.000 pesetas anuales y tienen opción a más de un centenar de comidas gratis en los restaurantes incluidos en el C.G.E.

siempre que vayan acompañados al menos de otro comensal. Además, disponen de una guía de los restaurantes, invitaciones a degustaciones, revista, participación en rutas gastronómicas y descuentos en una cadena de hoteles. Los socios pueden ser personas o entidades.

La cadena, tanto de restaurantes como de hoteles colaboradores, y de socios, se va extendiendo rápidamente. Pueden solicitarse informaciones a Manoli Bravo, télf. 429206.

Comienza la campaña de limpieza «Ciudad de Segovia» en pro de una ciudad más habitable

Está enfocada a procurar que la población no ensucie

Promover la conciencia colectiva en pro de una ciudad más limpia y más habitable es la máxima pretensión de la campaña de limpieza «Ciudad de Segovia» organizada por la empresa «Aseo Urbano, S.A.», concesionaria del servicio municipal de limpieza, en colaboración con el Ayuntamiento de Segovia.

Para tal fin «Aseo Urbano» ha elaborado diverso material; un video, un folleto-tríptico, y la edición de la Ordenanza Municipal de Limpieza, que serán dados a conocer a los diferentes estratos de población.

Así el video irá destinado a la población escolar para lo que se cuenta con la colaboración de la Dirección Provincial de Educación y Ciencia cuyas copias distribuirá; la Ordenanza Municipal de la que se han editado 2.500 ejemplares se espera que llegue a cada familia segoviana a través de la Federación de Asociaciones de Vecinos y el tríptico será dado a conocer el conjunto de la población, mediante su reparto indiscriminado y la inserción de espacios publicitarios en los medios de comunicación.

El video consta de dos partes. En una primera, de 7 minutos de duración se informa del contenido propio de la campaña de limpieza, se ofrece acerca de las labores de aseo que se realizan en Segovia, que genera 60 toneladas de basura al día, más de 18.500 al año, y el alcalde, Luciano Sánchez, pide la colaboración de la ciudadanía. En una segunda, de 13 minutos se explican todos los mecanismos posibles para acometer la limpieza de espacios urbanos, si bien todos son aplicados en nuestra ciudad.

El folleto-tríptico recoge los diez consejos y recomendaciones que conforman el objetivo

básico de la campaña. Su portada recoge una vista panorámica de la ciudad (alcázar-catedral) bajo el lema «Juega limpio con tu ciudad» y el reverso publica un bando del alcalde de Segovia animando a los ciudadanos a tomar conciencia sobre el respeto que merece el cuidado de la ciudad en que vivimos.

Tal y como recalcó Sánchez Reus en la presentación de la campaña, que ya puede darse por comenzada, «tan importante

como limpiar la ciudad es no ensuciarla». Además del alcalde de Segovia participaron en la presentación, el concejal de Bienestar Social, Antonio Cámara; el director provincial de Educación, Jesús Olmos; el funcionario de la citada Dirección y además concejal, Fernando García Calle, los concejales Jaime González y Fuencisla Calleja y el gerente de «Aseo Urbano» José Antonio Pastor.

F. A.

Homenajes, en Madrid y Barcelona, a dos médicos segovianos

En la localidad de Sant Fost de Campantelles, situada en las inmediaciones de Barcelona, ha tenido lugar un acto de homenaje al doctor segoviano Antonio Gutiérrez Rogero, quien ha ejercido la medicina en dicha localidad durante casi un cuarto de siglo. El acto estuvo organizado por la Regiduría de Sanidad del Ayuntamiento de la localidad y consistió en una cena, celebrada en el restaurante Mediterráneo, a la que asistieron más de cuatrocientas personas, que expresaron así su afecto hacia el doctor Gutiérrez Rogero.

HOMENAJE DEL CENTRO
SEGOVIANO DE MADRID
AL DR. MANUEL
GARCIA MARTIN

Hoy, en el «Horno de la Agüela» del Centro Segoviano de Madrid, se rendirá un entrañable homenaje al doctor Manuel García Martín (natural de Pinillos de Polendos) quien aún continúa ejerciendo la Medicina gratuitamente siempre que se le presenta la ocasión, de manera desinteresada y amistosa, a pesar de estar jubilado y de contar cerca de los noventa años.

En el curso del acto, que incluirá una cena prevista a las nueve de la noche, el presidente del Centro Segoviano, José Luis Bernal, pronunciará unas palabras en las que glosará la figura humana y la importante labor profesional del homenajeado, al cual entregará un pergamino conmemorativo, original del pintor Rafael Sánchez Muñoz.

Nueva directiva del Club-Centro del Insero

En el Club-Centro del INSERO, en nuestra ciudad, se han efectuado elecciones para renovación de la junta directiva. Esta, una vez renovada, ha quedado constituida así: presidente, Angel Pérez Barreno; vicepresidente, Juan Seisdedos Gozalo, secretario, Jesús Merino Gaité, vocales: Eulogio Arévalo Sastre, Oliva Feito Jaqueto, Eduardo Huertas de Pablo, Julia López Yanguas e Isabel Torrego Montes.



FUNDACION DE LOS FERROCARRILES ESPAÑOLES

Mañana, día 15 de junio, a las 12,45 horas, tendrá lugar en la Academia de Historia y Arte de San Quirce (antigua Universidad Popular), de Segovia, en el transcurso de un homenaje a Antonio Machado, la presentación de las 10 Narraciones finalistas del XII Premio de Narraciones Breves «Antonio Machado», patrocinado por la Fundación de los Ferrocarriles Españoles con la colaboración de la Fundación Antonio Machado.

FUNDACION DE LOS FERROCARRILES ESPAÑOLES

C/ Santa Isabel, 44
28012-MADRID



LA SEÑORA

Doña Cristina Arribas Valverde

Falleció en Segovia el día 13 de junio de 1988

A los 88 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus desconsolados hijos, José María, Manuel, Serafín y María del Pilar Heredero Arribas; hijos políticos; hermanos, Julián y Fuencisla Arribas; hermana política, Tere Abella; nietos y demás familia,

Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia a la conducción del cadáver que tendrá lugar hoy, día 14, a las 5 de la tarde, desde el Hospital General de la S. S. a la iglesia parroquial de El Carmen, donde se oficiará el funeral, despidiéndose el duelo acto seguido.

La misa de privilegio se dirá mañana, día 15, a las 9,30, en dicha iglesia.

En la Escuela de Tauromaquia de Segovia, la Peña Taurina «El Espontáneo» celebró su anual fiesta campera

Al mismo tiempo comenzó su andadura el centro taurino

La peña taurina segoviana «El Espontáneo» cumplió su anual fiesta campera en la Escuela de Tauromaquia de Segovia, situada en el término municipal de Duruelo. La expedición estuvo compuesta por ochenta personas, a las que se se sumaron en el lugar del encuentro el gobernador civil de Segovia, gobernador militar, presidente de la Diputación, y alcalde de Duruelo, así como un numeroso grupo de invitados, toda vez que simultáneamente se produjo el inicio del curso en la entidad taurina.

Los profesores del centro, Andrés Vázquez y Faustino Inchausti «Tinín», impartieron la primera clase teórica, pasando inmediatamente al toreo práctico, interviniendo alumnos aventajados, con alguna experiencia asimilada, y tan sólo un chaval de doce años de edad, llamado Oscar González y natural de Cantimpalos, se puso por primera vez en su vida ante la cara del añojo. Causó honda impresión el valor natural de este alevín de torero, impávido ante el becerro y sin mostrar temor alguno ni asomo de nerviosismo. Los más avezados, como

Fermín García, de Sepúlveda, deleitaron a la concurrencia en diversas fases de su incipiente toreo, cuestión ésta que se prolongó hasta las tres y media de la tarde en que se pasó al obligado almuerzo, celebrado en un salón abierto y ornamentado al estilo taurino, inaugurado precisamente en el día de ayer. La tuna de Magisterio de Segovia amenizó la fiesta. A los postres, hicieron uso de la palabra el

director de la escuela, profesor de la misma, presidente de la peña «El Espontáneo», los respectivos gobernadores y el presidente de la Diputación. Se brindó por el futuro de la recién creada Escuela de Tauromaquia de Segovia, y se hicieron votos porque la simiente recién sembrada fructifique y otorgue los frutos deseados.

Pablo Pastor

Más de un centenar de comensales en la despedida del magistrado Peña de Pablo

Se celebró el anunciado almuerzo de amistad y despedida del magistrado Alfonso Peña de Pablo, que presidieron con el homenajeado y su esposa, el presidente de la Audiencia Provincial y una representación y la esposa del señor Peña de Pablo sendos ramos de flores. Por parte de los Colegios de Abogados y Procuradores, como recuerdo de la estancia del magistrado Peña de Pablo en Segovia, le ofrecieron un bello reloj de sobremesa, mientras que los funcionarios le obsequiaron con una cartera—maletín.

menajeado no se pronunciarían discursos. A los postres, la secretaria de la Audiencia Provincial y una abogada, en representación de los funcionarios y profesionales, entregaron a la esposa del señor Peña de Pablo sendos ramos de flores. Por parte de los Colegios de Abogados y Procuradores, como recuerdo de la estancia del magistrado Peña de Pablo en Segovia, le ofrecieron un bello reloj de sobremesa, mientras que los funcionarios le obsequiaron con una cartera—maletín.

Convivencia del Movimiento Familiar Cristiano de la Zona Noroeste



En torno a las cuatrocientas personas llegadas de las distintas diócesis que se integran en la Zona noroeste del Movimiento Familiar Cristiano, se reunieron en nuestra ciudad para celebrar la convivencia del final de curso. Ocupando varios autocares y numerosos turismos, se fueron concentrando en la alameda de la Fuencisla donde el presidente del Movimiento del Familiar Cristiano de Segovia, Gabriel Marinas Rubio les dio la bienvenida con breves palabras en las que también dio una sucinta información sobre nuestra ciudad y los lugares singulares situados en la citada alameda. Seguidamente, los recién llegados fueron obsequiados con un aperitivo típico segoviano y, a

pie, se trasladaron después hasta la iglesia del monasterio de El Parral, para asistir allí a una misa. Fue oficiada por el obispo de la diócesis y concelebrada por los consiliarios del M.F.C. de las distintas diócesis representadas, matrimonios de las cuales hicieron ofrendas de productos típicos. Mons. Palenzuela pronunció la homilía, en la que resaltó los valores de la familia en nuestra sociedad.

Concluida la eucaristía, los asistentes se trasladaron nuevamente a la alameda de la Fuencisla, en la que celebraron el almuerzo para después, tener un acto mariano en el santuario de la Patrona de Segovia, con lo que se dio por finalizada la convivencia.

CUBILLO

Gran animación en la fiesta de San Antonio

También este año la festividad de San Antonio de Padua ha tenido especial relieve en esta localidad, sumándose a ella numerosos hijos del lugar residentes fuera habitualmente, y vecinos de varios pueblos, especialmente de Muñoveros y El Guijar de Valdevacas. En la primera jornada festiva hubo anuncio con repique de campanas y cohetes, inaugurándose las «peñas». Al siguiente día, Paco, Facundo e Isidro se encargaron de las dianas, y se celebró en la iglesia

una misa solemne, cantada por coro femenino, después de la cual bailó constantemente la juventud. De regreso al templo, subasta de andas y ofrenda al santo, invitándose luego a todos al tradicional refresco en el Ayuntamiento. También ha habido campeonato de mus, partido de pelota entre solteros y casados, juegos infantiles y, naturalmente, bailes. NO ha faltado el acto de entrega de trofeos ni el funeral por los fallecidos.

EL MERCADO DE GANADOS DE MEDINA DEL CAMPO

Se celebró el semanal mercado de ganado, en el que fueron expuestas a la venta 7.500 cabezas. Las cotizaciones no experimentaron cambios apreciables sobre las del domingo anterior.

Se vendieron los lechazos hasta 12 kilos de 500 a 510 pts. kilo vivo; lechazos hasta 14 kilos de 460 a 470; corderos recientes de 19 a 23 kilos de 320 a 330; corderos pascuales de 23 a 28 kilos de 280 a 290; corderos de 28 a 32 kilos de 259 a 260 y corderos de más de 32 kilos de 220 a 230.

En ganado viejo se vendieron los corderos hasta 30 kilos de 220 a 230 pts.; corderos viejos hasta 35 kilos de 190 a 200 y corderos viejos con más de 35 kilos de 180 a 190.

En ovejas se vendieron las de primera categoría entre 70 y 75 pts.; ovejas de segunda categoría de 45 a 50 y ovejas de tercera categoría de 800 a 1.000 pts. ejemplar.

En ganado destinado para vida se vendieron las corderas de 6 a 9 meses de 7.000 a 8.000 pts.; ovejas cubiertas de 1 a 3 partos de 8.000 a 9.000 pts. y ovejas emparejadas de 12.000 a 14.000 pts.

En ganado caprino se vendieron los lechazos al mismo precio que el lanar, o sea, de 500 a 510 pts. kilo vivo; cabras para matadero de 3.000 a 3.500 pts.; cabras para vida de 4.000 a 6.000 y cabras emparejadas de 8.000 a 10.000 pts.

Luvade

500 MILLONES EN CREDITOS SUBVENCIONADOS AL SECTOR DEL COMERCIO INTERIOR

La Junta de Castilla y León y la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia han firmado un convenio de colaboración para ayudas al

- COMERCIO
- RESTAURANTES Y HOSTELERIA
- REPARACIONES

PARA LA MODERNIZACION DE LAS ESTRUCTURAS COMERCIALES

(Al por mayor y al por menor)

CUANTIA: Hasta 70% de la inversión real nueva
MAXIMO: 25 MILLONES DE PESETAS
MINIMO: 1 MILLON DE PESETAS

(Estas cuantías podrán ser modificadas excepcionalmente por la Consejería de Economía y Hacienda)

PLAZO: de 3 a 6 años.

INTERES: 13,50% FIJO.

SUBVENCION: Según los criterios establecidos por la Junta, con un máximo de 6 PUNTOS.

Solicite información en los Servicios Territoriales de Economía de la Junta y cualquier Oficina de la Caja



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA



Este verano compre un Renault 11 sin pagar recibos hasta otoño. De entrada, Renault le regala 111.000 Ptas.

El verano es época de relax, de viajes y también de gastos.

Por eso Renault quiere ayudarle de la mejor forma. Aplazando hasta el próximo otoño el pago de los recibos. Así, usted disfruta del coche mientras hace frente a otros gastos.

Y para que el empujón sea aún mayor, en el momento que se

decida por el Renault 11, Renault le da 111.000 Ptas. Buen negocio, ¿verdad? Estas son las ventajas del verano Renault.

Si le interesa, llámeme al 900 / 15 55 55. La llamada es gratuita.

O pregunte por mí en cualquier punto Renault.

Juntos estudiaremos el plan de financiación que mejor le convenga.

Sr. Financiación

900 15 55 55

El 1^{er} Servicio Renault.
Renault Finanzaciones, S. A.



Más de 1.450 puntos de asistencia en toda España.
RENAULT recomienda lubricantes elf

Por la muerte del GRAPO Martín Luna

El Supremo revisará la sentencia que condenó a tres inspectores de Policía

Madrid. — La Sala Segunda del Tribunal Supremo revisará hoy la sentencia que condenó a tres inspectores de policía por la muerte del máximo dirigente de los GRAPO, Juan Martín Luna, informaron a Efe fuentes jurídicas.

Martín Luna murió por disparos de la Policía en Barcelona, el 5 de diciembre de 1982, en una operación llevada a cabo para detener al último de los cinco dirigentes de ese grupo terrorista que estaba en libertad

tras fugarse de la prisión de Zamora en 1979, y que, según la versión oficial, disparó dos veces antes de caer muerto.

Los inspectores de policía David Juan León Romero, Angel Luis Adame Bernáldez y Valentín Martín Cabello fueron condenados por la Audiencia Provincial de Barcelona, el 2 de julio de 1985, a seis meses y un día de prisión menor por homicidio, con la eximente de «cumplimiento del deber».

Esta sentencia que fue recurrida tanto por los condenados

como por la acusación particular, será la que revise la sala segunda del Tribunal Supremo el próximo día 14 de junio.

Según la sentencia condenatoria, en aquella época se preparó una operación policial de «máxima seguridad» para detener al miembro de los GRAPO cuando acudiera a la cita.

Cuando tres de los nueve inspectores que vigilaban la zona de la cita se percataron de su llegada, le dieron el alto y Martín Luna reaccionó con un paso atrás, lo que fue interpretado por la Policía como su negativa a entregarse, por lo que empezaron a disparar.

Según la sentencia que ahora deberá revisar el Tribunal Supremo, los procesados cometieron un delito de homicidio porque dispararon con ánimo de matar, al disparar a corta distancia a zonas vitales, rechazando que existiera legítima defensa.

Tres muertos y un herido grave al colisionar un turismo y un camión

Camuñas (Toledo). — Tres personas resultaron muertas y otra herida de gravedad en un choque frontal entre un turismo y un camión Pegaso en la carretera N-IV (Madrid-Cádiz), cerca de Camuñas (Toledo), dijeron hoy a Efe fuentes de la Guardia Civil.

Se trata de Jesús Gamarra Nieto, de 31 años; María Socorro Nieto Navas, de 59 y Victoriano Gamarra Nieto, de 75, que viajaban en la tarde de ayer en el turismo Opel Kadett, matrícula J-4450-J.

En el Opel también viajaba en sentido hacia Madrid María del Carmen Martínez, de 25 años, quien resultó grave y fue trasladada al hospital «Primero de Octubre» de Madrid.

A la altura del kilómetro 132,150, el turismo en el que viajaban los fallecidos colisionó frontalmente con el camión Pegaso, matrícula TO-0072-F, conducido por Angel Muñoz Cañas, quien resultó ileso. — Efe

Por las inundaciones de Valencia

El Banco de Crédito Agrícola concedió 34.186 millones de pesetas a los afectados

Madrid. — El Banco de Crédito Agrícola ha abonado hasta el pasado día 10 de este mes 34.186 millones de pesetas en préstamos para 40.185 agricultores de Murcia, Alicante y Valencia, afectados por las inundaciones del pasado año, informan fuentes del banco.

La operación de concesiones de préstamos para los damnificados comenzó en diciembre de 1987 y concluirá a finales del presente mes de junio.

Las estimaciones efectuadas por el BCA indican que la cantidad final que se habrá destinado rondará los 35.000 millones de pesetas y el número total de agricultores que se habrán acogido a estos préstamos será de 41.000.

La media de concesiones ha sido de 850.000 pesetas por lo que casi el 95 por ciento del dinero destinado a esta operación ha ido a parar a pequeños agricultores de estas tres provincias, además de industrias agroalimentarias de la comunidad valenciana y murciana.

En cuanto a distribución provincial, destaca que Murcia ha recibido 9.854 millones de pesetas para 11.329 agricultores; Alicante, 11.690 millones para 11.722 agricultores y Valencia 12.742 millones de pesetas para un total de 17.134 agricultores.

El banco precisa que todas estas cantidades han sido tramitadas a través de las Cajas Rurales asociadas al Banco de Crédito Agrícola.

EL BCI REDUCE MEDIO PUNTO LOS TIPOS DE INTERÉS PREFERENCIALES

Madrid. — El Consejo de Administración del Banco de Crédito Industrial ha decidido reducir medio punto los tipos de interés preferenciales, según informaron a Efe fuentes del BCI.

El nuevo tipo de interés preferencial para préstamos y créditos

a un año ha quedado establecido en el 13 por ciento.

Con esta medida el BCI se une a las medidas de otros bancos que en las últimas semanas han adoptado actitudes similares, tanto para los preferenciales como para líneas de crédito específicas como en el sector de la vivienda.

LAS CUATRO BOLSAS ESPAÑOLAS EN LAS COTAS MAS ALTAS DEL AÑO

Los índices generales de las Bolsas de Madrid y Bilbao quedaron situados ayer por encima de los niveles del 300 y 400 por 100, respectivamente, después de una sesión de signo favorable en la que continuó el proceso alcista comenzado en las últimas jornadas del pasado mes de mayo. En las cuatro Bolsas españolas se registran máximos del año: Madrid cerró a 300,74 por 100, con una ganancia de 3,66 puntos; Barcelona a 388,91 por 100 (+9,82), Bilbao a 400,55 (+4,68) y Valencia a 273,82 por 100 (+3,20).

En lo que va de año el índice de la Bolsa de Bilbao ha conseguido una revalorización del 37,3 por 100 el de Barcelona un 35,4 por 100, el de Madrid un 32,3 por 100 y el de Valencia un 30,7 por 100. Otra sesión de corte alcista en las cuatro Bolsas.

BONO LOTO

La combinación ganadora en el sorteo del Bono Loto correspondiente al martes 14 de junio, es la siguiente:

12 - 14 - 16 - 26 - 27 - 29
Número complementario: 45.

La combinación ganadora del sorteo del Bono Loto de la Lotería Primitiva correspondiente al lunes 13 de junio es la siguiente:

9 - 17 - 18 - 21 - 22 - 47
Número complementario: 7.

La combinación ganadora del sorteo del Bono Loto correspondiente al domingo, 12 de junio, fue:

3 - 8 - 11 - 14 - 33 - 35
Número complementario: 1.

EN POCAS LINEAS

Poco antes de las 6 de la tarde de ayer y con motivo de la lluvia caída en la zona se inundaba el Km. 17,500 de la nacional 401 Madrid-Toledo con dirección a la capital. Esta inundación, de la que la noche de ayer aún se desconocían las causas, provocó largas retenciones que llegaron a los cuatro kilómetros (desde el cruce de Fuenlabrada hasta la localidad de Parla).

El grupo noruego EB, partici-

pado en un 63 por ciento por A.B.B. (Asea Brown Boveri), ha llegado a un acuerdo para comprar el 92 por ciento de las acciones de Diestre Construcciones, S.A. (Diessa) de Zaragoza.

Alianza Popular de León ha manifestado hoy en un comunicado que la ruptura del pacto de gobierno en el Ayuntamiento de la capital entre AP, PSOE y CDS depende del resultado de las negociaciones municipales que se llevan a cabo.

bolsa de madrid

COTIZACIONES DE HOY

La Bolsa madrileña experimentó hoy una baja de 1,04 puntos, por lo que su índice general queda establecido en 299,70 puntos, según informa Efe.

La Bolsa de Madrid registró hoy pérdidas que frenaron la corriente alcista de ayer.

Las bajas influyeron en el grupo eléctrico, cuyo índice sectorial restó puntos debido a la pérdida de la par de Hidrola y las significativas bajas de Iberduero y Endesa. Por el contrario suben 7,50 puntos Hidroeléctrica del Cantábrico y Gas Madrid.

Telefónica mantuvo su posición alcista al añadir ganancias de 1 punto a su cotización. También se apuntaron a las subidas los sectores siderúrgico y de monopolios.

Los ocho grandes bancos mantuvieron la posición de ayer al repetir cambios o bajaron. Esto repercutió negativamente en el índice general, que perdió los 300 puntos.

De 129 valores contratados en renta variable, 21 sube, 79 bajan y 29 no varían.

En petróleos, Española de Petróleos baja 7,50 y Petromed 10.

En eléctricas, Hidroeléctrica del Cantábrico y Gas Madrid suben 7,50, Catalana de Gas 2. Endesa, Fecsa y Sevillana bajan 1,75, Viesgo 6, Gas y Electricidad 1, Hidrola 1,50, Iberduero 3,25, Fenosa 2,25. Nansa repite cambio.

En metálicas básicas, Hornos sube 11 puntos. Acerinox baja 40, Felguera y Alavesas 2, Tubacex 11. Española del Zinc cotizó a 370 posición dinero.

En metal mecánica, Sistemas Af baja 9.

En construcción de maquinaria, Amper e Imisa suben 5. Cesel repite cambio.

En automóviles, Bendix sube 40, Citroën 15, Santana 2 y Nissan 13,50. Fasa baja 3.

En alimentación, Uniasa sube 8, Aguila 3, Frimancha 25, Savin 15. Tabacalera baja 10, Viscofán, Koipe y Azucarera repiten cambios.

En papeleras, Navarra sube 8, Torras 25, Zubiri 5. Española baja 5, Sarrió 3. Unipapel repite cambio.

En construcción, Cubiertas sube 3 y Dragados 2,75. Fomento baja 15.

En comercio, Finanzauto y Prosegur repiten cambios.

En autopistas, Acesa baja 3, Autopistas e Iberpistas repiten cambios.

En seguros, Mapfre repite cambio. Fénix sube 5.

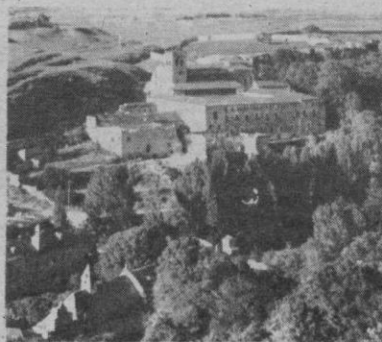
En inmobiliarias, Encinar repite cambio. Urbis baja 3, Vallehermoso 7,25. Urba Metro cotiza a 965 posición dinero.

En bancos, Bilbao y Vizcaya bajan 10 y Santander 3. Central, Banesto, Exterior, Hispano y Popular repiten cambios.

Bolsa que perdió posiciones.

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS

FELIPE V EN EL PARRAL



El 24 de febrero del año 1724, Felipe V, primer Borbon en el trono de España, había abdicado la corona en favor de su hijo Luis I (que falleciera poco después). Felipe, fundador del Real Sitio de San Ildefonso, llegó a Segovia acompañado por su esposa, con intención de ganar el jubileo de San Matías. En la puerta del Monasterio del Parral fueron recibidos por toda la comunidad de frailes jerónimos, presidida por el Prior, fray Francisco de Herrera. En el interior del templo ocuparon el balconcillo real, donde estaba preparado el sitial, permaneciendo en oración mientras el coro cantaba una letanía a Nuestra Señora del Parral. Pasaron después a la sacristía y adoraron las reliquias de Santo Tomás de Aquino. La jornada terminaría en La Granja, en ese palacio y jardines que él mandara construir cuando llegó de Francia.

OFRECIDO POR

REGALOS BRIZ

La boutique del regalo

ALTA BISUTERIA, PREMIOS MASTER DE POPULARIDAD 1984 Y 1985

Toda clase de muñecas y peluches

SAN FRANCISCO, 18

TELEFONO 42 82 06

Cuevas califica de «auténticas cabras» a los líderes de AP

Madrid.— El presidente de la Confederación Española de Organizaciones Empresariales

ELA-STV firmará el acuerdo de recolocación de los trabajadores de Euskalduna

Bilbao.— El sindicato nacionalista ELA-STV firmará el acuerdo suscrito por UGT y por CC.OO. en Madrid el pasado viernes para la recolocación de los trabajadores excedentes del astillero de Euskalduna. Este sindicato anunció su decisión tras la asamblea de operarios celebrada ayer en el astillero de Olaveaga, en la que, sin embargo, los trabajadores habían rechazado el acuerdo.

El miembro de ELA-STV en el comité de Euskalduna, Felipe Fernández, ha justificado la firma de los acuerdos por la dificultad de seguir presionando y de continuar con las movilizaciones.

(CEOE), José María Cuevas, califica de «auténticas cabras» a los líderes de Alianza Popular en una entrevista que publica esta semana la revista «Cambio 16».

Cuevas se refiere a los altos directivos de AP que redactaron un documento interno muy crítico con la patronal. Al ser preguntado por su valoración del documento, asegura que «si le soy sincero, mi reacción fue muy simple: pensé que quienes habían escrito una cosa así estaban como una chota, como auténticas cabras, y que no habían entendido nada».

El presidente de la patronal afirma también que «yo no descarto la vuelta de Manuel Fraga. No se puede descartar que una persona del enorme prestigio de Manuel Fraga vuelva a asumir papeles relevantes en Alianza Popular si su partido lo considera oportuno».

La acusación contenida en el documento interno de AP era que la CEOE se había arrojado a los brazos del PSOE, lo que para Cuevas supone que «hay dirigentes de AP a quienes les parece más rentable electoralmente

aparecer enfrentados con el gran capital o la CEOE. A mí eso me parece una estrategia torpe que se llama victimismo y oportunismo. Por eso digo que están como cabras».

TOROS

Albacete.— Transmitida en directo a toda España se celebró ayer en Albacete la tradicional corrida a beneficio de Asprona en su decimoséptima edición.

Dámaso González fue aplaudido en su primero. Malogró con la espada su buen hacer con el cuarto, escuchando un aviso, pese a lo que escuchó una fuerte ovación.

José Antonio Campuzano cortó una oreja del quinto tras una buena labor bien rematada con el acero. En su primero fue ovacionado.

Rafé de la Viña, que se las vio en primer lugar con un toro con mucho peligro, cortó las dos orejas del sexto, luego de una brillante faena. Salió a hombros.

SUCESOS

ESPAÑA

INTERVENIDOS 373 KILOS DE RESINA DE HACHIS, EN MARBELLA

Marbella (Málaga).— Miembros de la Guardia Civil de Marbella intervinieron el pasado sábado 373 kilos de resina de hachis, valorados en 746 millones de pesetas, en una playa de esta localidad conocida como «Duna de Torreladrones», informó ayer el Gobierno Civil de Málaga.

Las mismas fuentes señalaron que los hechos ocurrieron cuando una patrulla de motoristas «todoterreno» de la Guardia Civil, adscrita a la dotación de Marbella, descubrió unas pisadas en la citada playa y, siguiendo el rastro, encontró dos paquetes con droga.

Ante este descubrimiento continuaron los rastreos, con la ayuda del perro «Ajax III», especializado en la búsqueda de droga, y se encontraron otros 14 paquetes entre unos matorrales de la citada playa, dando un peso total de 373 kilos de resina de hachis.—Efe

ROBAN 100.000 PESETAS EN LOS LOCALES DE U.G.T. EN MURCIA

Murcia.— Unos desconocidos robaron 100.000 pesetas y produjeron daños materiales en los locales de UGT de Murcia el pasado fin de semana, informaron fuentes del sindicato.

Los ladrones penetraron en el edificio tras romper la puerta de acceso por una escalera que no se utiliza y forzaron cajones y armarios de las distintas federaciones.

El portavoz de UGT, Joaquín Dólera, señaló que éste es el segundo robo que se perpetra en esos locales durante el presente año, a lo que hay que añadir otro cometido en 1987. Efe

DOS JOVENES MUERTOS EN UN ACCIDENTE DE TRAFICO EN SALAMANCA

Salamanca.— Dos jóvenes resultaron muertos a consecuencia de un accidente de tráfico registrado a primeras horas de ayer en la carretera comarcal 517, en la localidad de Lumbrerales (Salamanca), informaron fuentes de la Guardia Civil de Tráfico.

José María García Herrero, de 18 años, y Jesús Herrero, de 19, fallecieron al chocar el vehículo en el que viajaban, un «Renault 10» matrícula SA-27749, contra un árbol, a la altura del kilómetro 2 de la carretera comarcal 517, en el término municipal de Lumbrerales.

Según fuentes de Tráfico, el accidente, que se produjo en un tramo recto de la citada carretera, se debió a una «distraacción del conductor».—Efe

MATA A SU ESPOSA ASESTANDOLE SEIS PUÑALADAS

Ronda (Málaga).— María Josefa Durán Zamudio murió a consecuencia de las heridas por arma blanca que le causó su esposo en el domicilio familiar, informaron ayer fuentes policiales.

Las mismas fuentes señalaron que los hechos ocurrieron el pasado domingo, cuando María Josefa Durán, de 31 años de edad, falleció a consecuencia de seis puñaladas que le asestó su esposo, J.M.O., en una vivienda de la calle de Santa Cecilia de Ronda, donde ambos convivían con cuatro hijas.

El presunto parricida fue detenido por la Policía y puesto a disposición judicial.—Efe

EXTRANJERO

CHINA: 11 MUERTOS Y 32 HERIDOS EN INUNDACIONES

Pekín.— Al menos 11 personas resultaron muertas y otras 32 heridas en inundaciones producidas este fin de semana en la provincia de Sichuan, informó hoy el periódico «China Daily».

La situación está hoy controlada, y la electricidad y las comunicaciones han sido reestablecidas.

Las devastadoras inundaciones destruyeron dos centrales hidroeléctricas y 150 granjas en el distrito de Shizhu, al este de la provincia de Sichuan.

Mientras tanto, continúa una lluvia persistente en la isla de Hainan, al sudeste del país, y en la provincia central de Hubei.—Efe

BANCO SANTANDER

AMPLIACION DE CAPITAL.

Por acuerdo del Consejo de Administración, y mediante escritura pública que se otorgará el día 1 del próximo mes de julio, este Banco ampliará su capital social en un importe de 26.015.000.000 de pesetas, elevando en DOSCIENTAS CINCUENTA

PESETAS el valor nominal de cada una de las 104.060.000 acciones actualmente en circulación. En su virtud, EL VALOR NOMINAL UNITARIO DE LAS ACCIONES, que es de 500 pesetas, PASARA A SER DE 750 PESETAS.

Con tal motivo los extractos de inscripción representativos de las acciones deberán ser estampillados, lo que podrá hacerse en cualquiera de las Oficinas del Banco.

A partir del día 4 del próximo mes de julio, y contando con la preceptiva autorización, la cotización bursátil de las acciones se aplicará sobre su nuevo valor nominal de 750 pesetas cada una. Esta ampliación se efectuará con cargo a reservas y, por tanto, sin desembolso alguno por parte de los titulares de las acciones.

Nuestras Sucursales y Agencias Urbanas facilitarán las informaciones complementarias que los señores accionistas del Banco deseen conocer.

Santander, 6 de junio de 1988

El Presidente del Consejo de Administración
Emilio Botín



Banco
Santander

Flores turcas al soldado desconocido griego

Turgut Ozal visita Atenas ante la hostilidad popular

Atenas.— Tras haber estado Grecia y Turquía al borde de la guerra hace 15 meses, Turgut Ozal, primer jefe de Gobierno turco que visita Atenas en 36 años, depositó hoy una ofrenda floral sobre la tumba al soldado desconocido, mientras centenares de manifestantes gritaban «Fuera, Atila».

Sobre los muros que rodean la monumental tumba están inscritos los nombres de muchas batallas de la guerra greco-turca 1919-1922.

Impresionantes fuerzas de seguridad lograron impedir que los manifestantes greco-chipriotas y kurdos que asediaban la comitiva de Ozal pusieran en peligro la ceremonia.

Papandreu recibió de un periodista turco una de sus obras traducidas a dicho idioma y se retrató con el imán de los musulmanes griegos de Komotini, de

El primer ministro turco arreó sobre la tumba una corona de claveles rojos y blancos, en la que se había escrito «Primer Ministro de la República Turca», y posteriormente escuchó los himnos turco y griego.

Nada más salir en helicóptero militar el primer ministro hasta su residencia situada en la península de Vuliagmeni, a 25 kilómetros de Atenas, se arriaron las banderas turca y griega, ante manifestantes que ya habían quemado una turca, más allá de las líneas policías.

Efectivos de orden público seguían guardando esta mañana la corona de flores de Ozal, ante la posibilidad de que alguien intentara arrebatársela de la tumba, como ocurrió durante la reciente visita del alcalde de Estambul.

El Primer Ministro griego, Andreas Papandreu, tras una cena y reunión con la delegación turca, declaró anoche que «todo está muy bien, pero es un diálogo que sigue su curso y no podemos pronunciarnos hasta el final de la visita».

origen turco en su mayoría.

Al mediodía, hora española, Turgut Ozal tiene programado un almuerzo con la prensa extranjera.— Efe

La Corte Suprema de Sudafrica rechaza la reapertura del juicio

Los «seis de Sharpeville» serán ejecutados el 19 de julio

Harare.— La Corte Suprema sudafricana rechazó ayer la posibilidad de reapertura del juicio de los «seis de Sharpeville» y fijó la aplicación de la sentencia para el próximo 19 de julio. El presidente de la Corte, Acting Human, justificó su decisión alegando que la única posibilidad al alcance de los condenados reside en un acto de gracia del presidente sudafricano, Botha, decretado en base a una petición del presidente de la Corte de Apelación.

Los abogados de los «seis de Sharpeville» —cinco hombres y una mujer de raza negra condenados a muerte por su presunta participación en el asesinato de un teniente de alcalde— pidieron una reapertura del juicio en base a las confesiones de un testigo que se desdijo, después de celebrado el juicio, de las declaraciones en las que implicaba a los «seis» en la muerte del teniente de alcalde de Sharpeville, ciudad situada a 70 kilómetros al sur de Johannesburgo.

El presidente de la Corte, Acting Human, justificó su decisión diciendo que no era competencia suya levantar la sentencia. Además de negarse a la petición de los abogados de aplazar la ejecución, el magistrado sudafricano condenó a los encausados al pago de los costes del juicio.

Por su parte, Prakashdiar, uno de los abogados defensores, anunció que está dispuesto a luchar «hasta el final». Sin embar-

Lima.— Luego de ocho años de lucha armada, el Gobierno peruano asestó el más duro golpe a la organización Sendero Luminoso al arrestar a quien la Po-

go, a la pregunta de cómo enjuicia él las perspectivas de que sus defendidos no sean ahorcados, contestó: «Tengo pocas esperanzas...».

La semana pasada, cinco personas de raza negra fueron colgadas, con lo que el número de ejecuciones alcanza ya las setenta y una desde principios de año. En 1987, fueron ejecutadas ciento sesenta y cuatro.

La condena a muerte de los seis ciudadanos de raza negra de Sharpeville, en 1985, causó una ola de protesta internacional y originó peticiones de clemencia de la mayoría de los Gobiernos occidentales, entre otros del español.

licia presentó hoy como «número dos» y cerebro militar de esa guerrilla maoísta.

Los jefes de la DIRCOTE, la división policial especializada en la lucha antiterrorista, dijeron confiar en que con la detención de Osmán Morote, de 43 años, puedan obtenerse datos sobre la enigmática existencia del líder de Sendero Luminoso, Abimael Guzmán, al que estuvo estrechamente vinculado durante un cuarto de siglo.

Guzmán, de 53 años, llamado por sus partidarios «Presidente Gonzalo», se halla en paradero desconocido desde 1979, un año antes de que el Partido Comunista del Perú (PCP) —Sendero Luminoso iniciara la lucha armada en coincidencia con la celebración en Perú de las primeras elecciones libres tras 12 años de gobiernos militares.

El coronel Javier Palacios, considerado el principal especialista en antiinsurgencia de la Policía de Investigaciones del Perú (PIP), presentó a Morote como «número dos» de Sendero Luminoso, aunque este puesto se le atribuía hasta ahora a Julio César Mezzich, de 42 años.

Luego de permanecer nueve

años en la clandestinidad, Morote fue detenido el domingo último en Lima, según la Policía, cuando había viajado a esta capital para preparar y coordinar atentados a raíz del segundo aniversario de la matanza de 250 acusados de terrorismo.

Sendero, a cuyo comité central pertenece Morote, llamó «día de la Heroicidad» al de la matanza, ocurrida el 19 de junio de 1986 cuando los presos se amotinaron simultáneamente en tres penales de Lima y fueron masacrados por la Policía y el Ejército, según informó la comisión parlamentaria que investigó los hechos.

Ante la eventualidad de que aumente la actividad terrorista en el segundo aniversario de esa fecha, el Gobierno peruano puso a la Policía en «alerta roja».

Morote es hijo de Efraim Morote Best, un dirigente comunista a quien se considera el padre de Sendero Luminoso por haber llevado, en 1963, a la Universidad Ayacucho de Huamanga, de la que era rector, al grupo de intelectuales comunistas fundadores de esa organización maoísta, entre ellos a Abimael Guzmán.— Efe

PANORAMICA

IRAK: Irak anunció anoche su victoria en los combates contra Irán, iniciados en la madrugada del lunes para recuperar la localidad de Shalamsha, en el sur iraquí, mientras que la República Islámica señaló que los enfrentamientos continúan. Irán desmintió, por otra parte, haber bombardeado la sureña ciudad iraquí de Basoa y precisó que Irak, que perdió unos 1.900 soldados durante la ofensiva, trate de disimular sus derrotas y desviar la atención internacional mediante «informaciones falsas».

PORTUGAL: El presidente de Italia, Francisco Cossiga, visitará Portugal del 24 al 27 del mes en curso invitado por su colega portugués, Mario Soares, se anunció hoy en Lisboa. La visita tiene el propósito de incrementar las relaciones culturales, económicas y políticas, de acuerdo con las Comunidades

Europeas, a las que Italia y Portugal pertenecen.

EE.UU.: En la madrugada del sábado, un temblor de intensidad 5,2 en la escala Richter sacudía los rascacielos de Los Angeles, sin producir mayores daños. Cuarenta y ocho horas después, en la noche del domingo al lunes, temblaron los rascacielos de San Francisco, y algunas personas resultaron heridas en un seísmo de 5,1 de intensidad.

ISRAEL: El militante palestino de la no violencia Mubarak Awad, que tiene nacionalidad norteamericana, fue finalmente expulsado ayer de Israel con destino a Estados Unidos. «Regresaré muy pronto a mi tierra natal», aseguró en una carta que hizo llegar a la Prensa poco antes de abandonar el país. (La Casa Blanca denunció la deportación como injustificable y afirmó que el Gobierno israelí no tiene razones para ella).

NUESTRA VENTAJA ES LA EXPERIENCIA

Le escuchamos. Reflexionamos. Imaginamos. Contestamos. Proponemos. Para juntos y de acuerdo con los medios decidir lo mejor.

TENEMOS LAS SOLUCIONES MAS AVANZADAS EN SOFTWARE DE GESTION

DICONTA. Gestión Contable y Financiera

Todo lo imaginable en Contabilidad
Diarios Permanentes. Extractos entre Fechas. Balances de todo tipo. Multiempresa. Multiejercicio. Presupuestaria. Ratios. Control de Bancos. Libros IVA. Autoinformes. Etc.

DIGES-III. Gestión de Servicios Integrada

Uno de los pocos programas para el control de una Empresa de Servicios.
(Profesionales. Agencias. Gestorías, etc.) Gestión Administrativa. Clientes. Gastos. Emisión de Facturas y Recibos. Clasificaciones por Claves. Servicios por Contador. Y mucho más. (Incluye la Contabilidad DICONTA).

DIGES-I. Gestión Comercial Integrada

El control óptimo de una Empresa Comercial.
Facturas Autodiseñables. Gestión de Compras. Ventas. Stocks. Clientes. Proveedores. Artículos. Vendedores, etc. (Incluye la contabilidad DICONTA).

DIGES-II. Gestión Industrial Integrada

El programa de elección para una Empresa Industrial
Incluye el DIGES-I. Y además: Control de Producción (Artículos, Piezas y Componentes). Gestión de Pedidos. Ordenes de Fabricación. Fabricación. Gestión de Costes (Material, Mano de Obra, Maquinaria). Escandallos. Etcétera.

DITEXTO. Gestión de Textos Profesional

Lo increíble en Tratamientos de textos
Multiusuario. Multipuesto. Accesos Protegidos. Pantalla Interactiva con partición de palabras instantánea. Formatos Líquidos de Párrafos. Tratamientos Documentales. Indexados. Máximas Posibilidades de Edición Multicolumna. Multidocumento Simultáneo. Documentos Bilingües. Preparado para Impresora Láser. Adaptaciones a la medida de Usuario. Artes Gráficas. DITEXTO es sin duda, el mejor Procesador de Textos del mundo.

Acompañarle después de haberle aconsejado. Estar cuando hace falta. Mantener a pleno rendimiento su sistema informático. Ese es nuestro trabajo.

NUESTRA VENTAJA ES EL SERVICIO gonzález & maseda, s.l.

DPTO. DE INFORMATICA — CENTRO DE SOFTWARE
Gobernador Fernández Jiménez, 1 - 1.º - Teléfono 43 26 09 - 40001 SEGOVIA

Demostración: 14, 15, 16 y 17 de junio
HOTEL ACUEDUCTO

FUTBOL.—Eurocopa '88

España se enfrenta hoy a Italia en busca de la semifinal

Frankfurt. — En el «Waldstadion» de Frankfurt, de triste recuerdo para el fútbol español, la selección española va a intentar ser la primera en lograr la clasificación para las semifinales, con el permiso de la selección italiana, que se juega incluso más en este envite. El partido, por tanto, va a estar presidido por la gran trascendencia del resultado, que puede dar y quitar muchas ilusiones.

El empate tampoco sería malo para el equipo que dirige Miguel Muñoz, mientras que la derrota abocaría en una situación límite, ya que obligaría a ganar en el último partido a Alemania Federal, que no está jugando bien, pero su historial, y sobre todo, su condición de anfitriona le aporta muchos tantos a su favor.

El partido entre españoles e italianos comenzará a las ocho y cuarto de la tarde y será televisado en directo para nuestro país por el segundo canal de TVE. El árbitro del mismo será el sueco Fredriksson, con jueces de línea de la misma nacionalidad.

El escenario, el «Waldstadion», con un mal recuerdo para los aficionados españoles porque en él España perdió el partido frente a Yugoslavia clasificatorio para el Mundial del 74 con un gol de Katalinski. Aunque se construyó en 1925, el «Waldstadion» se remodeló para el citado Mundial. Es funcional y cómodo, con césped en buen estado, rodeado de una pista de atletismo. Su aforo es de 61.000 localidades.

CAMACHO DESCARTADO

Todos los jugadores españoles están en perfectas condiciones físicas, incluidos Gordillo y

Tomás, afectados de algún golpe del partido ante los daneses. Sólo el madridista Camacho ha tenido que ser dado de baja a última hora al considerarle irrecuperable los doctores que han visto como no remiten las dolencias de su hombro derecho.

El lateral izquierdo de la defensa será ocupado por el españolista Soler, que ha demostrado con creces que se puede confiar en él.

El resto del equipo será el mismo que dio una exhibición de fútbol ante Dinamarca, con Zubizarreta en la portería, ya mucho más centrado que en los partidos de preparación, y con Tomás, Sanchis y Andrinúa por delante, los dos primeros como marcadores y el tercero como libero. Una línea defensiva que ante los daneses dio muestras de contundencia y seguridad.

En el centro del campo Gallejo volverá a ser el conductor del juego, con Víctor en sus funciones habituales de contención, marcaje y corte de juego; Michel por la banda derecha intentará irse de Maldini, mientras que Gordillo ocupará la banda izquierda. En punta estará prácticamente sólo Butragueño, porque Bakero hará de enlace entre los medios y el ataque. Tampoco en esta ocasión, Miguel Muñoz ha querido señalar qué cuatro jugadores acompañarán a Bujo en el banquillo de los suplentes.

A las cinco y cuarto, Alemania Federal-Dinamarca

Gelsenkirchen. — A partir de las 17,15 horas de hoy, en el «Park Stadion» de Gelsenkirchen y con arbitraje del escocés Valentine, Alemania Federal y Dinamarca jugarán un partido a cara o cruz en el grupo I de la Eurocopa de Fútbol.

La prensa alemana no las tiene todas consigo, porque ante Italia, en el partido inaugural, el juego de los discípulos de Franz Beckenbauer no fue del agrado ni del propio seleccionador, tal y como confesaba en la posterior

rueda informativa. Y, en segundo lugar, porque recuerda el 2-0 de Méjico-86 en la fase de grupos.

Beckenbauer no quiso hablar de Dinamarca ayer, después del entrenamiento que llevó a cabo en el «Park Stadion» de Gelsenkirchen, con entrada prohibida para los medios informativos. En rueda informativa dijo: «De nuestros rivales hablaremos después del partido, sólo puedo decir dos cosas, que España es la más fuerte de todas las selecciones y que jugará Voeller».

La selección de Dinamarca tenía previsto entrenarse hoy en el «Park Stadion», pero Sepp Piontek lo canceló en Wuppertal para evitarse dos horas de autobús: «Mis jugadores ya lo conocen y lo que nos ahorramos de viaje lo empleamos en descansar, que buena falta hace a algunos». Tal es el caso de John Helt, que resultó lesionado contra España, con un desgarró muscular en la ingle izquierda, por lo que no jugará.

En cambio, Ivaan Nielsen, que también resultó lesionado, estará listo, salvo que los médicos, en ambos casos, digan lo contrario. Piontek también decidió que no jugará Sivebaek. En el lateral derecho de la zaga lo hará Berggreen y en el centro Lars Olsen, con lo que Morten Olsen tendrá más libertad de acción en el centro del campo. —Efe

FUTBOL SALA.—Fase de Ascenso

7-4. En un mal partido venció el Disney Bar Curioso; el partido, que se jugó en Maristas, tuvo como equipo visitante al segoviano

Con escasa presencia de espectadores se disputó el pasado sábado el segundo encuentro de la competición de ascenso a la Primera División nacional de fútbol sala. En la cancha de Hermanos Maristas jugaron los equipos Disney Bar y Versailles, de Medina del Campo. Como curiosidad hay que señalar que el árbitro reflejó en el acta que el equipo visitante era el Disney, porque al parecer así se lo habían comunicado oficialmente, por lo que el balón con que se disputó el encuentro lo hubo de facilitar el equipo de Medina y en el marcador —¡vaya lío!—, figuraba en primer lugar el equipo de fuera. A eso se le llama, federativamente hablando, una buena organización.

RESULTADO

Disney Bar, 7 (Nacho 2, Félix Carlos 2, Cubo, Cristales)
Versalles, 4 (Rafa 3 y Francisco)

ALINEACIONES

Disney Bar: Javi (2), Félix (1), Cristales (1), Cubo (1) y Nacho (1). Cambios, Carlos (2), Yoldi (1) y Susi (s.c.).

Versalles: José (2), Carlos (1), García (1), Mariano (1) y Rafa (1). Cambio, Francisco (1).

Arbitró: Antonio Herrero, de Salamanca. A tono con el encuentro.

GOLES

0-1, minuto 5. Rafa, en lanzamiento de falta.

1-1, minuto 12. Cubo, en un fuerte tiro.

2-1, minuto 14. En saque de falta, gol de Carlos.

3-1, minuto 18. Nacho, se lleva el balón por fuerza, y lo manda a la red.

4-1, minuto 24. Falta, balón a la barrera y marca Nacho.

4-2, minuto 25. Punterazo de Rafa. Fallo defensivo.

4-3, minuto 31. Otro punterazo raso, ahora de Francisco.

5-3, minuto 36. Félix, tras intentarlo muchas veces, consigue marcar.

5-4, minuto 38. Contraataque y gol de Rafa.

6-4, minuto 38. Jugada entre Yoldi y Félix con pase final a Carlos.

7-4, minuto 39. Cristales, en buena acción individual.

VICTORIA PERO... MENOS

Tras el «tropezón» de León —donde se perdió una gran ocasión de haber logrado dos positivos—, el sábado hubo victoria del Disney, pero sin que el juego que practicaron estuviera acorde con ella. La verdad es que en frente tuvieron un equipo que se limitó —y no hizo nada más—, a aprovechar los fallos —sobre todo defensivos—, que tuvo el equipo de «casa». Simplemente con haber jugado de forma tranquila y sin nervios, el triunfo habría ido mucho más fácil e incluso con más goles de diferencia. Pero el empeño de ju-

Suscríbase a

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

gar de forma individual y buscar el gol como fuere, llevó al conjunto segoviano a cometer constantes errores. Y la cosa pudo haber sido peor si Javi García —que prácticamente abandonó la cama para jugar el encuentro ya que José Luis, el portero titular estaba de boda—, no está acertado en muchas de sus intervenciones. Y es que las facilidades defensivas eran casi pa-

rejas a las nulas acciones ofensivas.

El equipo de Medina del Campo, se limitó a aprovechar las facilidades, pero sin aportar nada para conseguir los cuatro goles que tuvo al final en el marcador. Entendemos que a los jugadores del Disney hay que pedirles mucho más.

J.M.ª

AUTOMOVILISMO

Adrián Campos abandona la Fórmula 1

Montreal (Canadá). — El piloto español Adrián Campos anunció ayer por la tarde su decisión de abandonar Fórmula-1. Su puesto en la escudería Lois Minardi será ocupado el próximo fin de semana por el italiano Pierluigi Martini. Campos comunicó su decisión a los patrocinadores y al director de escudería, Giancarlo Minardi.

Adrián Campos explicó con claridad los motivos de su retirada: «Los últimos reveses sufridos en los grandes premios de Mónaco, Méjico y Canadá, donde por una serie de circunstancias adversas no conseguí clasificarme, lo que moralmente me ha afectado, causando falta de motivación personal que me

impide rendir al máximo y de forma acorde a lo que todo el equipo trabaja en busca de la obtención de los mejores resultados deportivos. Por todo ello, y después de consultar con mi familia y con mi «manager», Manolo Gómez Blanco, he tomado la decisión definitiva de retirarme, en la convicción de que mi continuidad podría causar al equipo un perjuicio que de ninguna forma deseo».

El piloto de la ciudad valenciana de Alcira ha aceptado convertirse en el reserva del equipo, por si en cualquier momento sus servicios pueden ser útiles para la escudería en que ha permanecido durante estas dos últimas temporadas. —Efe

Samaranch, dispuesto a seguir en el COI hasta el 92

Belgrado. — Juan Antonio Samaranch, presidente del Comité Olímpico Internacional (COI), declaró el pasado domingo, en una entrevista emitida por la televisión yugoslava, que su sueño es acabar su carrera en el COI después de la celebración de los Juegos Olímpicos de 1992.

Samaranch añadió que la decisión final dependerá de su salud y del apoyo que los miembros del comité le ofrezcan tras la celebración de los Juegos Olímpicos de Seúl 88, aunque dijo desconocer si presentará de nuevo su candidatura cuando el próximo año expire el plazo de su mandato.

El presidente del COI, que lleva ocho años en el puesto, confía en el éxito de Seúl 88. Recientemente, Samaranch ha mantenido reuniones con los tres líderes de la oposición surcoreana y con representantes estudiantiles. «Creo que los políticos han aprendido la lección de que boicotear los Juegos Olímpicos no conduce a ningún sitio y sólo afecta a los atletas», concluyó. —Efe

CLAUDIO MORENO Y CIA, S.A.

Pol. Industrial «EL CERRO» c/Guadarrama, 53

Por acuerdo del Consejo de Administración de esta Sociedad, adoptado con la intervención de su Letrado Asesor, se convoca Junta General Ordinaria de accionistas de la Compañía para el día 27 de junio de 1988, a las doce horas, en el domicilio social, calle Navacerrada n.º 1 de la ciudad de Segovia, en PRIMERA CONVOCATORIA, y en su caso, para el día 28 de junio de 1988, en el mismo lugar y hora, en SEGUNDA CONVOCATORIA, para tratar los asuntos comprendidos en el siguiente:

ORDEN DEL DIA

- 1.º — Aprobación, si procede, de la Gestión del Consejo, de la Memoria, Balance y Cuenta de Pérdidas y Ganancias del ejercicio 1987.
- 2.º — Aplicación y distribución de Resultados.
- 3.º — Nombramiento de accionistas Censores de Cuentas, titulares y suplentes, para el ejercicio 1988.
- 4.º — Ampliación del Capital Social.
- 5.º — Ruegos y Preguntas.
- 6.º — Designación de dos Interventores, para la aprobación en su caso, del Acta de la Junta.

Segovia, 30 de mayo de 1988. — El Consejo de Administración, El Secretario, Fdo. Pedro Muñoz Ruiz.

AJEDREZ

III Torneo Ciudad de Segovia

Con motivo de la celebración de las Fiestas y Fiestas de San Juan y San Pedro, el Ayuntamiento de Segovia, a través del Patronato Deportivo Municipal, patrocinador del III Torneo Ciudad de Segovia que organiza el Club Polideportivo UNED de Segovia y la Federación Segoviana de Ajedrez.

Las inscripciones pueden realizarse en el Centro Asociado de la UNED en la plaza Conde Alpuente, 2, de 10,30 a 12,30 y de 17,30 a 19,00, hasta el 20 de junio. Este Torneo se cerrará con la celebración de unas simultáneas el día de San Pedro en la Plaza Mayor.

Con un buen ambiente deportivo y la presencia de un grupo excelente de luchadores, se disputó el pasado sábado en el Enrique Serichol la décima edición del trofeo de judo «Hermanos Merino», que de nuevo ha contado con una gran participación y la intervención de más de 200 judokas de distintos clubes y gimnasios. La competición tuvo una duración de más de cinco horas, durante las cuales se sucedieron las eliminatorias en las tres categorías.

En total fueron 28 los equipos participantes, seis de categoría femenina, 12 de esperanzas y junior y 10 sernior.

CLASIFICACIONES FINALES

Dado que la competición se establece por equipos y no individualmente, hubo interés y emoción hasta el último de los combates, ya que la puntuación entre primero y segundo de todas las categorías fue muy igualada. Dirigieron los combates los árbitros de la Federación regional de Castilla y León.

JUDO.—Trofeo «Hermanos Merino»

Budokán, en hombres, y Subata, en mujeres, vencedores

José Luis de Frutos dirigió la concentración posterior al trofeo

Junior-senior femenina

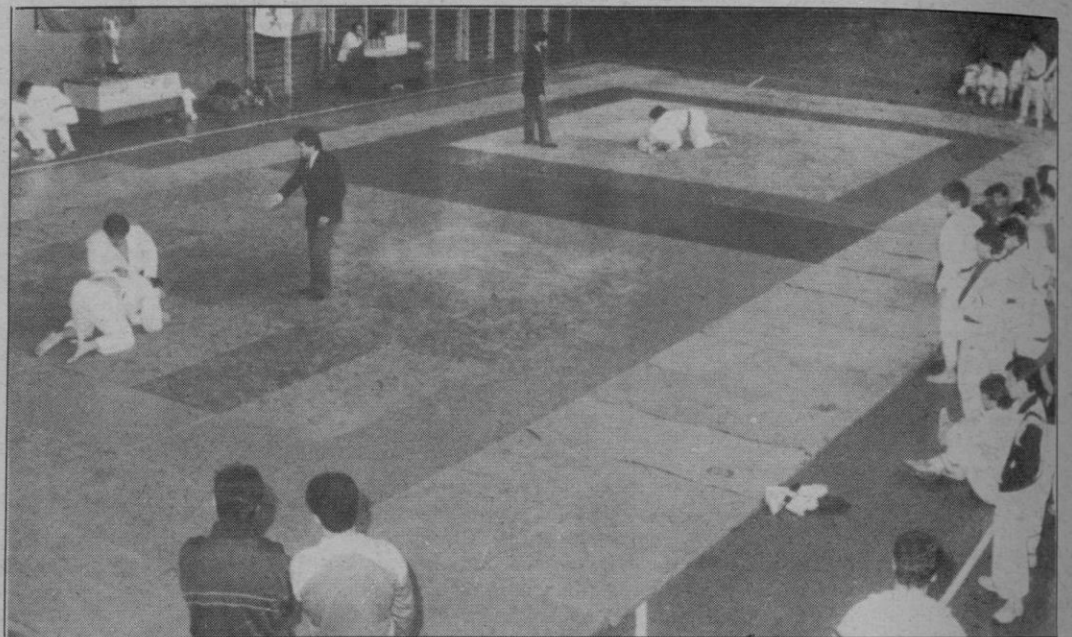
- 1.º Subata (Madrid)
- 2.º Budokán (Madrid)
- 3.º San Francisco (Valladolid)
- 4.º Inmaculada (Valladolid)
- 5.º Hermanos Merino (Segovia)
- 6.º Odan (Madrid)

Esperanzas, Sub-18

- 1.º Budokán
- 2.º Gimnasio Sotillo (Madrid)
- 3.º Aguilas (Madrid) y Subata

Junior senior masculino

- 1.º Budokán
- 2.º Subata
- 3.º G. Sotillo y San Francisco



- 4.º Hermanos Merino
- 5.º Inmaculada

El vencedor absoluto del torneo fue el Budokán, que repite triunfo. Sin duda mantiene su prioridad. En el Hermanos Merino hay que hacer referencia al excelente momento que atraviesa Tato Mejías. Es un luchador excelente que no perdió ninguno de los combates en los que inter-

vino. El club segoviano rozó la medalla de bronce en dos categorías, lo que teniendo enfrente a judokas de categoría contrastada, dice mucho de su buen momento.

CONCENTRACION

Este año el Trofeo Hermanos Merino ha contado con una novedad. Tras la disputa del mismo un grupo de judokas, diri-

gidos por José Luis de Frutos, llevaron a efecto una concentración, que tuvo efecto durante la jornada de tarde del sábado y la mañana del domingo. Aquellos judokas que habían quedado vencedores en sus equipos, la organización les abonaba los gastos de estancia. También estaban invitados judokas de clubs y gimnasios segovianos. De Frutos, con quien colaboró su ex-

alumno, Mario Muniesa, demostró su gran trayectoria y profesionalidad en el transcurso de la concentración. Sin duda el judoka necesita de sesiones como la que se llevó a efecto el pasado fin de semana en Segovia.

J.M.
(Fotos: Antonio)

JUDO.—Con José Luis de Frutos...

«Parecemos una gran familia, pero hemos de trabajar más unidos»

«El enfoque que se da al deporte español, debiera de cambiar»

Es uno de los mejores judokas españoles de todos los tiempos. Lleva trabajando por este deporte desde hace muchos años y su escuela cuenta hoy con un amplio profesorado que se reparte por distintos gimnasios españoles. José Luis de Frutos fue diploma Olímpico en Montreal, medalla de plata en los Juegos del Mediterráneo celebrados en Argel, medalla de plata al Mérito Deportivo, varias veces campeón de España de su categoría e integrante durante un largo tiempo del equipo nacional. Es un historial como para definir por sí solo al que hoy dedica su tiempo, de forma fundamental, a enseñar de forma integral, judo.

—¿Cómo podrías definir la actuación global del torneo Hermanos Merino?

—Yo, por obvias razones, soy un enamorado del judo y de cara a la Olimpiada de Barcelona cualquier torneo que se realice con jóvenes deportistas es siempre interesante. Aquí se ha visto interés y un buen judo.

—¿Qué se ha hecho en la concentración, básicamente?

—Hemos dado un repaso a aquellos temas que menos se utilizan en la enseñanza del judo. Porque normalmente el que acude a un gimnasio lo hace fundamentalmente para combatir. Pero en pocas ocasiones le hacemos pensar, meditar sobre el deporte que ha elegido. Aquí hemos tenido ocasión de plantear ideas y nuevos conceptos



por los que se mueve el judo y espero que a todos nos haya podido servir de enseñanza básica.

—Cambiamos de tema, ¿se solucionan en el judo español los problemas de fondo que desde hace años le persiguen?

—Hombre, si hemos de referirnos concretamente al último campeonato de Europa celebrado en Pamplona, donde se lograron seis medallas de oro, da la impresión de que todos los problemas se han superado. Podría parecer que es una gran familia, pero entre nosotros, y lo digo aquí y ahora, debemos trabajar más unidos y sobre todo con programas. Porque con la Olimpiada de Barcelona muy

cerca y sin una programación y un objetivo, tanto a nivel deportivo como pedagógico, creo que va a resultar difícil salir de la situación actual.

—Y las elecciones a la vuelta de la esquina

—Sí, y es que en judo español manda la imagen de su presidente actual, Luis Baguena, que creo que es un hombre válido para el judo, pero que a veces está muy mal asesorado, pero que entiendo que tras el éxito de Pamplona volverá a ganar.

—Y de cara a Seúl, ¿van a representar al judo español los mejores?

—El enfoque que se da al deporte en España, considerado de forma genérica, debiera cambiar. Porque primero se piden medallas y luego se dan oportunidades a la gente de ir a una Olimpiada. Yo estimo que cuando hay que ayudar a la gente es cuando está empezando y a lo mejor sería prudente mandar a Seúl a competidores que se «hicieran» pensando en Barcelona-92 y olvidándonos —si es necesario— de las medallas. Por ello yo difiero del planteamiento que se pretende a la hora de enviar la representación española.

(Por cierto que de los cuatro que acudirán a Seúl, dentro del judo, ya se conocen tres nombres, Carlos Sotillo, Joaquín Ruiz y Paco Lorenzo. El cuarto se decidirá próximamente).

J.M.
(Foto: Antonio)

CON CRITERIO PROPIO

EN LO MAS ALTO

El esfuerzo y la voluntad de trabajo han llevado a MARIA MARTIN al primer lugar de la gimnasia rítmica española.

Es una de las parcelas del deporte donde el sacrificio del deportista es mucho mayor. El trabajo es constante y la forma no puede perderse en ninguno de los momentos en que la gimnasia se practique competitivamente. MARIA, desde aquellos lejanos tiempos de sus comienzos en Segovia, ha intervenido en un gran número de competiciones. Su ascenso queda reflejado en los lugares de privilegio que siempre ocupa y ello dentro de un «mundo» donde las puntuaciones y las propias «décimas» son absolutamente subjetivas, y donde no siempre la que lo hace mejor gana. Por ello tiene un mérito indiscutible —y en Barcelona se ha reconocido a través de todos los medios de información—, la gran victoria conseguida por MARIA el pasado domingo en la Ciudad Condal.

Los que siguieron las imágenes a través de la televisión, pudieron comprobar el grado de perfección que la segoviana ha alcanzado en su trabajo. Con una participación de auténtico lujo, donde estaban gimnastas que acudieran —seguramente—, representando a sus países en la próxima Olimpiada, MARIA MARTIN destacó de forma ostensible. Su actuación en mazas fue todo un modelo y el aplauso final del público así lo refrendó. Llevar a MARIA a la Olimpiada de SEUL será una garantía de que vamos a estar bien representados. Seguros estamos de que todo el esfuerzo realizado se da por bueno cuando se consiguen éxitos como el logrado en Barcelona. Puede que la rítmica no tenga la resonancia que otros deportes a nivel general y que el mundial de fútbol puede haber apagado el brillante triunfo de MARIA, pero como segovianos no podemos dejar en el olvido a quien con su esfuerzo diario ha llegado a lo más alto del pódium.

J.M.

ATLETISMO

El récord mundial de Aouita en dos millas podría no homologarse

Madrid. — Existen serias dudas en que sea homologado como récord mundial de las dos millas el tiempo (8-13-09) logrado el domingo por Said Aouita en Casablanca, al ser cronometrada su prueba manualmente.

Por otro lado, la avalancha de grandes marcas, récords mundiales incluidos, de los atletas de la URSS y de la RDA se prolongó a la segunda jornada del Memorial Znamenski, disputado en Leningrado. Sorprendió el soviético Igor Lapchine en triple salto, con 17,58, el joven sprinter Vitaly Savine (10-15) y Andrei Soudnick, en 800 metros (1-45-96). En mujeres, Aelita Iourchenko hizo 49-79 en 400; Tatiana Samolenko, 4-05-93 en 1.500; y Natalia Grigorieva, 12-48 en 100 vallas. —Efe

MINISTERIO DE ECONOMIA Y HACIENDA Centro de Gestión Catastral y Cooperación Tributaria

CONSEJO TERRITORIAL DE LA
PROPIEDAD INMOBILIARIA
SEGOVIA

Habiéndose aprobado por el Consejo Territorial de la Propiedad Inmobiliaria de la Provincia de Segovia las delimitaciones del Suelo Sujeto a Contribución Territorial Urbana de los Términos Municipales de: ADRADA DE PIRON; ALCONADA DE MADERUELO (núcleos urbanos de Alconada de Maderuelo y Alconadilla); ALDEALCORVO; ALDEALEN-GUA DE PEDRAZA (núcleos urbanos de Martincano, Galindez, Barrio de la Ermita y Ceguilla); ANE; ARAHUETES (núcleos urbanos de Arahuetes y Pajares de Pedraza); ARCONES (núcleos urbanos de Arcones, Arconillos, Castillejo, Colladillo, La Mata y la Huerta); AREVALILLO DE CEGA; BASARDILLA; BRIEVA; CABALLAR (núcleos urbanos de Caballar y Barrio de Pavia); CABAÑAS DE POLENDOS (núcleos urbanos de Cabañas de Polendos y Mata de Quintanar); CABEZUELA; CASLA; CASTROSERNA DE ABAJO; CILLERUELO DE SAN MAMES; COLLA-DO HERMOSO; CONDADO DE CASTILNOVO (núcleos urbanos de Bal-desaz, La Nava, Villafranca, Torrecilla, y suelo urbanizable); CUÉLLAR 2.ª Fase (núcleos urbanos de Arroyo de Cuéllar, Campo de Cuéllar, Cha-tún, Dehesa Menor, Dehesa Mayor, Fuentes de Cuéllar, Lovingos, Zona unifamiliar extensiva—Dehesa y Zona urbanizable residencial unifami-liar extensiva—Fuentes de Cuéllar); CHAÑE; ENCINAS; FRESNO DE CANTESPIÑO (núcleos urbanos de Fresno de Cantespino, Zona indus-trial de Fresno de Cantespino, Cascajares, Castiltierra, Gomeznarro, Pajares de Fresno, Cincovillas, Riahuellas y Suelo Urbanizable); FRES-NO DE LA FUENTE; FRUMALES; GALLEGOS; LAGUNA CONTRERAS; LA (núcleos urbanos de Laguna Contreras y el Vivar de Fuentidueña); LA-TRILLA; MADERUELO; MARAZUELA; MATABUENA (núcleos urba-nos de Matabuena, Matamala y Cañicosa); MATA DE CUÉLLAR; LA-MATILLA; NAVA DE LA ASUNCION 2.ª Fase (núcleo urbano de Moraleja de Coca); NAVAFRIA; NAVALMANZANO; NAVARES DE AYUSO; NA-VARES DE ENMEDIO; NAVARES DE LAS CUEVAS; NAVAS DE ORO; NAVAS DE SAN ANTONIO; PALAZUELOS DE ERESMA; (núcleos urba-nos de Palazuelos de Eresma, San Cristóbal, Tabanera, Urbanización Parque Robledo y Suelo Urbanizable); PEDRAZA (núcleo urbano de Pe-draza, La Velilla y Rades de Abajo) PELAYOS DEL ARROYO (núcleos ur-draza, de Pelayos del Arroyo y Tenzuela); PEROSILLO; PINAREJOS; PRADENA (núcleos urbanos de Prádena y Castroserna de Arriba); PUE-BLA DE PEDRAZA; RAPARIEGOS; SAMBOAL (núcleos urbanos de Samboal y Narros de Cuéllar); SAN CRISTOBAL DE CUÉLLAR; SAN-CHONUÑO; SAN ILDEFONSO (núcleos urbanos de San Ildefonso, Es-tudio de Detalle «Hotel del Duque», Estudio de Detalle «Casa de los Pe-rros», Valsain, La Pradera de Valdehornos); SAN PEDRO DE GAILLOS (núcleos urbanos de San Pedro de Gaillos, Rebollar, Ventosilla, Aldea-fuente y Aldearraso); SANTA MARIA LA REAL DE NIEVA (núcleos urba-nos de Santa María la Real de Nieva, Aragoneses, Balisa, Hoyuelos, Je-menúño, Laguna Rodrigo, Miguel Ibáñez, Ochando, Paradinas, Pascua-les, Pinilla Ambroz, Santovenia, Tabladillo, Villoslada); SANTIUSTE DE PEDRAZA (núcleos urbanos de Requiñada, La Mata y Chávida); SEPUL-VEDA (núcleos urbanos de Sepúlveda, Aldehuela, Barrio de Santa Cruz, Castiello de Sepúlveda, Consuegra de Murera, Duratón, Hinojosas del Cerro, Perorrubio, Tanarro, Vellosillo, Villar de Sobrepeña y Villaseca); SOTILLO; SOTOSALBOS; TORRECABALLEROS (núcleos urbanos de Torrecaballeros-La Aldehuela, Cabanillas del Monte y Polígono Indus-trial); TRESCASAS (núcleos urbanos de Trescasas-Sonsoto); VALDE-PRADOS (núcleos urbanos de Valdeprados y «Caserío de Guijasal-bas»); VALLELADO; VALLERUELA DE PEDRAZA (núcleos urbanos de Valleruela de Pedraza, Tejadilla y Berzal); VALLERUELA DE SEPULVE-DA (núcleos urbanos de Valleruela de Sepúlveda y La Fuente); VILLA-VERDE DE ISCAR Y ZARZUELA DEL MONTE. Por el presente anuncio se hace público, para general conocimiento, que en las oficinas de la Gerencia Territorial, sitas en Avenida Fernández Ladreda, número 28, se expondrán al público dichas delimitaciones durante el plazo de QUINCE DIAS, contados desde el siguiente al de su publicación en el Boletín Ofi-cial de la Provincia.

Contra el Acuerdo tomado por el Consejo Territorial, podrán inter-ponerse Recursos de Reposición, según previene el Real Decreto 2244/79 de 7 de septiembre, o Reclamación Económico-Administrativa en los términos administrativos establecidos en el Vigente Reglamento de pro-cedimiento Económico-Administrativo de 20 de agosto de 1981 con-tándose el plazo de QUINCE DIAS para la interposición de ambas recla-maciones no simultáneamente, desde el día que expire el término de Exposición al Público.

Segovia, 9 de junio de 1987. —EL DELEGADO DE HACIENDA - PRESIDENTE DEL CONSEJO TERRITORIAL. Firmado: Jenaro Albarrán Martín.

CICLISMO

Riera venció en Palazuelos de Eresma

Ciento catorce ciclistas afi-cionados de 1.ª, 2.ª y especia-les animaron la tarde festiva del pasado sábado en Palazuelos, en la prueba del «XII Trofeo San Antonio» que discurrió sobre el ya tradicional circuito de Pala-zuelos, carretera de Torrecaba-lleros, San Ildefonso y meta en Palazuelos, al que se dieron seis vueltas para totalizar 105 kilómetros.

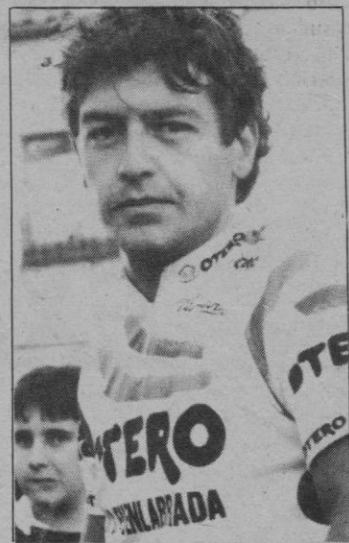
La organización de la prueba, que estuvo a un buen nivel, co-rrió a cargo de la Sociedad Ci-clista Segoviana y C.P. Whisky Dyc Palazuelos, y del patrocinio se ocupó también esta última agrupación deportiva, además de un buen número de casas comerciales.

Fue buena la participación, tanto en cantidad como en cali-dad. Hubo equipos de Madrid —Otero, Calmera, Mavisa y Or-

El tiempo tan desapacible que reinó a lo largo de la mayoría de los kilómetros, hizo que hubiera escapadas, pero que casi todas fueran abortadas enseguida. La de mayor entidad y duración fue la del segoviano del equipo as-turiano Clas, José Luis de San-tos Arribas, que rodó en solita-rio toda la cuarta vuelta, pero finalmente la lógica se impuso y la superioridad numérica del conjunto madrileño Otero Fuen-labrada —había catorce corre-dores de este equipo—, puso las cosas en su sitio, dando caza al fugitivo y situándose finalmente dos de sus hombres en las primeras plazas.

Los mejores segovianos fue-ron José Luis de Santos Arribas y Juan García Arcones.

CLASIFICACION: 1.º, Serafín Riera Jorda (Otero-Fuenlabrada), 2-27-05; 2.º, Manuel García



Riera triunfó en Palazuelos

Arribas (Clas), m.t.; 8.º Eduar-do Manrique González (Clas), m.t.; 9.º Pedro Hernández Ro-jo (Forjas Amor), m.t.; 10.º Juan García Arcones (Hércules Hispano), m.t.

METAS VOLANTES: 1.ª, Plá-cido Ramos Cantalapiedra (Da-nisa); 2.ª, Exuperancio García Clérigo (Orto Sprint); 3.ª, San-tiago Peña Herrero (Mavisa); 4.ª, José Luis de Santos Arribas (Clas), y 5.ª y 6.ª, Manuel García Prieto (Otero).

SPRINTS ESPECIALES: 1.º, Enrique Rodríguez Pozo (Cal-mera); 2.º, Juan Carlos Casero Roma (Mavisa); 3.º, Exuperan-cio García Clérigo (Orto Sprint); 4.º, José Luis de Santos Arribas (Clas), 5.º, Plácido Ramos Can-talapiedra (Danisa), y 6.º, Se-bastián Gómez Sánchez (Mavi-sa).

MONTAÑA: 1.º, Exuperan-cio García Clérigo (Orto Sprint).

TENIS

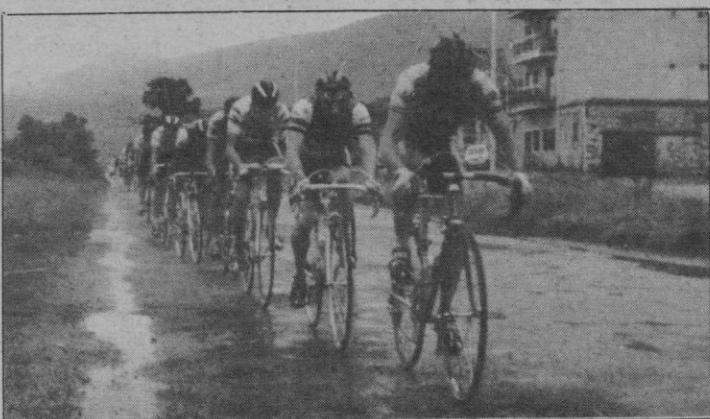
Lendl y Wilander, cabeza de serie en Wimbledon

Londres. — El checoslovaco Ivan Lendl y el último vencedor en el torneo de Roland Garros, el sueco Mats Wilander, serán los dos primeros cabezas de serie, en la categoría masculina individual, del torneo de tenis de Wimbledon, que se disputará entre el 20 de junio y el 3 de julio y cuya lista se hizo pública ayer. El español Emilio Sánchez Vicario será el cabeza de serie número trece.

El sueco Stefan Edberg, el australiano Pat Cash, vencedor de este torneo en la última edi-ción, y el estadounidense Jim-my Connors serán los cabeza de serie número tres, cuatro y cin-co, respectivamente, quedando para el norteamericano John McEnroe, decimonoveno en la lista de la ATP, el puesto octavo «en virtud de los méritos conse-guidos en este torneo», según dijeron los organizadores.

En dobles, los primeros cabe-zas de serie serán la pareja esta-dounidense formada por Ken Flach y Robert Seguso, segui-dos del australiano John Fitzge-rald y el sueco Anders Jarryd. La pareja española formada por Emilio Sánchez y Sergio Casal ocupan la tercera posición en esta lista.

En dobles mixtos y como vie-ne siendo habitual, Emilio Sán-chez Vicario compartirá la pista con la estadounidense Martina Navratilova como cabezas de serie número uno. —Efe



Aguantando el aguacero en las inmediaciones de La Granja

to Sprint—, de Valladolid —Ca-fé Doce—, Ciudad Real —Seur Caja Rural—, Palencia —Forjas Amor y Danisa—, León, y los segovianos del Hércules Hispano, Venta Magullo-Orbea, Emay-sa Renault y Cervecería La Al-hambra.

Prieto, del mismo equipo, m.t.; 3.º, Sebastián Gómez Sánchez (Mavisa), 2-27-11; 4.º, Salvador Ruiz Carrera (Café Doce), m.t.; 5.º, José Rodríguez García (Ote-ro-Fuenlabrada), m.t. 6.º, Juan Carlos Casero Roma (Mavisa), m.t.; 7.º José Luis de Santos

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

BALONCESTO. — Los Lakers de Los Angeles derrotaron a domicilio a los Pistons de Detroit por 99-86 en el tercer partido de la fase final por el campeonato de baloncesto profesional de los Es-tados Unidos. Ante casi 40.000 personas reunidas en el Silverdome de Detroit, segunda mejor entrada en la historia de esta competi-ción, los Lakers dieron una tremenda exhibición de técnica y experiencia, con «Magic» Johnson como director de orquesta.

Raúl Capablo, jugador del CAI Zaragoza, ha firmado contrato con el Cajabilbao para actuar en calidad de cedido la próxima tem-porada. Por su parte, el jugador norteamericano Brad Branson ha firmado por dos años con el Pamesa-Valencia, equipo recién ascen-dido a la División de Honor y que militará en la A-2.

QUINIELAS. — Fútbol: Q2: No hubo acertantes de 14; los 39 de 13, cobrarán 468.549 pesetas; los 971 de 12, 18.819; y los 9.883 de 11, 1.849. El único acertante de la Q1 cobrará 7.831.462 pesetas. Hípica: Los cuatro acertantes de 6 carreras cobraran 1.011.612 pesetas; los 26 de 5, 155.632, y 104, de cuatro, 38.908.

GOLF. — El español Severiano Ballesteros ocupa, con 157.476 dólares (17,3 millones de pesetas), la trigésimoquinta posición de la clasificación de la PGA por ganancias que lidera el británico Sandy Lyle con 608.479 dólares (66,9 millones de pesetas). Por su parte, la española Marta Figueras-Dotti ocupa, con 127.139 dólares (13,9 millones de pesetas), la séptima posición de la clasificación de la LPGA por ganancias, que lidera la estadounidense Nancy López con 242.522 dólares (26,6 millones de pesetas).

FUTBOL. — La primera ministra británica, Margaret Thatcher, pidió ayer un informe urgente sobre los incidentes protagonizados en la ciudad alemana de Stuttgart por los hinchas del equipo inglés de fútbol que se enfrentó a la selección irlandesa.

PARA SUS MAQUINAS DE ESCRIBIR

INVOLCA®

Las genuinas Mesitas **INVOLCABLES**

PIDALAS A SU PROVEEDOR o solicite mayor información a:
INVOLCA, S.A. Nápoles, 181-08013 BARCELONA
Tel. 231 77 61

PEUGEOT 405. EXPRESION DE TALENTO.

El talento de los hombres queda expresado en sus obras.

El Peugeot 405 es la última expresión del talento de Peugeot.

El Peugeot 405 es expresión de talento, expresión de renovación y avance tecnológico.

Una nueva generación de automóviles que aportan los máximos logros tecnológicos. Con una gama de motores que alcanzan hasta los 160 CV. de potencia.

Motores en aleación ligera, con 16 válvulas, para avanzar en prestaciones.

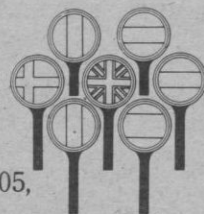
Con el sistema Motronic, que controla la inyección de combustible y el encendido. Para ganar en suavidad de marcha y ahorrar en combustible.

El interior del Peugeot 405 es toda una expresión de talento. Asientos con regulación lumbar. Tapicería, si lo desea, en cuero, en un interior que reúne todos los dispositivos electrónicos que hacen de la conducción un verdadero placer.

Expresión de talento también en su diseño. Con una línea activa, silenciosa y segura.

Cristales enrasados, paragolpes integrados, spoilers; todo juega en favor del atractivo y la eficacia de sus formas.

Así es el Peugeot 405, reflejo del talento de Peugeot, creado para la satisfacción de hombres con talento.



COCHE DEL AÑO
1988
PEUGEOT 405

PEUGEOT 405



PEUGEOT. FUERZA DINAMICA.

CEPSA Lubricantes recomendados ESSE

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

VIVIENDA pequeña, sin muebles. Estación Autobuses. Teléfono 427902.

SE ALQUILA nave 200 m². Polígono El Cerro. Teléfono 428600.

SE ALQUILA piso en Alicante, segunda quincena de junio y mes de julio. Teléfonos 171089 - 171753.

SE ALQUILA piso amueblado. Teléfono 436642.

SE ALQUILA apartamento en Marbella, urbanización Los Chops, primera línea de playa, quincenas o meses. Teléfono 420155.

SE ALQUILA piso amueblado. Teléfono 574292.

MATRIMONIO sin hijos necesita piso en alquiler. Preferible zona Albuera. Telf. 436910.

ALQUILO piso céntrico, meses julio, agosto, septiembre. Teléfono 433880, desde 8 tarde.

ALQUILO apartamento, urbanización con piscina, en Algeciras. Teléfono 426397 (noche).

MATRIMONIO joven necesita piso. Teléfono 91/8508356.

TRASPASOS

TRASPASO kiosco de Prensa. Teléfono 422664 (a partir 3 tarde) o Apartado de Correos 136.

SE TRASPASA Bar Ino, Carbonero el Mayor. Teléfono 560026.

TRABAJO

SE NECESITA chica. Teléfono 436718 (a partir 3 tarde).

SE NECESITA chica, sólo mañanas. Teléfono 434005.

NECESITO asistenta sepa obligaciones. Buenos informes. Teléfono 420334.

SE NECESITA aprendiz de cocina, no importa edad, y botones. Hotel Puerta Segovia.

POR PROXIMA apertura preciso siete personas mayores de 25 años que quieran moverse dentro de sustanciosos beneficios. R.M. Telf. 96-3517034. Sr. Hernández.

VISITADORES colegios. Promoción material escolar en exclusiva para la zona. Preferible persona introducida en el ramo. Apartado 203. 43800 VALLS.

BOLSA universitaria necesita señoritas estudiantes, cuidar niños, hacer casa. Julio, agosto. Sierra, playa. Mayores 18 años. 91-4451258.

SE NECESITA empleada de hogar. Teléfono 425507 (llamar de 9 a 3).

SE NECESITA mujer para limpieza, mañanas o noches. Teléfono 431072.

SE NECESITA pastor. Buen sueldo. Teléfono 423396.

NECESITO ayudante camarero. Cafetería Hospital Policlínico. San Agustín, 13.

MUJER: ¿Quiéres que tu trabajo valga 80.000 pesetas al mes? Si realmente es así y tienes más de 25 años, te ofrecemos el poder incorporar a nuestra empresa previa selección. Concertar entrevista Srta. Montse, horas de oficina. Teléfono 435436.

NECESITO señorita para cuidar niña. Teléfono 437455.

NECESITO señora o estudiante ayudar casa 2 niños, mañanas. Teléfono 434860, de 4 a 6.

ENSEÑANZA

LOGOS: Clases particulares EGB, BUP, COU, FP, selectividad, idiomas, contabilidad. Teléfono 435613.

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA



LLANCASA, pisos, locales, solares. Facilidades hasta 20 años. Ladreda, 25, 1.º A. Teléfonos: 425358 - 435962.

MIGUEL TOVAR

AGENCIA INMOBILIARIA CON NOMBRE PROPIO
PRESTIGIO, EFICACIA
VISITENOS
EZEQUIEL GONZALEZ, 8
TELEFONO 435461

TOVAR: piso 3 dormitorios, muchas mejoras, planta 2.ª, cocina amueblada.

TOVAR: Pisos 151 y 180 metros, junto acueducto. Gastos individuales. Exteriores.

TOVAR: Edificio rehabilitación calle Velarde, 40 a 260 metros. Facilidades.

TOVAR: Piso 4 dormitorios, frente Estación. Garaje. Gastos centrales. Terrazas.

TOVAR: Piso Infanta Isabel, duplex 160 metros. Gastos individuales. Facilidades.

TOVAR: Junto iglesia Salvador, apartamentos 1, 2 dormitorios. Muchas facilidades.

TOVAR: Piso Conde Sepúlveda, planta segunda, calefacción individual. A estrenar.

TOVAR: Piso junto San Esteban, 3 dormitorios, cocina amueblada. Mejoras.

TOVAR: Residencial Roma, 2 últimas viviendas. 2, 3 dormitorios. Facilidades.

TOVAR: Apartamento 2 dormitorios. Completamente amueblado a capricho. Garaje. Trastero.

TOVAR: Residencial Torrecaballeros, chalets 135 y 150 metros. Piscina. Tennis. Facilidades.

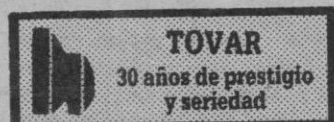
TOVAR: Junto José Zorrilla, 2, 3 y 6 dormitorios, cuartos trasteros.

TOVAR: Piso Gobernador Fernández Jiménez, 4 dormitorios, planta tercera, exterior.

TOVAR: Piso 3 dormitorios, calle Clavel, planta tercera. Todo exterior.

TOVAR: Piso 3 dormitorios, todo exterior. Ezequiel González. Garaje. Facilidades.

TOVAR: Pisos Nueva Segovia, 4 dormitorios, garaje, trastero, calefacción individual.



HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Teléfono 433010.



HABITAT: «Urbanización San Ildefonso», La Granja 2 últimas viviendas. Estrenar. Trastero, 2 dormitorios. Precio total 3.300.000. Garaje opcional.

HABITAT: Zamarramala. Atico, 80 metros. 2 dormitorios. Chimenea francesa. Preciosas vistas. 3.700.000.

HABITAT: Calle Vargas. 1.ª planta exterior. 3 dormitorios. Para rehabilitar. Buhardilla, trastero. Sin comunidad. 3.000.000 ptas.

HABITAT: «Urb. El Pocillo». La Granja. 150 metros. 4 dormitorios. 2 baños. Garaje. Gran terraza. Zonas comunes.

HABITAT: San Esteban. Duplex excepcional. 350 metros. 6 dormitorios, despacho, dos salones, 5 baños, plaza garaje doble individual.

HABITAT: Gobernador Fernández Jiménez. 150 metros. Buena amplitud. Armarios empotrados. 4 dormitorios.

HABITAT: Calle Roble. 145 metros. 4 dormitorios. Trastero. Mejoras.

HABITAT: Gobernador Fernández Jiménez. Atico-estudio. 100 metros útiles. Propio estudio, despacho, oficinas. Magníficas vistas.

HABITAT: calle El Rancho. 6 viviendas en construcción 142, 148 metros. Garaje y trastero. Entrega 15 meses. Entrada desde 3.000.000.

HABITAT: San Francisco. 3 únicas viviendas. 167, 194 metros, en 3 plantas, 4 dormitorios. Ascensor. Inmejorables calidades.

HABITAT: Sepa encontrar su Habitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.



VENDE PISO SEÑORIAL LA GRANJA

- 230 m², 5 dormitorios
- 8 balcones, zona Palacio
- Perfecto estado
- GASTOS INDIVIDUALES

INMOBITEC

Técnicos Inmobiliarios a su servicio

PISOS, locales, traspasos, fincas, alquileres. Fdez. Ladreda, 25, 2.º D. Telf.: 430661

VENDE magnífico piso, frente plaza de toros. 4 dormitorios, 2 baños. 430661.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismos, sin conductor. Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

ANUNCIOS por palabras gratis en Mil Cosas. Teléfono 434924.

MEDIMOS sus fincas con precisión y rapidez. Llámenos. Teléfono 428475.

SINGER. Máquinas de coser. Electricidad Ruiz. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

COMPRAS

COMPRO camión 3.500 P.M.A., no importa antigüedad. Teléfono 142104, noches.

VEHICULOS

VENDO Mercedes 300-D, Opel Cadett-GSI, Volkswagen Santana turbo-diesel y Peugeot 505-D. Teléfono: 437813

VENDO furgoneta isoterma. Telf. 507073. Prádena de la Sierra. A partir de las 21 horas.

SEGADORAS rotativas J. F. Motosegadoras Bertolini, Olimpia, Figaro. Feliciano Martín Martín. c/ Teniente Ochoa, 10. Teléfono 433810.

VENDO cosechadora Claison-140 con cabina refrigerada. Teléfono 574303.

AUTOHOF, S. A. Automóviles de importación. Teléfs. 437813-425162.

VENTAS

SE VENDE piso. Ezequiel González, 8 (junto Estación Autobuses), 70 m², salón y dos habitaciones, planta 1.ª Entrega en agosto. Teléfono 421552, de 10,30 a 14.

COVIMA: Vende pisos y apartamentos rehabilitados en Plaza del Salvador. Telf.: 425869

VENDO chalet 550 m², en Sigüero. Construcción primerísima calidad. Teléfono 91/7345993.

CHALET en Fuenterrabollo. 350 m², siete dormitorios, 4 baños, piscina, 11.000 m² parcela. Ocasión. Teléfono 430512 (de 9 a 2 tarde).

VENDO jaulas e instalaciones complementarias para granja de conejos con 125 reproductoras. Teléfono 507073. Prádena de la Sierra. A partir de las 21 horas.

PARTICULAR vende local comercial. Buena zona, precio interesante. Facilidades. Teléfono 422374.

LA GRANJA. Piso 100 m², dos dormitorios, estrenar, ascensor. 91/4351005.

LA GRANJA. Duplex dos dormitorios, reformado. Facilidades. Teléfono 91-4351005.

IRPF: EL DILUVIO FISCAL QUE VIENE (II)

(Viene de la pág. 2)

te aspecto, en la declaración del IRPF de 1989.

PLANES DE JUBILACION

Entretanto, las entidades financieras y las compañías de seguros, atentas siempre al negocio, han puesto en circulación, desde hace dos años, aprovechando el intuitivo retraso legislativo de los Planes y Fondos de Pensiones, unos seguros de ahorro paralelos, unas primas de seguro de vida, unos llamados Planes de Jubilación (los auténticos Planes de Pensiones, al amparo del Reglamento esperado, se reservan legalmente este nombre), que ofrecen ofertas multimillonarias de retribución no fáciles de cumplir y con el señuelo de una desgravación fiscal, que es ahora del 10 por 100 de las cantidades invertidas anualmente, y que ha tenido que dar lugar a aclaraciones de la Administración Tributaria.

Efectivamente, algunos Bancos y compañías de seguros han estado vendiendo estas primas de seguro de vida, estos Planes de Jubilación, señalando que existía la posibilidad de cancelarlas antes del plazo obligatorio de 10 años con desgravación fiscal (el art. 29. F.L., párrafo segundo de la Ley del IRPF, según la redacción de la Ley de Presupuestos Generales del Estado para 1987, exigía un contrato de seguro firmado y mantenido por un periodo no inferior a 10 años). Pero, ante las consultas de los contribuyentes, Hacienda ha dejado ya en claro que «si un contrato de seguro de

vida se rescinde, por voluntad del tomador, antes de cumplirse el periodo de 10 años desde su firma, se perderán los beneficios fiscales (un 10 por 100 de desgravación), debiéndose incrementar la Cuota Líquida del ejercicio en que se produzca la rescisión en las cantidades deducidas anteriormente por el citado contrato», puntualizando —además— que ese aumento de la cuota líquida se realizará en el concepto de «incrementos por pérdida de beneficios por deducciones por inversión en años anteriores, sin perjuicio de los intereses de demora y sanciones que procedieran».

RIESGOS

Y ya nada más, por hoy, sino poner de relieve los riesgos de la defraudación impositiva, aquí y ahora. Cada año que avanza la Reforma Tributaria española, la fiscalización administrativa perfecciona sus medios humanos y materiales. En 1987 se presentaron en España 7.895 millones de declaraciones del IRPF, pero la Administración sólo pudo investigar 50.000 declaraciones. En 1988, Hacienda intenta inspeccionar 70.000. Y con palabras muy gráficas —bélicas, como corresponde a la tradición contemporánea de nuestro Fisco— el secretario general de Hacienda, Jaime Gaitero, ha lanzado la advertencia en el mencionado Seminario de Bayona: «se recomienda a los defraudadores que no jueguen más a la ruleta rusa, porque cada vez habrá más balas en el tambor del revólver...»

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Serra: «El Gobierno no ha tratado la situación de los encarcelados por el 23-F»

Madrid.— El ministro de Defensa, Narcís Serra, afirmó hoy que el Gobierno no ha debatido sobre la situación de los condenados por el 23-F que aún permanecen en prisión.

Narcís Serra realizó esta afirmación a su llegada al Congreso de los Diputados, donde contestará ante la Comisión de Defensa a una serie de preguntas relacionadas con su departamento.

El titular de Defensa anunció a los numerosos periodistas que le esperaban en el Congreso que la situación de los encarcelados por el 23-F no figura en el orden del día de las próximas reuniones del Consejo de Ministros.

El ministro explicó que ayer conoció que los abogados del

general Armada han presentado ante la Sala de lo Militar del Tribunal Supremo la solicitud de libertad condicional para su defendido.

Por lo tanto, añadió, «este tema está en manos de la Justicia y vamos a esperar que el Tribunal Supremo intervenga, entre en el caso, estudie y dictamine en relación a la solicitud».

Serra, que dijo desconocer si es necesaria una reforma legislativa para excarcelar a los condenados por el 23-F, también explicó que el Gobierno tiene la facultad de indultar y conmutar penas, e insistió en que el Ejecutivo no ha debatido el asunto y no tiene posición alguna respecto a los procesados aún en prisión.—Efe.

Benedetti anuncia una mayor agresividad en sus inversiones en España

El financiero italiano Carlo de Benedetti, vicepresidente de Corporación Financiera Reunida (COFIR), anunció ayer que las inversiones que realice en España a través de esta sociedad estarán dotadas de mayor agresividad en el futuro.

Esta manifestación fue hecha por el magnate italiano en el curso de una rueda de prensa, posterior a la presentación de la futura estrategia de COFIR, que va a colocar en el mercado a partir de hoy, martes, 734.789 acciones al

cambio del 160 por ciento (1.600 pesetas por acción).

La junta de la sociedad ha aprobado asimismo la emisión de 4.000 millones de pesetas en bonos convertibles, cuya suscripción comenzará una vez cerrada la colocación de acciones y que los actuales accionistas institucionales piensan suscribir en un 85 por ciento. La primera inversión se realizará en tres meses al cambio del 160 por ciento para las nuevas acciones.

De Benedetti respondió a preguntas de los informadores que COFIR orientará su actividad hacia la inversión en todos aquellos sectores en los que el crecimiento sea superior a la tasa de aumento del producto interior bruto.

MOSCU YA TIENE «MISS»



Moscú.— La capital soviética cuenta ya con su «reina de la belleza», María Kalinina, de 16 años, que fue la vencedora de un reñido concurso para la elección de «Miss Moscú», finalizado anoche.

María Kalinina, una sonriente morena, se proclamó vencedora tras demostrar no sólo su belleza corporal sino también sus habilidades para superar las once pruebas a las que fueron sometidas las aspirantes, entre otras, de aeróbic, tácticas comerciales o una conferencia de prensa.

También tuvo que demostrar su buen gusto para elegir un vestido adecuado para la ocasión, su destreza para diseñar modelos, para maquillarse o para replicar con buen humor a las preguntas que le fueron formuladas por los más atrevidos humoristas soviéticos.

María Kalinina, además de la corona que le acredita como reina de la belleza moscovita, obtuvo también como premio un crucero por el Mediterráneo, organizado por la firma soviética «Sput-

nik», y un contrato de un año con la revista de moda germano-occidental «Burda». Otra firma de moda la invitó también a realizar un viaje por Austria.

Esta es la primera vez en la historia del Estado soviético, que su capital elige una «miss», acontecimiento que fue seguido con gran interés en los círculos moscovitas y que convocó en el estadio Luzhnik a 12.000 espectadores para presenciar la final, retransmitida por la televisión en su canal de Moscú.—Efe.

El 1 de diciembre será el «Día Mundial del SIDA»

La Organización Mundial de la Salud —según anunció en Estocolmo el doctor Mann— ha designado el primer día de diciembre de este año como el «Día Mundial del SIDA» que tendrá por el objetivo llamar la atención de la opinión pública mundial sobre esta plaga que, cada año, se cobra nuevas víctimas a pesar de los logros científicos que se están consiguiendo en el tratamiento de pacientes infectados.

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

EL HUMORISTA Pedro Ruiz comparece hoy en el Juzgado de Instrucción número 6 de Barcelona para declarar en torno a la querrela interpuesta contra él por un presunto delito fiscal de 41 millones de pesetas.

DIECISIETE PELICULAS optarán al Premio Europa, dotado con 30 millones de pesetas, que concede el Festival de Cine de Barcelona, que, entre otros actos paralelos, ha programado entre el 29 de junio y el 7 de julio próximos la primera exposición antológica sobre Luis Buñuel.

EXTRANJERO

LOS DELINCUENTES juveniles de raza negra son condenados a penas de prisión en mucha mayor proporción que los jóvenes blancos por delitos similares, señala un informe.

ALESSANDRO NATTA, secretario general del Partido Comunista Italiano, presentó ayer la dimisión de su cargo y pidió a sus compañeros que acepten su renuncia a «ser prior» para volver a trabajar como «simple fraile».

EL DIRIGENTE LIBIO, coronel Muammar el Gaddafi, anunció su intención de afiliarse a la organización humanitaria Amnistía Internacional (IA).

Las elecciones al Parlamento Europeo se celebrarán entre el 15 y el 18 de junio de 1989

Luxemburgo.— Las próximas elecciones al Parlamento Europeo se celebrarán del 15 al 18 de junio de 1989, según decidió ayer en Luxemburgo el Consejo de Ministros de Asuntos Exteriores de la Comunidad Europea. Las fechas aprobadas, de jueves a domingo, permiten que cada país fije la jornada electoral en día laborable o festivo, según la tradición nacional.

España levantó la reserva introducida el mes pasado en favor de una convocatoria más temprana, entre el 8 y 12 de junio. «Nos hubiera gustado respetar esas fechas, que son las propuestas por el propio Parlamento Europeo», manifestó el secretario de Estado para la Comunidad Europea, Pedro Solbes, que encabezó la delegación española por ausencia del ministro Fernández Ordóñez, que acompaña a los Reyes en su viaje a Australia.

EUROMEDICAL

*No adelgace hoy
para engordar mañana*

**REHABILITE SU METABOLISMO
CON SUPERVISION MEDICA**

*Si usted tiene problemas de obesidad, llámenos.
Tenemos el método individualizado para usted*

Somos profesionales con experiencia

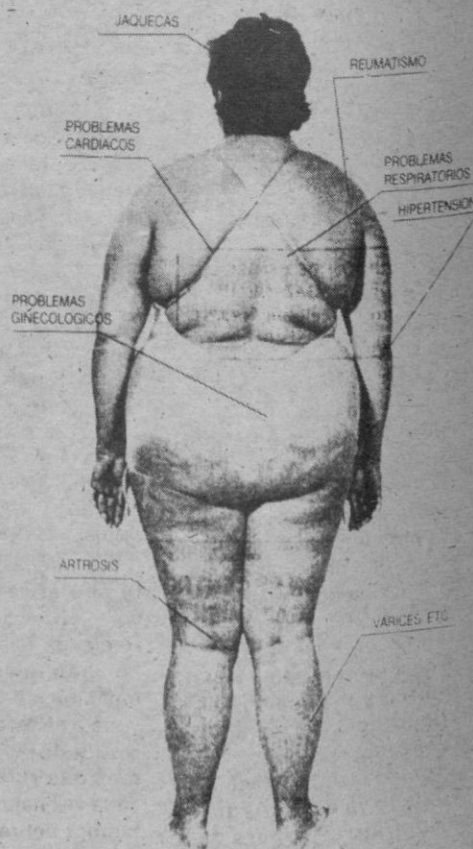
Visítenos sin compromiso alguno

EUROMEDICAL

**CENTROS DE BELLEZA Y ADELGAZAMIENTO
SEGOVIA**

C/ FERNANDEZ LADREDA, N.º 12 - 4

TELÉFONO 43-48-56



Segovia

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

MARTES 14 DE JUNIO DE 1988

Juven



Enseñanzas especializadas

La Escuela Oficial de Idiomas

condición imprescindible ser licenciado en Filología, aunque cualquier otro licenciado puede acceder a las oposiciones que el MEC convoca a tal efecto. En la recién nacida Escuela de Segovia los cuatro profesores de la misma son licenciados en Filología y han accedido al cuerpo tras aprobar la oposición anteriormente citada.

PROXIMO CURSO

Para el próximo curso parece que las cosas se van aclarando. Es casi seguro que la Escuela, por fin, gozará de un edificio propio. Según manifestaciones

afirmar es que no se estudiará alemán. Los rumores que se habían venido sucediendo carecen de base, tal y como nos dice Sonsoles cuando la preguntamos sobre esa hipótesis.

De momento sólo se podrá estudiar inglés y francés.

PLAZO DE PREINSCRIPCION

Para los nuevos alumnos, el plazo de preinscripción será del 26 al 29 de septiembre. Por su parte, los alumnos oficiales podrán realizar la preinscripción del 14 al 17 de junio —para aquellos que hayan aprobado— y del 19 al 22 de septiembre para el resto.

Las preinscripciones se harán, en ambos casos, en la secretaría de la Escuela, sita en la Casa de los Picos, de 10 de la mañana a 1 de la tarde.

CRITERIOS DE MEC PARA ABRIR UNA ESCUELA

El MEC pretende abrir por la mayoría de las ciudades y pueblos españoles de su competencia Escuelas de Idiomas; para ello, no hay unos requisitos concretos que tengan prioridad. Sólo es necesario hacer la petición o solicitud por parte de la Dirección Provincial del MEC y, en función de las solicitudes presentadas y del interés de los propios solicitantes el MEC concede o no la apertura de una nueva Escuela.

M.H.

Con el nombre de enseñanzas especializadas el Ministerio de Educación y Ciencia (MEC) engloba una serie de disciplinas que, en razón de sus peculiaridades o características, no están integradas en los niveles, ciclos o grados que constituyen el régimen común. Hasta ahora, se han regulado con este carácter las enseñanzas de Mandos Intermedios, Turismo y Graduados Sociales e Idiomas (L. 29/81, 24.6 "B.O.E." 16-7-81) que aún no está desarrollado.

Para realizar este tipo de estudios es necesario estar en posesión del título de Graduado Escolar, por ser estos estudios de Enseñanza Media.

Dentro de las enseñanzas especializadas se encuentran los estudios de Idiomas, que se imparten en las Escuelas Oficiales. Dichos estudios constan de cuatro cursos completos y otro más que, aunque no se considera como tal, es condición sine qua non para conseguir el Certificado de Aptitud.

Una de las Escuelas más jóvenes es la de Segovia. Tras la incertidumbre padecida durante el verano pasado, los segovianos —desde el mes de octubre— ya tenemos Escuela de Idiomas. A juzgar por la cantidad de opiniones que se han vertido, parece que no ha llegado en buen momento.

La Escuela está ubicada en el Colegio Público «Domingo de Soto», y la secretaría en la Casa de los Picos. Este aspecto dificulta la coordinación entre las labores docentes y las administrativas. En todo caso, y a efectos informativos, en el «Domingo de Soto», hay un tablón de anuncios en el que se informa a los alum-

La Escuela Oficial de Idiomas de Segovia es ya una realidad. A duras penas, y con una gran carga conflictiva, estas enseñanzas especializadas han irrumpido en la vida educativa y social segoviana creando una ola de protestas e irritación. Por un lado, los profesores y padres de alumnos del Colegio Público «Domingo de Soto» se manifestaron en contra de la instalación de la Escuela en el mencionado colegio. Según parece la Escuela podía romper el dinamismo y la intimidad de la actividad del colegio. Por otro lado, ahora, tras conocer la decisión del director provincial del MEC, en el sentido de ubicar de forma permanente la Escuela en el Instituto de Bachillerato «Mariano Quintanilla», la polémica ha vuelto a tomar calor. Este centro se muestra reticente ante tal posibilidad.

En este clima de rechazo, la pariente pobre del sistema educativo español parece que tiene los días contados. Pero somos conscientes de que la normalidad y la razón primarán sobre los intereses privados de cada centro y el próximo curso la identidad y el status de la Escuela será una realidad y todos nos empeñamos a sentir orgullosos de nuestra Escuela de Idiomas.

nos, y al público en general, sobre los temas que se vayan suscitando. Ahora están expuestas las pruebas de los exámenes libres de inglés, y francés. Para más información, el teléfono de la secretaría es el 428198.

En la actualidad se pueden estudiar en la Escuela inglés y francés, en horario de 6 a 9 de la noche y de lunes a viernes. Este año, como es obvio, se estudia sólo el primer curso.

Respecto a los exámenes oficiales, ocurre como en cualquier otro tipo de estudios: un examen ordinario en junio y otro extraordinario en septiembre.

FORMA DE ACCESO

El único requisito que se exige a los futuros alumnos es el de estar en posesión del título de Graduado Escolar, después —y siempre apoyándonos en el sistema de admisión que la Dirección Provincial puso en marcha en el mes de agosto— se recoge y cumplimenta debidamente la solicitud de ingreso y se lleva a la oficina que se habilite para tal efecto —el año pasado fue en la misma Dirección Provincial de

Educación—, y a cada solicitud se le adjudica un número, éste se debe guardar con verdadero mimo hasta el día que, mediante un sorteo, el jurado decida que números son los «elegidos» para ingresar en la Escuela Oficial de Idiomas de Segovia, que es la que nos ocupa. Según Sonsoles —la directora de la Escuela— esta es la mejor fórmula de admisión de alumnos, para evitar los problemas que otros sistemas plantearon en otras Escuelas.

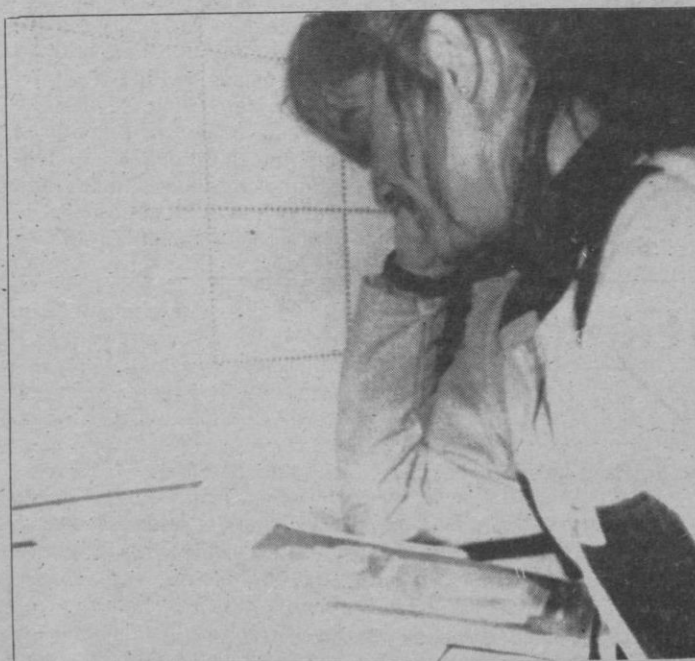
TITULACION QUE SE OBTIENE

Tras pasar satisfactoriamente todos los cursos de que constan estos estudios, el alumno recibe un Certificado de aptitud. Este Certificado, en la actualidad no tiene ninguna validez, a efectos de oposición. Es decir, una persona que haya conseguido el Certificado no se puede presentar a la oposición al cuerpo de profesores de la Escuela de Idiomas si no tiene un título de licenciado, aunque no sea en Filología.

Respecto al profesorado, es

de Jesús Olmos —director provincial del MEC—, la Escuela se ubicará en el Instituto de Bachillerato «Mariano Quintanilla», a pesar de las protestas de los profesores.

Otra noticia que podemos



Juventud en el mundo

EN LA R. F. A.

Hamburgo.- El concurso «La Juventud investiga» fue creado en la República Federal de Alemania el año 1965 por el periodista Henri Nannen, quien era entonces editor de la revista semanal ilustrada «Stern», una de las de mayor difusión en el país. Su objetivo es fomentar la capacidad inventiva e investigadora de la juventud alemana. Para concursar a este certamen nacional se requiere «fantasía, conocimientos, curiosidad y humor», según rezaba el texto publicado en su día «Stern», al anunciarse la creación de los premios de «La juventud investiga». Otro de sus requisitos es que los jóvenes que se presenten al certamen no pueden tener más de 22 años. El concurso fue elevado a categoría de fundación de interés público el año 1975 y desde entonces han asumido el patronazgo, además de la revista, el Gobierno federal, los de los Estados regionales o «Länder» y las máximas instancias de la economía alemana. Hasta la fecha han presentado sus inventos cerca de 30.000 jóvenes y han sido galardonados varios centenares de ellos.

La selección de los trabajos presentados por parte del jurado ha tenido lugar este año en el estado federal de Renania del Norte-Westfalia. Han presentado inventos y trabajos de inves-

Concurso Nacional «La juventud investiga»



Los hermanos Klaus-Dieter (a la izquierda) y Michael Kastel, estudiante de bachiller de la ciudad alemana de Wuppertal, han inventado el nuevo motor de combustión que sostienen en la mano. Con este invento han ganado uno de los premios nacionales del concurso «La juventud investiga», fundado hace un cuarto de siglo para fomentar la capacidad inventiva de la juventud alemana.

(Foto: DaD)

tigación de biología, informática, física, técnica, mundo laboral, etc.- esta vez 247 jóvenes de ambos sexos, habiendo sido galardonados 55 de ellos.

Entre los jóvenes galardonados el año 1988 se encuentran los hermanos Klaus-Dieter y Michael Kastel, estudiantes de bachillerato de la ciudad de Wuppertal y que han presentado al concurso nacional un nuevo modelo de motor de combustión que carece de cigüeñal y de pistones. El motor consta de seis cámaras de combustión que son accionadas por siete válvulas incorporadas a una placa oval, que a cada giro enciende seis veces el motor. Los dos jóvenes inventores han obtenido el diploma correspondiente, un premio en dinero y una beca de estudios de la central de investigaciones nucleares de Jülich.

Según revela una encuesta realizada entre los ganadores de las ediciones anteriores de «La juventud investiga», el 60 por ciento de ellos han elegido, tras terminar el bachillerato, estudios relacionados con la ciencia y la investigación. Dos de ellos son catedráticos, cuatro docentes en centros no estatales, 21 son profesores y 99 son profesores auxiliares de universidad y escuelas de estudios superiores.

Claus Korff
(DaD)

CARNET JOVEN PARA EUROPA

Madrid.- Los jóvenes de España, Francia, Bélgica, Grecia y Portugal podrán utilizar a partir del próximo mes de septiembre un «Carnet Joven» con el que podrán obtener descuentos en viajes, alojamientos, cines o cursos en universidades de cualquiera de estos países.

Este carnet europeo, válido para jóvenes de hasta 26 años, se podrá utilizar además en todas las comunidades autónomas españolas, por lo que sustituirá a las tarjetas ya existentes en Cataluña, Madrid, Baleares y Valencia.

En esta última comunidad apareció en el mes de mayo, según el nuevo modelo aprobado por el Consejo de Europa.

A través del convenio firmado entre los cinco países en Lisboa el 1 de junio de 1987, los españoles obtendrán los mismos descuentos que los jóvenes de otros países tanto al comprar unas zapatillas de deporte como al adquirir una hamburguesa o visitar un monumento.

El Carnet joven, que será de color azul y costará 500 pesetas, pretende abrir las fronteras de Europa a los menores de 26

años, según dijo a Efe José María Riera, director del Instituto de la Juventud, que será el organismo encargado de coordinar y promover los servicios que no son exclusivos de las comunidades autónomas, como los de Renfe o Iberia.

Los jóvenes obtendrán con el carnet un descuento en los trenes españoles del 30 por ciento, que se aplicará en trayectos de más de 100 kilómetros durante los meses de enero a mayo, y de un diez por ciento el resto del año, que se podrá sumar al 50 por ciento que ofrece la tarjeta joven de Renfe, según un acuerdo de esta empresa con el Instituto de la Juventud.

La idea de poner en marcha el Carnet Joven partió, según José María Riera, de la primera Conferencia de Ministros de la Juventud del Consejo de Europa, en diciembre de 1985, y pretende integrar en dos años al resto de los países de Europa.

José María Riera señaló que con esta iniciativa, primera de este tipo en Europa, «se pretende ofrecer servicios más baratos, ya que el joven no tiene un gran poder adquisitivo».-Efe

Gente Joven

Edita: El Adelantado de Segovia.

Dirige: Pablo Martín Cantalejo.

Coordina y escribe: Pilar Sáiz Velasco.

Colaboran: Amparo Barrio, Marisa Hernando, Andrés P. Llorente, CEPs de Segovia y Cantalejo y alumnos participantes en el Proyecto Prensa-Escuela.

Fotos: F. Peñalosa, Marisa y Archivo.

EL CINE

LOS OSCARS BUSCAN EUROPA

En los países europeos, de últimas, se vienen entregando unos trofeos, remedo de los célebres «Oscars» hollywoodenses, con los que se quiere premiar los principales valores de las cinematografías patrias, así en Italia existe los «David de Donatello», en Francia los «cesar» y en España, como a estas alturas todos sabemos, unos controvertidos «Goyas»; incluso ahora en Berlín pretende crear unos galardones, auspiciados por la Comunidad Económica, con los que se recompense no a las películas alemanas sino globalmente a esos productos europeos que hayan destacado durante el año; es decir, se especula con crear un mercado de producción europea en el que las películas circulen sin fronteras de tal modo y manera que el todopoderoso cine norteamericano encuentre las mayores dificultades para hacerse sitio en unas carteleras en las que ahora es el rey y sólo tiene que hacer hueco, por decreto, a las respectivas películas autóctonas de cada país. Al parecer el cine europeo está a la espera de su oportunidad y para ir abriendo boca se había proclamado este año como el del cine y la televisión europeos.

En Hollywood, sabedores de lo que se anda cocinando en «nuestra» cocina, parece que han querido sumarse al tan nefasto evento de la proclamación (nefasto para ellos, claro) y tratando de ganarse a la concurrencia pertinente han decidido premiar hasta la saciedad al más europeo de los productos nominados para el oscar, «El último emperador», que, como se sabe, ha sido dirigido por el italiano Bernardo Bertolucci con un presupuesto internacional, pero, eso sí, rodado en inglés.

Tampoco era ya raro que la principal triunfadora de la noche de los oscars fuera una producción inglesa; «Carros de fuego» o «Gandhi» figuran con todos los honores en la dorada relación de vencedoras, y nunca han dejado de aparecer los nombres europeos (aunque emigrados y casi siempre nacionalizados) en la lista de nominados y premiados (el checo Milos Forman acapara bastantes estatuillas entre «Alguien voló sobre el nido del cuco» y «Amadeus», por no remontarnos más allá en el tiempo), pero este año además figuraba con algunas probabilidades una película sueca «Mi vida como un perro» de Lasse Hallström y como inglesa cabe considerarse a «Esperanza y gloria», de John Boorman t «Grita libertad» de Richard Attenborough, y también eran de Europa occidental la totalidad de las nominadas al oscar al mejor filme extranjero y por si fuera poco Marcelo Mastroianni imponía su nominación como mejor actor por «Ojos negros», del soviético Nikita Mikhalkov.

En el apartado de guiones, además de algunas películas ya citadas y el premio a «El último emperador», figuraba también como nominada la francesa «Au revoir les enfants» y en cuanto a lo que a música se refiere, los ingleses Mark Knopfler («La princesa prometida»), George Fenton («Grita libertad») y David Byrne («El último emperador» otra vez) y el italiano Ennio Morricone («Los intocables») se dejaban notar entre los favoritos.

En fin, para italianos eran los oscars que «El último emperador» recibió por su fotografía (El gran Vittorio Storaro), montaje (Gabriella Christiani) y dirección artística (Ferdinando Scarfioffi y Bruno Cesari). Lo dicho, nunca como este año la entrega de los oscars había tenido tanto sabor europeo.

Andrés P. Llorente



El actor Richard Wu da vida al emperador Pu Yi, a los tres años en la película de Bertolucci «El último emperador»

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

ENTREVISTA

Brenda Gilbert, coordinadora del Centro de Inglés de Enseñanza

Brenda Gilbert nació en Leeds, una ciudad al norte de Inglaterra. Estudió Filología Inglesa en la Universidad de Manchester. Posteriormente realizó dos cursos de postgrado, con el inglés como segundo idioma, en la Universidad de Leicester.

Con el Consejo Británico —Instituto Británico para nosotros—, se trasladó a Latinoamérica. Allí trabajó como profesora de inglés en un colegio bilingüe de Lima. Desde hace seis años, Brenda, reside en España. Ha trabajado en Madrid, siempre con el Consejo Británico, y desde septiembre de 1987 es la Coordinadora del Centro de Enseñanza de Inglés en Segovia. Al frente de este cargo, Brenda, está intentando por todos los medios que el Centro de Enseñanza sea conocido por los segovianos. Para ello, Brenda y sus colaboradores han organizado los CURSOS DE VERANO JULIO 1988.

Brenda, ¿cuándo y por qué surgió la idea de crear estos cursos de verano?

La idea surgió porque sabemos que hay mucha demanda, sobre todo en los meses de verano.

En otros institutos británicos en España, la gente suele compaginar las vacaciones con los cursos de verano y tenemos mucho éxito. Por eso, dada la respuesta de otros institutos pues, dijimos vamos a ver si hay respuestas aquí también.

Todo esto lo decidimos en el mes de diciembre, tanto el grupo de adultos como el de jóvenes de 14 a 17 años.

En relación con esto que acaba de decir, ¿por qué habéis hecho esta separación entre los adultos —a partir de 17 años—, y los jóvenes —de 14 a 17 años? ¿No crees que el grupo de jóvenes es mucho más reducido que el de adultos?

Sí, es verdad, pero consideramos que la gente a partir de 17 años es ya adulto, es decir, una persona de veinte años tiene más en común con otra de 35 ó 40 que con una de 15 años que todavía va al colegio, y tiene otra actitud hacia la enseñanza, otros intereses...

Quizá también tengan mayor facilidad para asimilar un idioma.

Sí, quizá sí, porque están más acostumbrados a estudiar y también sociológica y emocionalmente tienen más en común los de 14 ó 15 años. No sólo es el intelecto sino la persona en su totalidad.

Además de estos dos grupos, hay otro que no se contempla en la planificación de estos cursos de verano: los que no han estudiado inglés nunca.

Bueno sí, los que no han estudiado nunca inglés no pueden

hacer estos cursos. Ya sé que es un grupo muy amplio, pero teníamos que hacer una selección. El problema es que sólo somos cuatro profesores y por eso alguien ha tenido que quedarse fuera. Han sido los del ciclo inicial, pero podían haber sido los del nivel elemental, pre-intermedio o intermedio.

Nos hemos decidido por estos tres niveles, porque sabemos que también hay mucha gente que ha estudiado inglés durante el bachillerato, o han leído un artículo en inglés porque su profesión se lo exigía, aunque eso no es realmente soltarse a hablar el inglés. Por eso, hemos creído que estas personas necesitaban un curso intensivo para soltarse.

NIVELES

Brenda, ¿podrías definir un poco el contenido de cada nivel?

Sí, el elemental es el de repaso. Va dirigido a personas todo lo que ya sabían. El pre-intermedio es para la gente que sabe algo pero quiere más soltura al

para poder hacer el examen del First Certificate. Bien es cierto que para poder acceder a este examen tienen que estudiar un año más, además de los cuatro niveles, pero es muy importante entrar en ese año con una buena base.

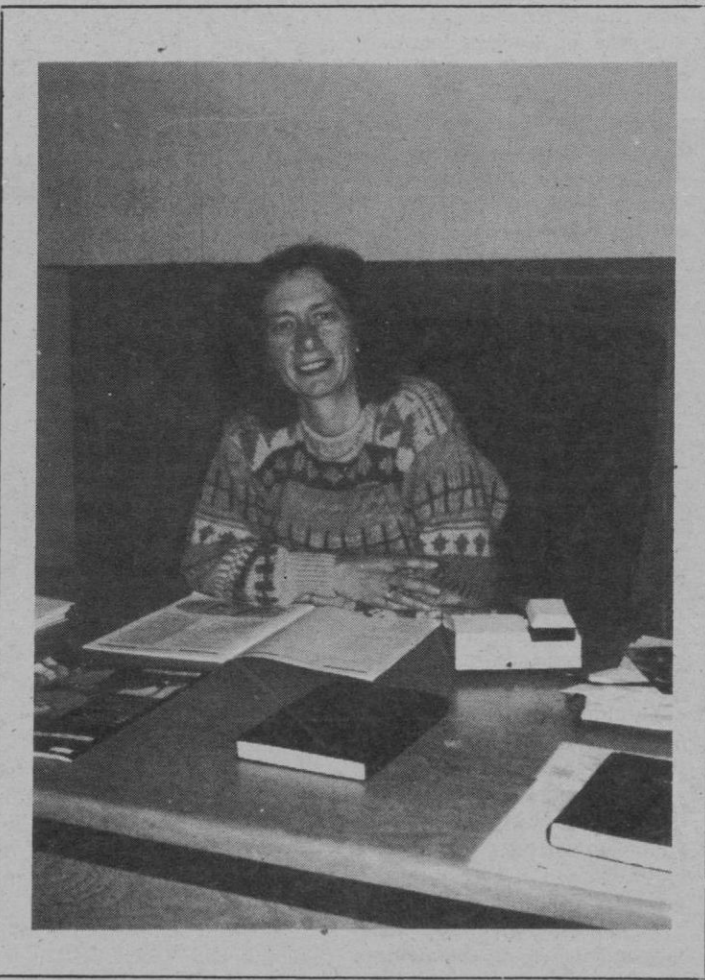
SEIS GRUPOS DE VEINTE PERSONAS

Sería interesante saber cuántos grupos pensáis hacer, el número de alumnos por curso, el horario de clases, etc...

Bueno mira, pensamos hacer seis grupos: tres para adultos y tres para jóvenes. Cada grupo tendrá un máximo de 20 alumnos, y el horario será de 9 a 11 y media para los jóvenes y de 12 a 2,30 para los adultos. Todo por la mañana y de lunes a viernes.

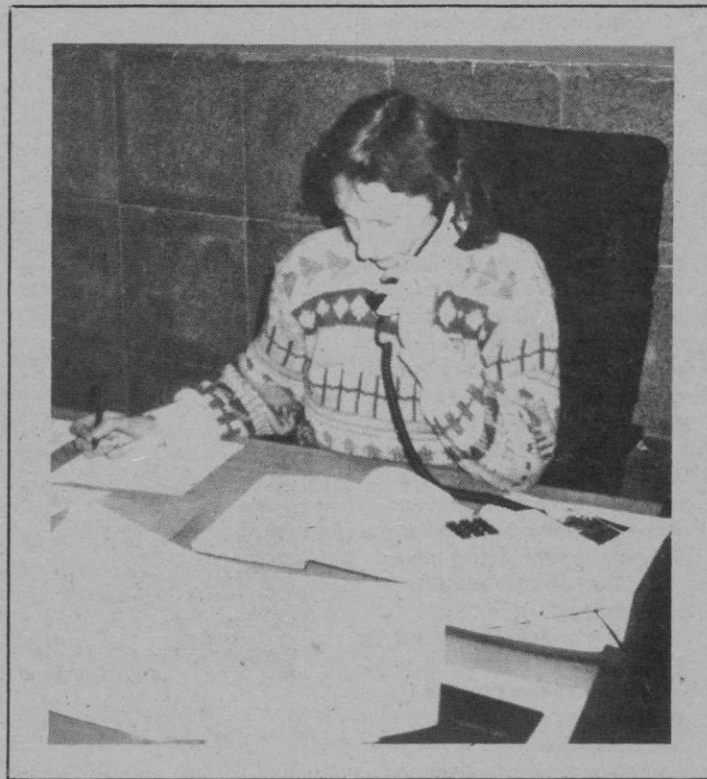
Hemos preferido separar a los jóvenes de los adultos por lo que te he dicho antes, pero estos grupos pueden seguir el mismo nivel, con distintos enfoques y distintas actividades, pero el mismo nivel.

¿Por qué grupos de veinte personas?



hablar. Estos ponen más énfasis en escuchar y hablar —son las «destrezas orales», como se dice técnicamente—. Y por último el intermedio, que está preparado para las personas que quieren hacer después el FIRST CERTIFICATE de la Universidad de Cambridge. Este es un título o certificado que está reconocido internacionalmente, y la gente tiene mucho interés en conseguirlo. Por eso, lo que queremos dar en este mes intensivo es un empujón hacia el nivel

Lo hacemos porque consideramos que veinte es el número ideal. Es el número máximo para que el profesor pueda conocer a cada alumno y éste pueda aprender y tener una atención casi individual. Con veinte personas pensamos que se trabaja mejor y preferimos reducir el número de alumnos y hacerlo bien, que aumentarlo y sentirnos después frustrados. Además, tampoco disponemos de personal suficiente y no podemos multiplicarnos.



FALTA DE PROFESORADO

¿Tal vez, Brenda, la falta de profesorado sea la causa por la cual sólo hay horario de mañana?

Sí, claro que sí. Son cinco horas de clase las que da cada profesor, sin sumar las horas de preparación de material, etc..., y eso hace que sea imposible un horario de mañana y tarde, por ejemplo.

¿Por qué el Centro de Enseñanza de Inglés sólo tiene previsto realizar estos cursos en el mes de julio?

Muy sencillo, porque el Colegio Universitario «Domingo de Soto» cierra sus puertas en agosto.

¿La Coordinadora del Centro de Enseñanza tiene previsto, en función de los resultados de este año, organizar nuevos cursos para próximos veranos?

Desde luego que sí, siempre que haya interés por ellos yo estaré encantada de hacerlo.

PRUEBAS DE NIVEL

Volviendo un poco al sistema de selección o pruebas de nivel que pensáis hacer, ¿podrías decirnos en qué van a consistir?

En principio será una pequeña entrevista. Con ella pretendemos hablar un poco en inglés con el futuro alumno y ver el nivel que tiene. No es difícil. Hacemos preguntas muy sencillas y elementales. Por ejemplo cómo se llama, dónde vive, en qué colegio ha estudiado, etc... Para muchas personas con la entrevista será suficiente. Ya sabemos en el nivel en el que va a rendir más. En caso de que necesitemos más información de alguno de ellos, éstos harán una pequeña prueba escrita, pero repito que es todo muy sencillo.

Bueno, ya sabemos en qué van a consistir las pruebas selectivas. Ahora sería aconsejable que nos hablaras un poco sobre los cursos propiamente dichos. Por lo que has dicho antes, parece lógico pensar que vais a dar prioridad al diálogo, a la comunicación...

Bien, yo considero que lo fundamental en un idioma es poder comunicarte con él. De nada o de poco sirve que sepas leer muy bien, si luego no eres capaz de hablar. Lo más importante es hablar, escuchar, participar y comunicarse. Entonces el método que nosotros hemos puesto en práctica durante este curso del Instituto Británico, y pensamos poner ahora, se basa en trabajos entre dos alumnos, o grupos de cuatro o cinco alumnos que puedan estar trabajando al mismo tiempo todos. De este modo la gente está expuesta a mucho, mucho inglés, y no nos importa que la gente diga que si tú hablas con un alumno estás oyendo un inglés mal hablado y tal... porque yo creo que mucha gente que aprende inglés va a hablar después con personas de diversas nacionalidades, y no van a tener una perfecta pronunciación o una perfecta construcción de frases. Lo importante es hablar y comunicarse, aunque construyas mal las frases. Lo realmente importante es que entiendas y que te entiendan. Ya irás aprendiendo con el tiempo todo lo demás.

Esta es Brenda y esta es su filosofía. Una mujer amable y comunicativa, que ha dedicado gran parte de su vida a la enseñanza. Ahora, además de los cursos de verano, tiene previsto hacer otro curso intensivo para los profesores de EGB. Y es que Brenda no para de trabajar. Su buen hacer y su profesionalidad garantizan cualquier empresa que intente llevar a cabo.

M. H.

Los niños escriben (I) (Programa Prensa - Escuela del CEP de Cantalejo)

Entrevista a Juan Colino Salamanca

Eurodiputado por Castilla y León

Dentro del ciclo de conferencias «Conocer Europa» —organizado por el CEP de Cantalejo— tiene lugar en el Centro Cultural José Rodao, de dicha ciudad, la titulada: «El Parlamento Europeo». Actuó como ponente D. Juan Colino Salamanca, presidente de la Comisión de Agricultura del Parlamento Europeo.

Demostró el conferenciante dominio del tema y amabilidad al contestar a nuestras preguntas, varias de ellas ya aclaradas a lo largo de su disertación.

—¿Vive en Estrasburgo con su familia?

—No, tengo mi residencia en Valladolid. Vivo allí con mi mujer y mis tres hijos.

—¿Con qué frecuencia va a Estrasburgo?

—Una vez al mes, salvo en septiembre y octubre que vamos dos veces por mes y el resto de las semanas me marcho a Bruselas.

—¿Qué asuntos relacionados con el trabajo requieren su presencia en Estrasburgo?

—Estoy trabajando en la Comisión de Agricultura, con temas que están directamente vinculados a lo que son las actividades económicas de nuestra región, la agricultura. Ese es mi trabajo, es decir, soy presidente de una de las comisiones más importantes del Parlamento Europeo, que es la «Comisión de Agricultura, Pesca y Alimentación».

—Explíquenos un día normal de su trabajo.

—Me levanto a las 7,30 de la mañana; suelo dar una carrerita por un parque cercano llamado «S'evangeli» y en torno a las 8,30 me voy al Parlamento. La jornada empieza normalmente con una reunión de mi grupo parlamentario, grupo socialista, para preparar todo el trabajo del día. A las 9,00 comienza el trabajo en el plenario. Puede ser que haya votaciones o debate. Si hay debate —suele durar desde las 10,00 a la 1,00— sigo el tema del debate y si es de Agricultura intervengo en él. Por la tarde continúan los debates. Si es un día de votaciones, en torno a las 12 horas, tenemos votaciones y también por la tarde a las seis. El resto del tiempo suelo estar en mi despacho trabajando, o recibiendo alguna visita. En torno a las 8,30 de la tarde, salgo del Parlamento y suelo ir a cenar con los amigos. La comida suelo hacerla en el Parlamento.

—¿Con qué actividades compensa el desgaste físico y psicológico que le exige su trabajo?

—A veces me marcho a correr, como ya he dicho, luego trato de distraerme con otras cosas: por las tardes, a última hora, suelo tomar un vino con los amigos, cenar y charlar con ellos; todo ello te quita la impresión de estar todo el día encerrado entre cuatro paredes.

—¿Con qué equipo cuenta para realizar su trabajo?

—Por una parte, con el apoyo del grupo parlamentario socialista; el grupo, como tal, tiene



Alumnos entrevistando a Juan Colino

sus propios técnicos, en este caso de Agricultura. Por otra parte, del grupo español socialista y, dentro del mismo, tengo una colaboradora estrecha —Pilar Juárez— que es economista y trabaja directamente conmigo en el Parlamento.

—¿Ha elegido usted esta colaboradora o se la han recomendado?

—No, ya la conocía anteriormente, porque era profesora en la Facultad de Económicas de Valladolid. Es una chica excelente.

—¿Los eurodiputados españoles están a la altura de los europeos?

—Sí, yo diría que, incluso, un poquito por encima de la media europea, por dedicación, trabajo parlamentario, por disciplina...

—¿Qué cambiaría para que la vida de un eurodiputado fuese más agradable?

—A mí me gustaría que la capital de la CEE, estuviera en Valladolid por ejemplo, o, incluso, en Cantalejo. Así se evitaría el problema de los viajes, lo que significaría menos horas perdidas a lo largo del día. Simplemente el llegar a Bruselas, supone dos horas, desde Valladolid a Madrid y dos horas más entre los aeropuertos de Madrid a Bruselas. Cada día pierdes 4 ó 5 horas.

—¿Para cuándo los Estados Unidos de Europa a todos los niveles?

—Creo que, quizás, yo no lo veré, pero vosotras, periodistas jóvenes, lo veréis al cabo de 20 años. La constitución política europea, si no al cien por cien, por lo menos en un estado muy avanzado, sobre todo a partir de 1992.

—¿Qué posibilidades tenemos los escolares españoles de visitar el Parlamento Europeo?

—Igual que los profesores. Lo mismo que el CEP va a tener

ocasión, durante el mes de julio, de visitar el Parlamento Europeo; también puede haber ocasión para que un grupo de alumnos, no sólo de Segovia o Cantalejo, que será difícil, sino de toda la comunidad, ya que cada eurodiputado sólo puede llevar dos grupos de personas al año. Somos nueve provincias comunitarias, y yo creo que se debería hacer un esfuerzo para que, por lo menos, un nivel de chiquillos, pasase por allí, para empaparse de lo que es el Parlamento Europeo.

—¿Conocía anteriormente Cantalejo?

—Sí, con motivo de un viaje para ver las hoces del Duratón.

—Y ¿qué le parece esto?

—Está muy bien, sobre todo los chiquillos como vosotros, que sois muy simpáticos y habéis seguido con mucho interés la charla. El Centro Polideportivo es maravilloso; este local, como salón de actos, me parece excelente. Y luego tenéis una cosa muy importante: el grupo humano del CEP de Cantalejo, me parece un grupo espléndido y, desde luego, con unas ganas de hacer cosas y de trabajar con vosotros, que me parece que es lo fundamental, para que esto progrese.

—¡Muchas gracias! por haber respondido tan amablemente a estas preguntas.

—A usted, simpática periodista.

Finalizada la entrevista, posamos ante la cámara fotográfica. Nos entregó su tarjeta, a la espera de foto que guardará como recuerdo de su paso por Cantalejo y su charla con los escolares.

COLABORAN:

Gabriela, Eva, Cristina, Ana Isabel y Amaya

Alumnas de 8.º curso del Colegio José M.ª Pemán CANTALEJO

En La Pinilla

Deporte, nieve y caídas, ¡qué maravilla!

Durante cinco días, ciento cinco alumnos participamos en el programa «Deporte, convivencia y entorno» en la estación de esquí «La Pinilla». Los alumnos procedíamos de agrupaciones de: Turégano, Cantalejo, Ayllón y Campo de San Pedro; asimismo de E.G.B. como de F.P.

LUNES

Esperábamos el autobús con la ilusión a tope, dispuestos a pasar cinco días inolvidables. Al llegar, nos recibió una ligera lluvia. Una vez debidamente equipados, subimos en el telesilla. Mientras subíamos, nos empapábamos. Nada más llegar, nos pusimos «a esquiar». ¡Teníamos tantas ganas! Después de una agradable comida, nos dividieron en grupos al mando de un monitor de esquí. Aquella tarde comenzábamos nuestros «pinitos» en el deporte blanco. Mala noticia: «Viento fuerte, no funcionan los telesillas»... descenso a pie. Fue una terrible odisea; caídas y golpes en abundancia... Empapados y enteros, al fin, llegamos abajo. Llegada a los apartamentos ¡qué bonitos y acogedores! Aseo y a cenar. Estábamos muertos... pero aún nos quedaban fuerzas para mover el esqueleto en la discoteca.

MARTES

Desayuno frugal y mucho ejercicio. Las pistas con nieve y niebla espesa que se desplazaba de arriba a abajo. Un día estupendo para esquiar. Primeras clases de técnicas de frenado... Hoy descenso en el telesilla. ¡Menos mal!



A las 6 de la tarde clase teórica: «Formación de las montañas» que pisábamos, a cargo de una profesora. Después de la cena, a elegir: película «Unico testigo», o discoteca.

«Intento de huelga del apartamento 203». Objetivo: mejorar las condiciones de descanso, la esterilla por colchón. No prosperó.

MIÉRCOLES

Mañana despejada. Se apreciaba la belleza del paisaje. Continuamos las prácticas sobre la nieve. La nieve se acaba; nos comunican que ya no esquiaremos más.

Lección sobre «El Clima», curiosa y divertida.

JUEVES

Subimos por primera vez en

los telecabinas. Al llegar arriba, nos recibieron con bolazos: una divertida lucha se había desencadenado entre Cantalejo y Turégano.

Como la nieve era insuficiente para esquiar, nos deslizamos con sacos a modo de trineo.

¡Era alucinante!, pero acabamos empapados hasta los huesos.

Por la noche bailamos más que ningún día. Conocimos a nuevos chicos y chicas de Turégano y de F.P. Sobre la una se celebró una tertulia, valorando distintos aspectos de la experiencia.

Nos fuimos muy tarde a dormir pues aquella sería la última noche.

VIERNES: EXCURSION

Visitamos el Matadero Municipal de Riaza. ¡Qué fragancia!... Nos explicaron cómo sacrificaban a los animales. Más tarde, en la «Fábrica de Embutidos», nos dieron a conocer el proceso de elaboración de chorizo y salchichón.

Sigue la excursión. Nuestro destino es ahora Madriguera. un pueblecito muy interesante, cu-

yas típicas casas son una mezcla de pizarra y adobe.

Comimos en la ermita de la Virgen de Hontanares, patrona de la localidad riazana.

Subida al autocar. Tristeza y lágrimas por la despedida.

Una vez más se hace realidad aquello del refrán: «Al mal tiempo, buena cara». A pesar del viento, lluvia y escasez de nieve, estamos satisfechos.

Disfrutamos como enanos. Hemos tenido la ocasión de convivir con otros compañeros estupendos y hacer nuevos amigos. Nuestro agradecimiento a todas las personas que han hecho posible la experiencia. ¡Ojala se repita!

Los alumnos del 8.º A y 8.º C que han ido a «La Pinilla» Cantalejo

Los niños escriben (y II) — (Programa Prensa - Escuela del CEP de Cantalejo)

Entrevista a Ismael Ortiz López

Alcalde de Sepúlveda

Como cada curso escolar los alumnos del C.P. «Virgen de la Peña» de Sepúlveda han visitado el Ayuntamiento de su localidad. En esta ocasión han sido los alumnos del 3.º curso. Aprovechando esta visita realizada al Sr. alcalde una entrevista algunas de cuyas preguntas reproducimos a continuación:

— Pronto hará un año que fue elegido alcalde. En este tiempo, ¿qué cosas se han hecho?

— Más que cosas que se han hecho puedo decir lo que se está gestionando:

— El arreglo del antiguo CLA

quejas; sobre todo los vecinos se quejan del alcantarillado.

— Hubo un tiempo en el que se habló de embotellar el agua de la Fuente de la Salud, ¿sigue en pie el proyecto?

— Tenemos varias ofertas para embotellarla, se está en negociaciones y posiblemente se haga.

— ¿Se van a construir viviendas sociales?

— Tenemos la promesa del Consejero de Urbanismo de la Junta de Castilla y León de construir 25 viviendas el algún solar del Ayuntamiento, sólo fal-

bloteca, etc. Esperemos que pronto podáis disfrutar de todo ello.

— Hemos oído que se van a poner contenedores para la basura, ¿es cierto?

— Posiblemente sí, esto iría unido a la creación de una mancomunidad y por ahora no puedo adelantaros más datos.

— ¿Se va a construir una plaza de toros?

— No. Hay cosas más importantes que hacer, ya que la fiesta de los toros es una vez al año.

Al final de la entrevista los alumnos agradecemos al Sr. al-

PRADENA

¿Andarán este año las cigüeñas en la torre de la iglesia?

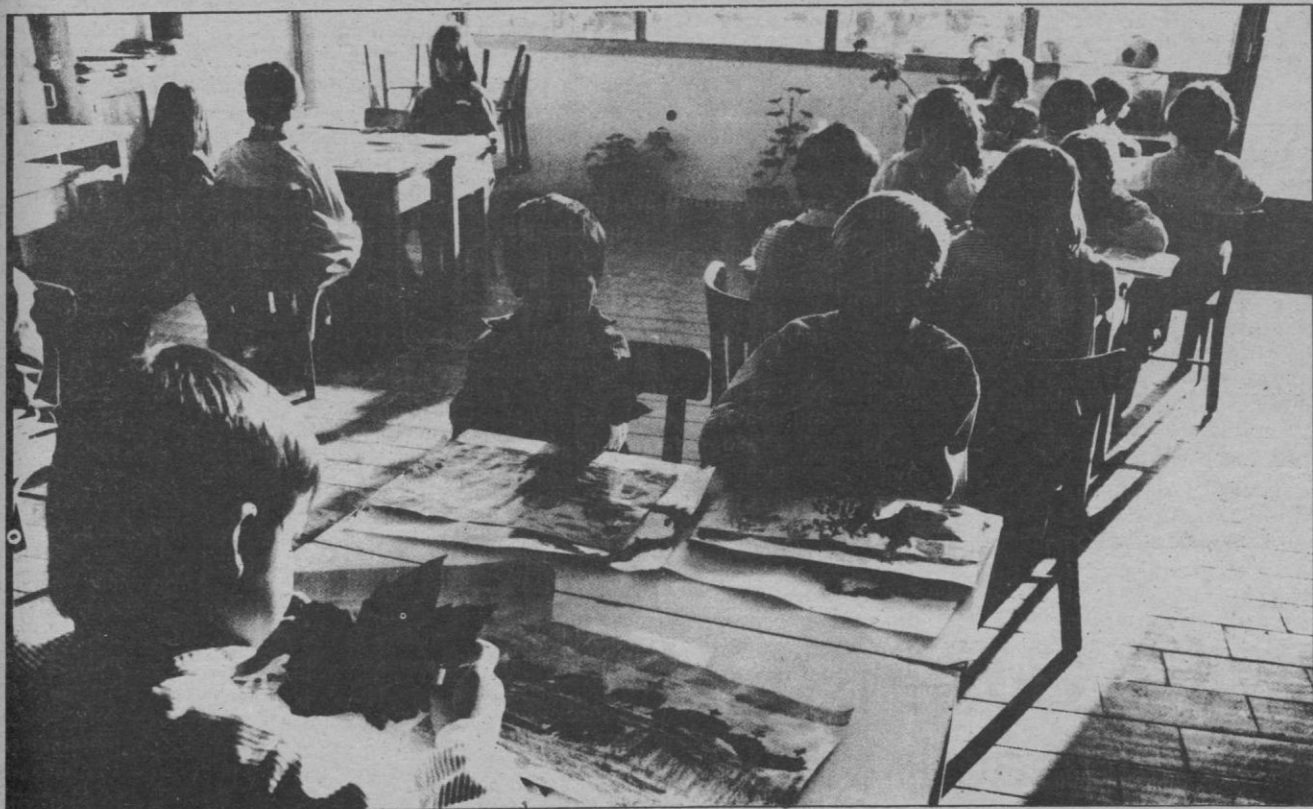
Prádena.- Hace algún tiempo, sucedió en Prádena un hecho que, aunque no podemos califi-

carlo de muy importante, sí resulta un tanto curioso. Os lo contaré.

Las cigüeñas no hacían su nido en la torre de la iglesia del pueblo, ya que el tejado estaba muy inclinado y corrían el peligro de caer y morir. Cuando se arregló la iglesia, se colocó en la torre un armazón de hierro para que sirviera de soporte al nido que hicieron las cigüeñas. Pero ni aún así se conseguía que las cigüeñas anidaran, y si lo seguían haciendo en un barrio de Prádena que se llama Matandrino.

Pero hace unos días han venido los bomberos de Segovia con un camión-grúa y han colocado en el armazón de hierro un nido de palos sin terminar de construir, y así facilitarlas que puedan anidar. Y, aunque todavía no lo han hecho, todos los vecinos estamos esperando a que vengan, ya que siempre es bonito que las cigüeñas acudan a la torre de la iglesia de un pueblo. ¿Anidarán ya este año?

El corresponsal
Julián López Gómez
Colegio Público
de Prádena, 7.º Curso



del que se ha terminado la primera fase.

Se han revisado las Ordenanzas Municipales.

— Nos han concedido dos módulos de la Escuela Taller para jóvenes en edades comprendidas entre 16 y 25 años — que no tengan trabajo — en la especialidad de cantero extractor, tallista y restaurador.

— Se van a realizar en breve una serie de obras, como el alcantarillado de la calle de San Millán, arreglo de las calles Lope Tablada y San Gil.

— En el cementerio se van a construir 50 nichos.

— Están a punto de comenzar las obras para hacer más grande el polideportivo.

— Realización de obras para subir el agua desde la fuente que hay en Santa Cruz hasta el depósito de la Picota.

— ¿Cuáles son los principales problemas que tiene el Ayuntamiento actualmente?

— Muchos y muy diversos. El principal es el económico. También es motivo de problemas el estar en Sepúlveda declarado conjunto monumental, porque los vecinos no pueden construir como ellos quieren y tienen que adaptarse a unas normas que ordena el Estado.

— Personalmente a mí me preocupa el poco sitio que tenéis vosotros, los niños, para jugar.

— ¿Recibe muchas quejas de los vecinos?

— Pues la verdad, sí, porque somos muchos. Sepúlveda cuenta con unos 1.500 habitantes, y entre tantos es normal recibir

ta determinar el lugar exacto.

— ¿Cuándo tendremos por fin una biblioteca municipal?

— Todavía no hay un lugar donde ubicarla. Se tiene en proyecto hacer en la iglesia de Santiago un centro cultural, con museo, sala de exposiciones, bi-

calde el haber contestado tan amablemente a nuestras preguntas y le expresamos nuestro deseo de tener un parque con columpios donde poder jugar sin peligro.

Salimos tan contentos con la noticia de que van a ampliar el

polideportivo, y por qué no decirlo, por los caramelos con los que fuimos obsequiados.

Alumnos de 3.º curso
Colegio Público
«Virgen de la Peña»
SEPULVEDA

Comienza a ser realidad la creación de un Museo Etnológico en Cantalejo

El día 9 de abril a las 12,30 de la mañana, comenzamos a pregonar la recogida de utensilios típicos de la artesanía de Cantalejo. Es de destacar la colaboración de D. Francisco Fuentenebro, hijo del pueblo e investigador de su historia, y también la de los profesores D. Julián Cordero y Sindimio García.

Emprendemos la aventura en un camión cedido por el Excelentísimo Ayuntamiento. Nos encaminamos hacia los barrios más antiguos del pueblo.

Las gentes, entusiasmadas por las palabras de D. Francisco, salían de sus respectivos hogares con toda clase de utensilios. En muchos casos conservados como recuerdo de sus antepasados y vida anterior. Incluso les habían ofrecido dinero en ocasiones anteriores, que no aceptaron.

La colaboración de las personas ya mayores, con sus donaciones, son muy apreciadas por nosotros, los jóvenes, ya que podremos ver reconstruida la vida anterior de los briqueros.

Entre las donaciones recogidas destacan: manteos, tocas, colleras, cribas, cedazos, yugos, arados, escoplos, etc... que hacen un total de 150 objetos.

Estos objetos, ya debidamente inventariados en un registro, figurarán en su día, con el nombre del donante. Han quedado etiquetados y almacenados, hasta su ubicación definitiva.

Con fecha 1 de octubre de 1986, se presentó al Ayuntamiento el proyecto para la realización de un Museo Etnológico. La propuesta corrió a cargo de los alumnos de 8.º C. Surgió como resultado del estudio de

la localidad en clase de Social. El cambio rápido de los últimos años era la causa del descubrimiento de la historia próxima, por parte de los alumnos. Para evitar su olvido, nace la idea del museo.

El 30 de octubre de 1986 el Ayuntamiento aprobaba, por unanimidad, colaborar con los alumnos en tal empeño. En todo momento manifestaron su entusiasmo.

Se pretende hacer una nueva recogida de objetos para el mes de junio. Esperamos que sea copiosa, pues ha despertado expectación entre los habitantes, deseosos de hacer nuevas donaciones.

Colaboran: Oscar Collado
y César Casado
ALUMNOS DE 8.º A
C. José M.ª Pemán
de Cantalejo

Espeleólogos en la Cueva de los Enebralejos

Prádena.- Los pasados días nueve y diez de abril alrededor de ciento cincuenta espeleólogos, venidos de distintas comunidades autónomas, visitaron Prádena con el propósito de ver la «Cueva de los Enebralejos», para que posteriormente sea abierta al público.

Hubo varios actos en honor a estos, entre los que destacaron: concurso de fotografía, exposición de objetos históricos encontrados en la cueva y materiales necesarios para explorar ésta. También trajeron una orquesta para festejar estos actos y anteriormente hubo danzas por parte del grupo «Asociación Cultural Cueva de los Enebralejos».

El domingo se procedió a visitar la cueva. Por la tarde, para despedir a los espeleólogos, hubo otra vez danzas. Seguidamente fueron entregados los premios de fotografía.

Belinda Matesanz del Barrio
(Corresponsal)
Colegio Público de Prádena
7.º Curso

GRUPO PRENSA - ESCUELA DEL C.E.P. DE SEGOVIA

Aunque nuestro primer objetivo como grupo organizado del CEP era formarnos nosotros mismos sobre el medio prensa, hemos decidido llevar a la práctica un método de análisis de una noticia, y experimentar en nuestros propios centros.

La experiencia se ha desarrollado en el colegio público «Tomás Criado» de Zarzuela del Pinar, durante las tres primeras semanas de marzo, sufriendo dos interrupciones provocadas por la misma noticia que estábamos analizando, «la huelga de los profesores de la enseñanza pública».

Han participado los alumnos de sexto, séptimo y octavo del ciclo superior de E.G.B.

La experiencia ha constado de dos fases claramente diferenciadas: una primera de acercamiento al medio, y una segunda centrada en la noticia.

En primer lugar nos planteamos que si queríamos analizar una noticia, era necesario tener un conocimiento previo del medio que iba a ser objeto de estudio; por tanto, dedicamos las primeras sesiones a conocer el periódico.

Comenzamos dictando unos apuntes sobre este tema; pero, pronto vimos que este sistema nos llevaba mucho tiempo. Optamos por fotocopiar unos documentos sencillos con los que veníamos trabajando los propios profesores en el CEP; comentando los aspectos más necesarios

Análisis de una noticia

En el C. P. «Tomás Criado» de Zarzuela del Pinar



para nuestro trabajo: tipos de diarios, secciones del mismo, importancia de las diferentes páginas, géneros periodísticos, y la estructura de una noticia. Estos aspectos se fueron constatando en varios periódicos, así como el orden de las secciones, el tipo de fotografías, las apoyaturas, etc.

Al analizar los titulares, el lead, y el cuerpo, en una noticia de este tipo, los alumnos se han encontrado unos textos plagados de siglas desconocidas para ellos: CSIF, ANPE, UCSTE, etc; y

unos términos como «homologación», «masa salarial», «complemento específico»... de difícil comprensión para niños de estas edades, poco habituados a este tipo de lenguaje.

Quizás una de las cuestiones que los alumnos han observado con más claridad ha sido la localización y el despliegue de la noticia en los diferentes periódicos, en especial en la primera página. Los alumnos han visto como El País dedicaba más de la mitad de la portada a la noticia, con un

texto a cuatro columnas, y una foto grande de 20 x 13; Diario 16 reservaba la parte superior derecha de la página, con un texto a dos columnas, sin fotografía; en el diario YA aparecía una pequeña reseña en la parte inferior derecha, con una referencia al editorial y a las páginas centrales, donde en un suplemento sobre educación de ocho páginas, la huelga ocupaba la tercera; y ABC dedicaba su foto de portada al hecho, con un amplio pie, a modo de lead, de doce líneas.

Respecto a la labor en grupo, todos los alumnos reconocen que el peso del trabajo ha recaído en los secretarios, que han anotado todas las conclusiones del equipo, mientras que la actuación de los moderadores ha sido más difusa.

La experiencia ha sido positiva para la casi totalidad de los alumnos. Ellos mismos han reflejado en su evaluación personal del trabajo el cambio de actitud hacia la prensa: «los periódicos me gustan más que antes»; «al principio a mí no me gustaban, ni los miraba, pero después de conocerlos y manejarlos me gustan más»; «la próxima vez que tenga

un periódico en mis manos sacaré más provecho que las veces anteriores».

Los alumnos han manifestado en su evaluación personal de la experiencia que al principio, con los apuntes el trabajo resultaba lento y aburrido; sin embargo, cuando decidimos realizarlo con fotocopias y manejando los periódicos, todos coincidieron en señalar que el trabajo resultaba más dinámico y atractivo.

TRABAJO EN GRUPO

La segunda fase ha sido el trabajo en grupos. Los tres niveles han trabajado por separado, formándose tres grupos de cuatro alumnos en sexto nivel, otros tres grupos en séptimo, y dos en octavo.

Para esta fase contábamos ya con el primer suplemento «La prensa en la escuela» del «ADELANTADO DE SEGOVIA». Los alumnos se hicieron con algunos ejemplares en el pueblo, el pro-



pio diario nos proporcionó algunos más, y el resto lo fotocopiamos para que todos los alumnos tuvieran en su poder el artículo publicado sobre el método para analizar una noticia, y el esquema correspondiente.

Este suplemento motivó a los chicos a seguir trabajando, ilusionados al saber que su experiencia posiblemente fuese publicada.

Los periódicos utilizados para el trabajo en grupo han sido los diarios de tirada nacional; para la primera fase, números atrasados de El País y ABC; y para el estudio de la noticia: ABC, YA, Diario 16, y El País.

La selección de la noticia vino dada por la propia actualidad. En esos días se producía la huelga del profesorado de la enseñanza pública, y como la situación nos afectaba directamente, y los alumnos demandaban información, decidimos realizar el trabajo de grupo analizando dicha noticia.

El estudio se realizó siguiendo el esquema propuesto en el método: localización, apoyaturas y análisis interno.

Los diálogos en los grupos eran vivos, y cuando no tenían claro algún punto del esquema preguntaban al profesor. En este sentido las mayores dificultades se han centrado en el análisis interno de la noticia.

TRABAJO DE PRENSA

En el C. P. de Prácticas - Aneja

—Cursos en los que se ha realizado la experiencia:

En las dos aulas de octavo: 8.º A y 8.º B.

—Fases de la experiencia:

El trabajo se dividió en dos partes:

En primer lugar se estudió el medio prensa con el fin de familiarizarnos más con el periódico e ir conociéndolo. En segundo lugar pasamos a analizar una noticia.

—Periódicos con los que se ha trabajado.

Han sido los chicos quienes han facilitado los diarios que habitualmente compran sus padres.

Se ha trabajado con: El País, ABC, Diario 16, YA, Adelantado.

—Grupos de trabajo.

En cada clase se han distribuido por grupos, tal y como están ya para otros trabajos. Cinco o seis equipos por clase, y cinco o seis alumnos por grupo.

—Comentario de esta actividad.

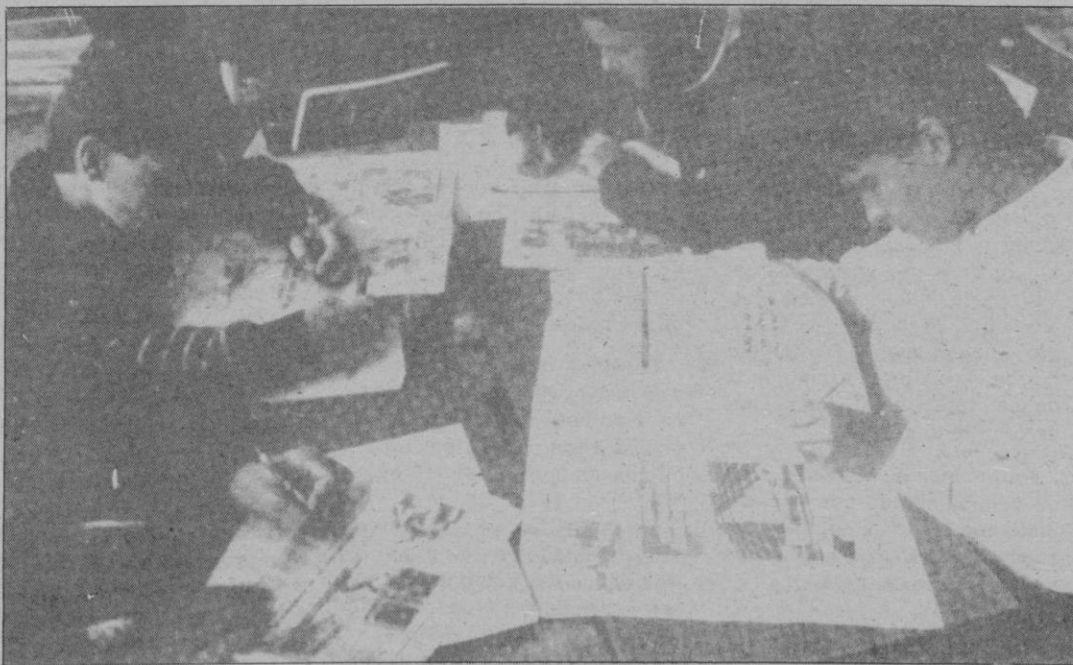
Cada equipo ha presentado al final un trabajo, escrito y firmado por los componentes, que una vez puestos en común podemos resumir los siguientes puntos.

a) Idea que ellos tienen del periódico.

Lo consideran un medio más de información, aunque no siempre son muy objetivos, pero son enriquecedores culturalmente y además entretienen.

b) En cuanto al formato, han coincidido en que el modelo habitual de presentarse es el Tabloide.

c) Por los contenidos, se ha llegado a la conclusión que en su mayoría son híbridos. Aparecen secciones de carácter informativo y otras, de opinión. Han destacado como más sensacionalista, el Diario 16 y como más de opinión, ABC.



d) Les ha resultado fácil analizar las secciones, así como las páginas ordenadas, primera, última, tercera, impares, pares.

e) En cuanto a los géneros periodísticos, es donde han encon-

trado mayor dificultad.

—Estudio de la noticia.

Con los periódicos indicados, de un mismo día, coincidieron en la noticia más importante, una nacional y otra internacional, por las siguientes razones: Su situación, extensión, titulares, apoyatura, tipología, etc. Seguidamente fueron tratando y comentando cada una de estas partes para detenerse en el cuerpo de la noticia e indicar después

que tienen fácil acceso a ellos).

Total de alumnos encuestados: 6.º, 62; 7.º, 61; 8.º 63. Total, 186.

Leen el periódico: 156 si; 30 no. Diariamente, 24. Dos o tres veces por semana, 60. Una vez por semana, 72.

— Secciones más leídas, por orden:

Programas de T.V., Deportes, Cultura, Nacional, Cartelera, Sociedad, Internacional, etc.



—Periódicos más leídos: El País, Adelantado, ABC, AS, Diario 16, Marca, Otros.

—Otra encuesta.

Periódicos más leídos en la clase de 8.º A

su procedencia y autor.

Por iniciativa suya hicieron una encuesta sobre la lectura de periódicos. (En general las familias de estos chicos compran diariamente algún periódico, por lo

LA UNIVERSIDAD DE OHIO WESLEYAN

CURSOS AMERICANOS Y EXTRANJEROS EN SEGOVIA

La Universidad de Ohio Wesleyan fue la primera que incluyó en su programa de estudios un curso completo, en Segovia, para los estudiantes universitarios.

Desde el otoño de 1969, Ohio Wesleyan, ofrece a sus estudiantes la oportunidad de perfeccionar su conocimiento de la lengua española. Así, pueden estudiar literatura, historia del arte, historia, cultura, comercio y economía españolas, y literatura a través de los medios.

Ahora, en la actualidad, otras Universidades, como Clark University, Albany State College, Wellesley College o Yale University, han seguido los pasos de las de Ohio y colaboran también con los «Cursos Americanos y Extranjeros en Segovia» —así se denomina o denominan a la «Entidad» que trabaja con las universidades americanas—.

El sistema de pago es muy sencillo. Los alumnos pagan la cantidad correspondiente en la Universidad donde estudian y ésta se encarga de mandar los honorarios a los profesores segovianos. Estos, a su vez, buscan a las familias donde se alojarán los estudiantes, y se ocupan de que rindan al máximo en los estudios.

Hay dos cursos durante el año. Uno de invierno compuesto por dos semestres: de septiembre a abril o mayo. Y otro más intensivo, dura mes y medio y es en verano.

Al finalizar cada uno de los cursos, los profesores envían sus calificaciones a la Universidad y allí lo adjuntan al expediente o «currículum» de cada alumno.

UNA TARDE CON LOS ESTUDIANTES AMERICANOS

La cita era a las siete de la tarde. Habíamos quedado en «el piso» —así llaman al edificio donde imparten las clases—, y los estudiantes fueron llegando casi de uno en uno. Estaba justificado su retraso. Era uno de los últimos días de abril, y el grupo de alumnos americanos de este curso, prácticamente, habían dado por concluida su estancia en Segovia.

El edificio respiraba sosiego y tranquilidad. Nos instalamos en una gran sala escasamente iluminada. La habitación tenía un gran ventanal por el que apenas si entraba luz, al lado de la ventana estaba situada una enorme mesa rectangular. Alrededor de ella nos fuimos sentando para iniciar nuestra amigable charla. Al principio el ambiente era un poco tenso, pero poco a poco el calor del diálogo y la participación de los estudiantes, o las estudiantes porque todas eran mujeres, hizo que todas nos sintiéramos más cómodas. Además coincidió que era el cumpleaños de Mery, y la mesa se fue poblando de aperitivos y bebidas.

ESPAÑA Y LOS ESPAÑOLES...

Después de ocho meses en España, y concretamente en Segovia, la primera pregunta no podía ser otra ¿qué opinión tenéis de España y los españoles?

Los españoles tienen un carácter muy abierto. Son muy simpáticos, hospitalarios y cultos, señalaban todas con aparente sinceridad.

«Hay algo que se nota enseñada cuando hablas con un español —dice Miranda—, es el orgullo por la patria. Se nota el orgullo porque los españoles siempre dicen: «...bueno, nosotros los españoles somos muy...», o «...los españoles somos muy...», ahí es donde se reconoce el sentido del ideal nacional». Así mismo, Miranda destaca el interés y el conocimiento que los españoles tenemos sobre nuestras leyendas y nuestra cultura.

Otra faceta que destacan unanimemente es la familia. Fue algo que las sorprendió gratamente.

«Al principio, cuando llegamos vimos cómo las calles se llenaban de niños paseando con sus padres, eso en América no ocurre —asegura Anna— allí

cuando los padres salen dejan a los hijos con la canguro, pero aquí no. El sentido de familia aquí es más puro», continúa diciendo Anna.

LA LIBERTAD

Durante el transcurso de la conversación, salió a colación la tan manida palabra: libertad. Libertad en el sentido de oportunidades. A este respecto, Jeane, considera que hay mucha más libertad en EE.UU. Hay más posibilidades para todos. «Allí —dice— todo el mundo va a la Universidad, mientras que aquí no ocurre eso. No sé muy bien cuál es el motivo, pero es algo que me sorprende».

Para Miranda el tema está en que allí todos o casi todos tienen becas o créditos, «...no sé, por ejemplo todas nosotras tenemos becas...», tal vez sea eso...».

«SUS FAMILIAS SEGOVIANAS»

Todas ellas viven con familias segovianas y, la verdad, no pueden hablar mejor al respecto. Están todas entusiasmadas con sus «padres»: «Vivo con un matrimonio joven —dice Jeane— y me siento como en mi casa...», comemos juntos y charlamos sobre nuestras cosas. Ahora que tengo que marcharme nos pasamos el día llorando. Ella me dice: «...pero hija... qué voy a hacer yo ahora...», y nos «ponemos a llorar».

Para mí —dice Anna— es maravilloso. Vivo con un matrimo-

nio, y yo soy una parte de la familia. Me ayudan con frases y palabras, y ...me llaman HIJA, eso es fundamental. Además yo sé que los voy a echar mucho de menos. En cuanto lleve un mes en América, sé que me voy a poner muy triste, sabes, porque a mi familia americana la tengo siempre, aunque esté lejos, pero... a esta de aquí no..., porque cuando vuelva otra vez... ya no voy a conocer a la gente, pues seguro que habrá cambiado..., no sé cómo decirte...».

Respecto a la comida, Miranda fue muy clara: «Es buenisima, nada más que veas cómo he engordado».

LA CRITICA...

En general, todas ellas se sienten felices y contentas en España pero hay una cosa que las molesta: «...todos los españoles piensan que como somos yanquis, tenemos que vivir como las de Dinastía o Dallas, y... eso es un error —afirma Jeane con cierto resquemor—. Mi familia trabaja mucho y nosotros no somos ricos».

Pero Jeane —le preguntamos—, tal vez algunos españoles piensen eso, porque resulta un poco difícil entender que una familia modesta se pueda permitir mandar a un hijo a estudiar fuera de su país ¿no crees?

Sí, puede que sea eso, pero en nuestro caso no es así. Nosotros hemos estado trabajando para después poder estudiar en la Universidad y, como te he dicho antes, mi familia trabaja mucho y yo trabajo mucho».

«Todas nosotras hemos trabajado para ahorrar. Yo, por ejemplo —dice Kim— he trabajado el verano pasado, y ahora cuando vuelva voy a trabajar por la mañana en un restaurante y por la tarde cuidando niños. Lo tengo que hacer porque mi familia no es rica».

Mery, Kim, Anna, Jeane, Miranda..., y resto de estudiantes que allí se concentraron son



unas jóvenes alegres, simpáticas y felices de haber tenido la suerte de pasar ocho meses en Segovia. Les gusta la tranquilidad de nuestra ciudad y están seguras de que van a añorar mucho Segovia, sus amigos..., sus profesores, y —obviamente— sus «familias».

Hay alguna, como ocurre con Jeane, que va a volver muy pronto: «...yo al principio lo pasé

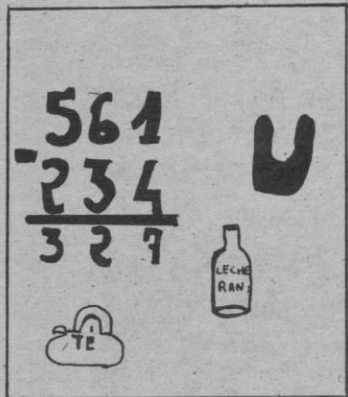
muy mal..., echaba de menos a mi familia, pero después..., me fui acostumbrando y..., bueno, ya me tenía que haber ido, pero es que esto me encanta. Fijate que mi madre me decía: «Jeane... ¿cuándo piensas volver?, ya llevas demasiado tiempo en España», y yo le decía: «pero mamá, no sabes lo que es esto. Yo no me quiero ir», y ella me decía: «pero ¿qué es lo que tiene España?...», y yo le decía: «...mamá ¡España es diferente!» Y... ¿sabes lo que hizo?, se vino aquí para ver qué ocurría. Cuando llegó me dijo «...ahora lo entiendo...» La verdad es que a mí me gusta mucho la gente y lo paso muy bien aquí. El carácter de los españoles me gusta».

Así sienten y así piensan estas jóvenes americanas que durante ocho meses han intentado conocer mejor la lengua española, la gente, las costumbres y los gustos. Hay cosas que les gustan mucho y otras que no, pero, sin duda, esta experiencia influirá en su personalidad y en su concepción del pueblo español. Y todo esto parece que se lo deben a su Universidad, aunque..., evidentemente, también se lo deben a ellas mismas, a sus familias y a sus trabajos.

M. H.

O	S	E	B	A	T	U	D	P	I	S
V	A	T	E	R	C	E	R	O	U	E
C	E	U	D	G	I	M	T	L	S	G
O	B	C	F	H	G	R	N	E	E	U
U	N	Z	Q	Y	A	X	P	V	X	N
A	M	P	A	U	B	T	C	D	T	D
T	B	L	C	3	I	H	G	F	O	O
C	R	V	S	M	D	N	Y	Z	P	M
O	D	F	O	V	R	E	T	X	Q	L
H	C	P	R	I	M	E	R	O	G	R

Están escondidas las palabras primero, segundo, tercero, cuarto, quinto, sexto, séptimo y octavo. ¡Búscalas!



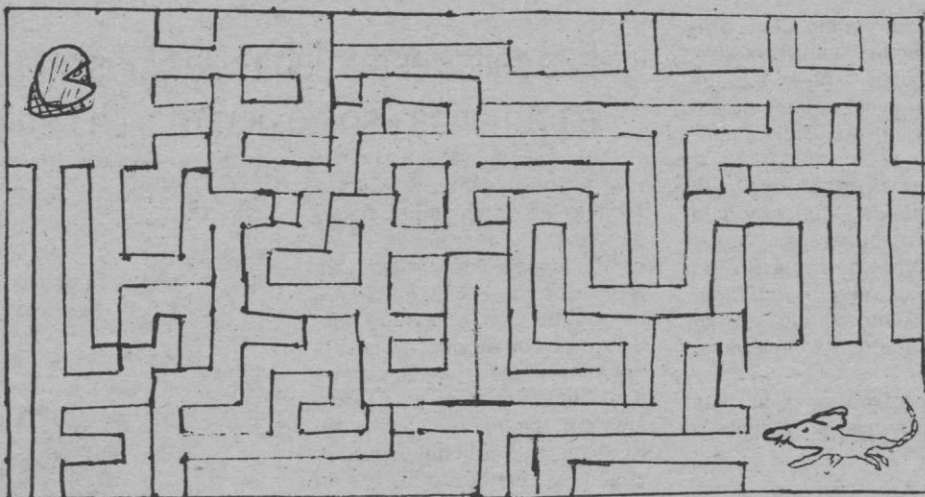
¿Dónde comes?

D	O	S	N	A	I	L	U	M
O	P	E	Z	H	P	H	T	H
M	E	D	U	S	H	N	A	Z
I	D	S	I	P	O	T	E	U
C	O	H	N	S	I	U	Z	S
H	N	A	R	H	N	D	H	U
S	H	N	E	C	D	N	I	N
H	U	I	O	D	H	R	O	M
Y	B	L	S	N	L	U	Z	A

Busca los nombres de Domi, Juan y Julián y los colores naranja, añil, morado y azul.

PASATIEMPOS

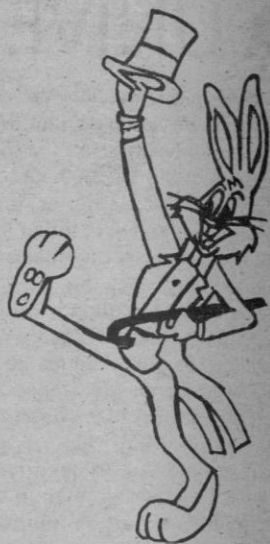
(Por los niños Eduardo María Sacristán, María Luisa García García y Oscar Calvo Gómez, de Cantalejo)



¡A POR EL QUESO!



Busca las ocho diferencias.



Quince detalles diferencian estas dos ilustraciones de Bugs Bunny. ¡Agudiza la vista!

El Parlamento Europeo II

Un Parlamento para Europa

¿Qué papel desempeña el Parlamento Europeo en una Comunidad Europea en la que priman los aspectos económicos? Con su diversidad política, el Parlamento Europeo es el portavoz de 320 millones de ciudadanos, que no pueden dejar únicamente en manos de industriales y comerciantes, economistas y técnicos, la tarea de organizar Europa en unos aspectos que afectan, en definitiva, a su vida cotidiana.

La Comunidad se compone de Estados profundamente comprometidos con la democracia, por lo que sólo puede ser democrática. Ya que la democracia no puede concebirse sin un Parlamento, es necesario un Parlamento para Europa. El Parlamento Europeo ejerce un control sobre las decisiones políticas adoptadas, más allá del marco nacional, por la Comunidad Europea. Asimismo, intenta contribuir a orientarla desde su concepción.

Los jefes de Estado y de Gobierno, reunidos en París en 1974, reconocieron esta vocación del Parlamento declarando que sus competencias serían «ampliadas, sobre todo, en el marco del proceso legislativo de las Comunidades».

La modificación de los Tratados decidida en diciembre de 1985, al término de una conferencia intergubernamental, por el Consejo Europeo de Luxemburgo, ha sido el primer paso en

esta dirección. La reforma debe ser ratificada por los Estados miembros.

AMBITO DE ACTIVIDAD

Fundamentalmente, el Parlamento ejerce su control sobre la actividad de la Comisión, pero también se extiende a la actividad de los ministros de los Doce, que, reunidos en Consejo, deciden sobre los textos propuestos por la Comisión.

Antes de adoptar sus decisiones, el Consejo está obligado, en la mayoría de los casos, a consultar al Parlamento. Además, comparte con él la responsabilidad de las finanzas europeas.

Aparte de interesarse por todos los aspectos de la actividad comunitaria propiamente dicha —la política económica y social en el sentido más amplio—, el Parlamento dedica una atención particular a la cooperación política establecida entre los Estados miembros en materia de asuntos exteriores.

El Parlamento Europeo reacciona espontáneamente a todos los acontecimientos que interesan a los ciudadanos europeos. Por lo tanto, también es una tribuna para la opinión pública en Europa.

UN LARGO CAMINO

En junio de 1979 el Parlamento fue por vez primera elegido

por sufragio universal. Millones de ciudadanos de nueve naciones acudieron a las urnas para elegir a los diputados de una misma Asamblea. Estas son las principales etapas de la historia de la Comunidad.

Mayo de 1950: Robert Schuman lanza la idea de la «Comunidad Europea del Carbón y del Acero» (CECA), que se concreta mediante la firma del Tratado de París, en abril de 1951. Seis Estados forman parte de ella: República Federal de Alemania, Bélgica, Francia, Italia, Luxemburgo y Países Bajos. La CECA creó una asamblea parlamentaria que se reuniría por primera vez en septiembre de 1952 en Estrasburgo.

1957: Los Tratados de Roma crean la Comunidad Económica Europea (CEE) y la Comunidad

Europea de la Energía Atómica (Euratom). También crean la Asamblea de las Comunidades Europeas, competente, desde ese momento, para la CECA, la CEE y Euratom. Nace auténticamente el Parlamento Europeo. Sus miembros son enviados por sus parlamentos nacionales. Se reunió por primera vez en marzo de 1958 en Estrasburgo. Contaba con 142 miembros.

1973: Adhesión del Reino Unido, Dinamarca e Irlanda a la Comunidad: el número de parlamentarios pasó a 198.

Diciembre de 1974: Los jefes de Estado y de Gobierno reunidos en París anuncian que el Parlamento Europeo será elegido mediante sufragio universal conforme a una disposición ya prevista en el Tratado de Roma.

Julio de 1976: Adoptan la

decisión definitiva.

Junio de 1979: Los europeos votan.

Julio de 1979: Primera sesión del Parlamento elegido. El nuevo hemiciclo del Palacio de Europa de Estrasburgo acoge a 410 parlamentarios de 9 Estados miembros.

Enero de 1981: La Comunidad se amplía con la adhesión de Grecia. Diputados griegos vienen a engrosar el Parlamento Europeo, que a partir de este momento cuenta con 343 miembros.

Febrero de 1984: El Parlamento aprueba un proyecto de Tratado constitutivo de la Unión Europea.

Junio de 1984: Los ciudadanos europeos eligen por segunda vez, para cinco años, sus representantes en el Parlamento Europeo.

Enero de 1986: España y Portugal se adhieren a la Comunidad. Los diputados europeos son ya 518. Están repartidos del siguiente modo:

Francia	81
Italia	81
R.F. de Alemania	81
Reino Unido	60
España	25
Países Bajos	24
Bélgica	24
Grecia	24
Portugal	16
Dinamarca	15
Irlanda	6
Luxemburgo	6



El Palacio de Europa en Estrasburgo, en el que se reúne el Parlamento Europeo